

V Bruseli 20. novembra 2025
(OR. en)

**Medziinštitucionálny spis:
2025/0210 (BUD)**

**15487/25
ADD 5**

FIN 1358

POZNÁMKA K BODU A

Od: Generálny sekretariát Rady

Komu: Rada

Predmet: Spoločný návrh všeobecného rozpočtu Európskej únie na rozpočtový rok 2026: Zmeny podľa rozpočtových riadkov – konsolidovaný dokument (začlenenie odsúhlasených zmien a doplnení návrhu rozpočtu alebo pozície Rady): oddiel III – Komisia

- *schválenie*
-

2026 ROZPOČTOVÝ POSTUP
KONSOLIDOVANÝ DOKUMENT
—
SPOLOČNÝ TEXT

Dokument č.:

3.2

15-11-2023

ZMENY A DOPLNENIA PODĽA
ROZPOČTOVÝCH RIADKOV
KONSOLIDOVANÝ DOKUMENT
ODDIEL III – KOMISIA
(ZAČLENENIE ODSÚHLASENÝCH ZMIEN A DOPLNENÍ NÁVRHU ROZPOČTU ALEBO
POZÍCIE RADY)

Položka 01 01 01 03 — Ostatné výdavky na riadenie pre program Horizont Európa — Nepriamy výskum

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
77 387 182	71 976 616	77 387 182	77 387 182	77 387 182

Položka 01 01 01 13 — Ostatné výdavky na riadenie pre program Horizont Európa — Priamy výskum

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
51 950 000	51 615 000	51 950 000	51 950 000	51 950 000

Položka 01 01 02 01 — Výdavky vzťahujúce sa na úradníkov a dočasných zamestnancov vykonávajúcich Výskumný a vzdelávací program Euratomu — Nepriamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 01	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 313 893
Rezerva	8 313 893	8 313 893	8 313 893	8 313 893	
Súčet	8 313 893	8 313 893	8 313 893	8 313 893	8 313 893

Položka 01 01 02 02 — Externí zamestnanci vykonávajúci Výskumný a vzdelávací program Euratomu — Nepriamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 02	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	366 237
Rezerva	366 237	366 237	366 237	366 237	
Súčet	366 237	366 237	366 237	366 237	366 237

Položka 01 01 02 03 — Ostatné výdavky na riadenie na Výskumný a vzdelávací program Euratomu — Nepriamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 03	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	1 548 198
Rezerva	1 548 198	1 548 198	1 548 198	1 548 198	
Súčet	1 548 198	1 548 198	1 548 198	1 548 198	1 548 198

Položka 01 01 02 11 — Výdavky vzťahujúce sa na úradníkov a dočasných zamestnancov vykonávajúcich Výskumný a vzdelávací program Euratomu — Priamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 11	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	56 277 000
Rezerva	56 277 000	56 277 000	56 277 000	56 277 000	
Súčet	56 277 000	56 277 000	56 277 000	56 277 000	56 277 000

Položka 01 01 02 12 — Externí zamestnanci vykonávajúci Výskumný a vzdelávací program Euratomu — Priamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 12	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	10 455 000
Rezerva	10 455 000	10 455 000	10 455 000	10 455 000	
Súčet	10 455 000	10 455 000	10 455 000	10 455 000	10 455 000

Položka 01 01 02 13 — Ostatné výdavky na riadenie na Výskumný a vzdelávací program Euratomu – Priamy výskum

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
01 01 02 13	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	35 314 314
Rezerva	35 314 314	31 550 000	35 314 314	35 314 314	

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
Súčet	35 314 314	31 550 000	35 314 314	35 314 314	35 314 314

Položka 01 01 03 03 — Ostatné výdavky na riadenie na ITER

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
1 795 194	1 654 102	1 795 194	1 795 194	1 795 194

Položka 01 02 01 01 — Európska rada pre výskum

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
2 232 386 052	2 210 747 440	2 212 386 052	2 204 147 440	2 232 386 052	2 210 747 440	2 232 386 052	2 210 747 440	2 232 386 052	2 210 747 440

Položka 01 02 01 03 — Výskumné infraštruktúry

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
338 178 341	355 983 822	333 678 341	354 483 822	338 178 341	355 983 822	338 178 341	355 983 822	338 178 341	355 983 822

Položka 01 02 02 10 — Klaster „Zdravie“

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
633 612 599	657 984 229	623 612 599	654 684 229	653 612 599	667 984 229	633 612 599	657 984 229	643 612 599	660 484 229

Položka 01 02 02 20 — Klaster Kultúra, tvorivosť a inkluzívna spoločnosť

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
321 003 359	249 754 819	314 003 359	247 454 819	336 003 359	257 254 819	321 003 359	249 754 819	331 003 359	252 254 819

Položka 01 02 02 41 — Klaster „Digitalizácia, priemysel a vesmír“ – Spoločný podnik pre európsku vysokovýkonnú výpočtovú techniku (EuroHPC)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
128 082 000	336 203 468	126 082 000	335 553 468	128 082 000	336 203 468	128 082 000	336 203 468	128 082 000	336 203 468

Položka 01 02 02 50 — Klaster „Klíma, energetika a mobilita“

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 532 696 974	1 404 051 164	1 442 696 974	1 374 051 164	1 557 696 974	1 416 551 164	1 532 696 974	1 404 051 164	1 532 696 974	1 404 051 164

Položka 01 02 02 54 — Klaster „Klíma, energetika a mobilita“ – Spoločný podnik pre čistý vodík

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
123 588 321	132 982 836	103 588 321	126 382 836	123 588 321	132 982 836	123 588 321	132 982 836	123 588 321	132 982 836

Položka 01 02 02 60 — Klaster „Potraviny, biohospodárstvo, prírodné zdroje, poľnohospodárstvo a životné prostredie“

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 085 037 231	979 953 518	1 071 037 231	975 653 518	1 085 037 231	979 953 518	1 085 037 231	979 953 518	1 085 037 231	979 953 518

Položka 01 02 02 61 — Klaster „Potraviny, biohospodárstvo, prírodné zdroje, poľnohospodárstvo a životné prostredie“ – Spoločný podnik pre európske obehové hospodárstvo využívajúce biologické materiály

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
138 111 922	130 683 536	126 111 922	126 683 536	138 111 922	130 683 536	138 111 922	130 683 536	138 111 922	130 683 536

Položka 01 02 03 01 — Európska rada pre inováciu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 160 770 928	1 310 395 418	1 154 770 928	1 308 395 418	1 160 770 928	1 310 395 418	1 160 770 928	1 310 395 418	1 160 770 928	1 310 395 418

Položka 01 02 03 03 — Európsky inovačný a technologický inštitút (EIT)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
422 864 440	417 424 258	417 864 440	415 824 258	422 864 440	417 424 258	422 864 440	417 424 258	422 864 440	417 424 258

Položka 01 02 04 02 — Reforma a zlepšenie európskeho systému výskumu a inovácie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
57 165 013	62 467 935	54 165 013	61 467 935	57 165 013	62 467 935	57 165 013	62 467 935	57 165 013	62 467 935

Článok 01 02 05 — Horizontálne operačné činnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
155 131 834	108 912 739	143 131 834	104 912 739	155 131 834	108 912 739	155 131 834	108 912 739	155 131 834	108 912 739

Článok 01 03 01 — Výskum a vývoj v oblasti jadrovej syntézy

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
01 03 01	p.m.	25 277 378	p.m.	25 277 378	p.m.	25 277 378	p.m.	25 277 378	116 036 689	48 484 716
Rezerva	116 036 689	23 207 338	116 036 689	23 207 338	116 036 689	23 207 338	116 036 689	23 207 338		
Súčet	116 036 689	48 484 716	116 036 689	48 484 716	116 036 689	48 484 716	116 036 689	48 484 716	116 036 689	48 484 716

Článok 01 03 02 — Jadrové štiepenie, bezpečnosť a ochrana pred žiarením (nepriame akcie)

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
01 03 02	p.m.	36 972 094	p.m.	36 972 094	p.m.	36 972 094	p.m.	36 972 094	52 997 581	47 571 610
Rezerva	52 997 581	10 599 516	52 997 581	10 599 516	52 997 581	10 599 516	52 997 581	10 599 516		
Súčet	52 997 581	47 571 610	52 997 581	47 571 610	52 997 581	47 571 610	52 997 581	47 571 610	52 997 581	47 571 610

Článok 01 03 03 — Jadrové priame akcie Spoločného výskumného centra

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
01 03 03	p.m.	4 500 000	p.m.	4 500 000	p.m.	4 500 000	p.m.	4 500 000	12 500 000	8 000 000
Rezerva	12 500 000	3 500 000	12 500 000	3 500 000	12 500 000	3 500 000	12 500 000	3 500 000		
Súčet	12 500 000	8 000 000	12 500 000	8 000 000	12 500 000	8 000 000	12 500 000	8 000 000	12 500 000	8 000 000

Článok 01 04 01 — Výstavba, prevádzka a využívanie zariadení ITER — Európsky spoločný podnik pre

ITER — a rozvoj energie jadrovej syntézy

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
843 959 592	923 079 608	691 159 592	872 179 608	843 959 592	923 079 608	843 959 592	923 079 608	843 959 592	923 079 608

Článok 01 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	8 153 698	p.m.	8 153 698	1 250 000	8 778 698	p.m.	8 153 698	1 250 000	8 466 198

Článok 01 20 02 — Prípravné akcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	12 123 043	p.m.	12 123 043	3 150 000	13 698 043	p.m.	12 123 043	3 150 000	12 910 543

Článok 02 03 01 — Nástroj na prepájanie Európy (NPE) — Doprava

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 669 776 945	890 000 000	1 669 776 945	890 000 000	1 699 776 945	905 000 000	1 669 776 945	890 000 000	1 678 276 945	892 125 000

Článok 02 03 02 — Nástroj na prepájanie Európy (NPE) — Energetika

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 007 840 756	400 000 000	1 007 840 756	400 000 000	1 057 840 756	425 000 000	1 007 840 756	400 000 000	1 022 840 756	403 750 000

Položka 02 03 03 01 — Nástroj na prepájanie Európy (NPE) — Digitalizácia

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
286 386 424	334 050 212	213 286 424	309 650 212	286 386 424	334 050 212	286 386 424	334 050 212	286 386 424	334 050 212

Položka 02 03 03 02 — Spoločný podnik pre európsku vysokovýkonnú výpočtovú techniku (EuroHPC)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
30 000 000	30 000 000	17 000 000	25 000 000	30 000 000	30 000 000	30 000 000	30 000 000	30 000 000	30 000 000

Položka 02 04 01 11 — Európske centrum priemyselných, technologických a výskumných kompetencií

v oblasti kybernetickej bezpečnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
122 676 720	158 672 439	122 176 720	158 492 439	122 676 720	158 672 439	122 676 720	158 672 439	122 838 720	158 834 439

Poznámky:

Európske centrum priemyselných, technologických a výskumných kompetencií v oblasti kybernetickej bezpečnosti prispieva k vykonávaniu kybernetickej bezpečnostnej zložky programu Digitálna Európa a programu Horizont Európa. Cieľom centra je posilňovať kybernetickobezpečnostné spôsobilosti, znalosti a infraštruktúru, ktoré slúžia jednotlivým odvetviam, verejnému sektoru a výskumnej obci.

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

3 238 665 6 6 0 0

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/694 z 29. apríla 2021, ktorým sa zriaďuje program Digitálna Európa a zrušuje rozhodnutie (EÚ) 2015/2240 (Ú. v. EÚ L 166, 11.5.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/694/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/695 z 28. apríla 2021, ktorým sa zriaďuje Horizont Európa – rámcový program pre výskum a inovácie, stanovujú jeho pravidlá účasti a šírenia a zrušujú nariadenia (EÚ) č. 1290/2013 a (EÚ) č. 1291/2013 (Ú. v. EÚ L 170, 12.5.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/887 z 20. mája 2021, ktorým sa zriaďuje Európske centrum priemyselných, technologických a výskumných kompetencií v oblasti kybernetickej bezpečnosti a sieť národných koordinačných centier (Ú. v. EÚ L 202, 8.6.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/887/oj>).

Položka 02 04 02 11 — Spoločný podnik pre vysokovýkonnú výpočtovú techniku (EuroHPC)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
338 622 000	471 564 292	319 722 000	465 364 292	338 622 000	471 564 292	338 622 000	471 564 292	338 622 000	471 564 292

Článok 02 04 04 — Zručnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
18 677 245	67 620 057	18 677 245	67 620 057	22 677 245	69 620 057	18 677 245	67 620 057	18 677 245	67 620 057

Článok 02 10 03 — Železničná agentúra Európskej únie (ERA)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
30 778 434	30 778 434	30 214 482	30 214 482	30 778 434	30 778 434	30 778 434	30 778 434	30 778 434	30 778 434

Poznámky:

ERA prispieva k ďalšiemu rozvoju a účinnému fungovaniu jednotného európskeho železničného priestoru bez hraníc prostredníctvom zaručenia vysokej úrovne bezpečnosti a interoperability železníc, ako aj zlepšenia konkurenčného postavenia železničného sektora. ERA predovšetkým prispieva, pokiaľ ide o technické otázky, k vykonávaniu právnych predpisov Únie rozvíjaním spoločného prístupu k bezpečnosti železničného systému Únie a zvýšením úrovne interoperability železničného systému Únie. Medzi ďalšie ciele ERA patrí sledovanie znižovania počtu vnútroštátnych železničných predpisov na podporu činnosti vnútroštátnych orgánov pôsobiacich v oblastiach bezpečnosti a interoperability železníc, ďalej podporovanie optimalizácie postupov, monitorovanie vnútroštátnych bezpečnostných orgánov a orgánov posudzovania zhody a riadenie a aktualizácia niekoľkých registrov, ktoré sú nevyhnutné pre plynulú prevádzku európskeho železničného priestoru.

Nadobudnutím účinnosti technického piliera štvrtého železničného balíka sa ERA určila za orgán Únie zodpovedný za vydávanie povolení na uvedenie železničných vozidiel na trh, jednotných bezpečnostných osvedčení pre železničné podniky a traťových schválení Európskeho systému riadenia železničnej dopravy.

Celkový príspevok Únie	30 821 162
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	42 728

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

812 551 6 600

Právny základ:

Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2007/59/ES z 23. októbra 2007 o certifikácii rušňovodičov rušňov a vlakov v železničnom systéme v Spoločenstve (Ú. v. EÚ L 315, 3.12.2007, s. 51, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2007/59/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/796 z 11. mája 2016 o Železničnej agentúre Európskej únie, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 881/2004 (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/796/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/797 z 11. mája 2016 o interoperabilite železničného systému v Európskej únii (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 44, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2016/797/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 z 11. mája 2016 o bezpečnosti železníc (Ú. v. EÚ L 138, 26.5.2016, s. 102, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2016/798/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/764 z 2. mája 2018 o poplatkoch a platbách splatných Železničnej agentúre Európskej únie a ich platobných podmienkach (Ú. v. EÚ L 129, 25.5.2018, s. 68, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/764/oj).

Článok 02 10 05 — Agentúra na podporu orgánu BEREC (Úrad BEREC)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
8 263 001	8 263 001	8 263 001	8 263 001	8 935 001	8 935 001	8 263 001	8 263 001	8 263 001	8 263 001

Poznámky:

Orgán európskych regulátorov v oblasti elektronickej komunikácie (BEREC) je špecializovaným a nezávislým odborným poradným orgánom, ktorý pomáha Komisii a národným regulačným orgánom pri vykonávaní regulačného rámca Únie pre elektronickej komunikáciu s cieľom podporiť jednotný regulačný prístup v celej Únii. BEREC nie je orgánom Únie a nemá ani právnu subjektivitu.

Agentúra na podporu orgánu BEREC (Úrad BEREC) je zriadená ako orgán Únie s právnou subjektivitou a poskytuje pre BEREC odbornú a administratívnu pomoc pri vykonávaní úloh, ktoré mu boli zverené na základe nariadenia (EÚ) 2018/1971.

Celkový príspevok Únie	8 288 088
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	25 087
Suma zahrnutá do rozpočtu	8 263 001

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

218 143 6 600

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1971 z 11. decembra 2018, ktorým sa zriaďuje Orgán európskych regulátorov pre elektronickej komunikácie (BEREC) a Agentúra na podporu orgánu BEREC (Úrad BEREC), ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2015/2120, a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1211/2009 (Ú. v. EÚ L 321, 17.12.2018, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1971/oj>).

Článok 02 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	4 881 616	p.m.	4 881 616	6 020 000	7 891 616	p.m.	4 881 616	6 020 000	6 386 616

Článok 02 20 02 — Prípravné akcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	5 807 740	p.m.	5 807 740	4 000 000	7 807 740	p.m.	5 807 740	4 000 000	6 807 740

Položka 02 20 04 01 — Činnosti na podporu európskej dopravnej politiky, bezpečnosti dopravy a práv cestujúcich vrátane komunikačných činností

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
15 766 415	14 000 000	15 016 093	13 750 000	15 766 415	14 000 000	15 766 415	14 000 000	15 766 415	14 000 000

Položka 02 20 04 02 — Podporné činnosti pre európsku energetickú politiku a vnútorný trh s energiou

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
7 535 809	9 000 000	6 897 852	8 790 000	7 535 809	9 000 000	7 535 809	9 000 000	7 535 809	9 000 000

Položka 03 01 01 01 — Podporné výdavky na Program pre jednotný trh

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
14 294 000		13 975 000		14 294 000		14 294 000		14 294 000	

Položka 03 02 01 01 — Fungovanie a rozvoj vnútorného trhu s tovarom a so službami

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
26 192 000	24 627 343	25 792 000	24 497 343	26 192 000	24 627 343	26 192 000	24 627 343	26 192 000	24 627 343

Článok 03 02 02 — Zlepšenie konkurencieschopnosti podnikov, najmä MSP a podpora ich prístupu na trhy

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
134 197 119	109 338 871	131 525 663	108 448 871	138 222 033	111 351 328	134 197 119	109 338 871	136 197 119	109 838 871

Položka 03 10 01 01 — Európska chemická agentúra — Právne predpisy v oblasti chemických látok

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
77 474 769	77 474 769	76 421 025	76 421 025	77 474 769	77 474 769	77 474 769	77 474 769	77 474 769	77 474 769

Poznámky:

Podľa článku 96 nariadenia (ES) č. 1907/2006 príjmy Európskej chemickej agentúry (ECHA) tvorí dotácia od Únie zaúčtovaná vo všeobecnom rozpočte Únie (oddiel Komisia), poplatky uhrádzané podnikmi a všetky dobrovoľné príspevky od členských štátov.

Príjmy ECHA z poplatkov a prebytok prenesený z predchádzajúceho roka nebudú stačiť na pokrytie očakávaných výdavkov ECHA. Bude potrebný vyrovnávací príspevok Únie.

Celkový príspevok Únie	78 403 179
z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)	928 410
Suma zahrnutá do rozpočtu	77 474 769

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov):

EZVO – EHP

2 045 334 6 6 0 0

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES (Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 zo 16. decembra 2008 o klasifikácii, označovaní a balení látok a zmesí, o zmene, doplnení a zrušení smerníc 67/548/EHS a 1999/45/ES a o zmene a doplnení nariadenia (ES) č. 1907/2006 (Ú. v. EÚ L 353, 31.12.2008, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1272/oj>).

Článok 03 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	9 179 122	p.m.	9 179 122	5 500 000	11 929 122	p.m.	9 179 122	5 500 000	10 554 122

Článok 04 02 02 — Copernicus

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
829 850 000	670 000 000	824 850 000	668 500 000	829 850 000	670 000 000	829 850 000	670 000 000	829 850 000	670 000 000

Článok 04 02 03 — GOVSATCOM/SSA

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
80 300 000	30 000 000	76 900 000	28 900 000	80 300 000	30 000 000	80 300 000	30 000 000	80 300 000	30 000 000

Článok 04 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	1 310 000	p.m.	1 310 000	6 000 000	4 310 000	p.m.	1 310 000	6 000 000	2 810 000

Článok 04 20 02 — Prípravné akcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	4 100 000	p.m.	4 100 000	37 000 000	22 600 000	p.m.	4 100 000	37 000 000	13 350 000

Článok 05 02 01 — EFRR — Operačné výdavky

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
34 070 850 917	36 019 377 238	34 070 850 917	36 019 377 238	34 070 850 917	36 019 377 238	34 070 850 917	34 719 377 238	34 070 850 917	34 719 377 238

Položka 05 02 05 03 — Európska územná spolupráca — Operačné výdavky — Financovanie v rámci iniciatívy REACT-EU

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Článok 05 04 01 — Finančná podpora na stimulovanie hospodárskeho rozvoja komunity tureckých Cyperčanov

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
33 479 713	33 000 000	33 479 713	33 000 000	34 479 713	33 500 000	33 479 713	33 000 000	33 979 713	33 125 000

Článok 06 02 02 — Nástroj technickej podpory

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
107 327 580	122 423 515	92 327 580	107 423 515	107 327 580	122 423 515	107 327 580	122 423 515	50 327 580	112 423 515

Článok 06 04 01 — Nástroj Európskej únie na obnovu (EURI) – pravidelné vyplácanie kupónu a umorenie pri splatnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
8 021 000 000		7 718 000 000		7 721 000 000		7 970 000 000		7 970 000 000	

Článok 06 04 02 — Nástroj Európskej únie na obnovu (EURI) — dodatočné náklady na riadenie likvidity

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				300 000 000	300 000 000			—	—

Článok 06 05 01 — Mechanizmus Únie v oblasti civilnej ochrany

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
167 657 430	189 000 000	167 657 430	189 000 000	197 657 430	204 000 000	167 657 430	189 000 000	177 657 430	191 500 000

Článok 06 06 01 — Program EU4Health

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
658 265 985	545 000 000	560 965 985	513 400 000	663 265 985	547 500 000	658 265 985	545 000 000	661 265 985	545 750 000

Článok 06 10 01 — Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
90 939 554	90 939 554	81 228 091	81 228 091	90 939 554	90 939 554	90 939 554	90 939 554	90 939 554	90 939 554

Poznámky:

V článku 3 nariadenia (ES) č. 851/2004 sa stanovuje, že poslanie Európskeho centra pre prevenciu a kontrolu chorôb je takéto:

- S cieľom posilniť kapacitu Únie a členských štátov chrániť ľudské zdravie prostredníctvom prevencie a kontroly prenosných chorôb u ľudí a súvisiacich osobitných zdravotných problémov je poslaním centra identifikovať a posudzovať súčasné a vznikajúce ohrozenia ľudského zdravia prenosnými chorobami a súvisiace osobitné zdravotné problémy, podávať o nich správy a v náležitom prípade zabezpečiť, aby sa informácie o týchto ohrozeniach a problémoch poskytovali ľahko prístupným spôsobom. Centrum koná v spolupráci s príslušnými subjektmi členských štátov alebo z vlastnej iniciatívy prostredníctvom vyhradenej siete. Poslaním centra je aj poskytovať vedecky podložené odporúčania a podporu pri koordinovaní reakcie na takéto ohrozenia na úrovni Únie a na vnútroštátnej úrovni a v náležitom prípade aj na cezhraničnej medziregionálnej a regionálnej úrovni. Pri poskytovaní takýchto odporúčaní centrum podľa potreby spolupracuje s členskými štátmi a zohľadňuje existujúce národné plány krízového riadenia a individuálnu situáciu každého členského štátu.
- V prípade vypuknutia chorôb neznámeho pôvodu, ktoré sa môžu šíriť v rámci Únie alebo do nej, centrum koná z vlastnej iniciatívy, až kým sa nezistí zdroj vypuknutia choroby. v prípade vypuknutia choroby, ktorá zjavne nie je prenosnou chorobou, centrum koná v spolupráci s koordinujúcimi príslušnými subjektmi a na ich požiadanie a poskytuje posúdenie rizík.
- V záujme zabezpečenia komplexnosti, koherentnosti a komplementárnosti opatrení a ich koordinácie centrum pri napĺňaní svojho poslania rešpektuje zodpovednosti členských štátov, Komisie a iných orgánov alebo agentúr Únie a zodpovednosti tretích krajín a medzinárodných

organizácií pôsobiacich v oblasti verejného zdravia, najmä Svetovej zdravotníckej organizácie (WHO).

- Centrum podporuje prácu Výboru pre zdravotnú bezpečnosť (HSC) zriadeného článkom 4 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2371 z 23. novembra 2022 o závažných cezhraničných ohrozeniach zdravia a o zrušení rozhodnutia č. 1082/2013/EÚ (Ú. v. EÚ L 314, 6.12.2022, s. 26, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2371/oj>), Rady, členských štátov a v relevantných prípadoch iných štruktúr Únie s cieľom presadzovať účinnú súdržnosť medzi ich príslušnými činnosťami a koordinovať reakciu na závažné cezhraničné ohrozenia zdravia v rámci svojho mandátu.

Celkový príspevok Únie	92 034 281
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	1 094 727
Suma zahrnutá do rozpočtu	90 939 554

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

2 400 804 6 600

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 851/2004 z 21. apríla 2004, ktorým sa zriaďuje Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb (Ú. v. EÚ L 142, 30.4.2004, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/851/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/2370 z 23. novembra 2022 o zmene nariadenia (ES) č. 851/2004, ktorým sa zriaďuje Európske centrum pre prevenciu a kontrolu chorôb (Ú. v. EÚ L 314, 6.12.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/2370/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Pracovný dokument útvarov Komisie – sprievodný dokument k oznámeniu Komisie Európskemu parlamentu a Rade - Činnosti Európskeho centra pre prevenciu a kontrolu chorôb v oblasti prenosných chorôb: pozitívne výsledky dosiahnuté od zriadenia centra, plánované činnosti a potreby v oblasti zdrojov [KOM(2008) 741/SEK(2008) 2792].

Článok 06 20 04 — Akcie financované na základe výhradných práv Komisie a osobitných právomocí prenesených na Komisiu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
13 586 521	13 300 000	12 339 727	12 885 000	13 586 521	13 300 000	13 586 521	15 634 500	13 586 521	15 634 500

Položka 06 20 04 01 — Koordinácia a dohľad a komunikácia v súvislosti s hospodárskou a menovou úniou vrátane eura

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
13 586 521	13 300 000	12 339 727	12 885 000	13 586 521	13 300 000	13 586 521	15 634 500	13 586 521	15 634 500

Položka 07 01 02 01 — Podporné výdavky na Erasmus+

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
29 957 299		27 229 773		29 957 299		29 957 299		29 957 299	

Položka 07 01 03 01 — Podporné výdavky na Európsky zbor solidarity

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
5 813 468		5 641 573		5 813 468		5 813 468		5 813 468	

Položka 07 01 04 01 — Podporné výdavky na program Kreativna Európa

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
7 445 414		6 287 469		7 445 414		7 445 414		7 445 414	

Článok 07 02 01 — ESF+ zložka podliehajúca zdieľanému riadeniu — Operačné výdavky

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
14 424 864 209	15 510 000 000	14 424 864 209	15 510 000 000	14 424 864 209	15 510 000 000	14 424 864 209	15 410 000 000	14 424 864 209	15 410 000 000

Článok 07 02 04 — ESF+ — Zložka Zamestnanosť a sociálna inovácia (EaSI)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
105 410 821	102 000 000	105 410 821	102 000 000	107 910 821	103 250 000	105 410 821	102 000 000	106 410 821	102 250 000

Položka 07 03 01 01 — Podpora vzdelávacej mobility jednotlivcov a skupín, a spolupráce, začleňovania a rovnosti, excelentnosti, tvorivosti a inovácie na úrovni organizácií a politik v oblasti vzdelávania a odbornej prípravy — Nepriame riadenie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
3 042 584 266	2 985 720 000	2 935 584 266	2 950 120 000	3 047 584 266	2 989 470 000	3 042 584 266	2 985 720 000	3 045 584 266	2 986 470 000

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie oblasti vzdelávania a odbornej prípravy programu Erasmus+ v rámci nepriameho riadenia. Podporujú sa nimi tri kľúčové akcie.

Kľúčová akcia 1: Vzdelávacia mobilita

V oblasti vzdelávania a odbornej prípravy sa programom Erasmus+ podporujú tieto akcie: a) vzdelávacia mobilita vysokoškolských študentov a zamestnancov; b) vzdelávacia mobilita učiacich sa a zamestnancov v odbornom vzdelávaní a príprave; c) vzdelávacia mobilita žiakov a zamestnancov škôl a d) vzdelávacia mobilita účastníkov a zamestnancov vzdelávania dospelých.

Vzdelávaciu mobilitu môže dopĺňať virtuálne vzdelávanie a opatrenia, ako je jazyková podpora, prípravné návštevy, odborná príprava a virtuálna spolupráca. Vzdelávaciu mobilitu možno nahradiť virtuálnym vzdelávaním pre osoby, ktoré sa nemôžu zúčastňovať na vzdelávacej mobilite.

Kľúčová akcia 2: Spolupráca medzi organizáciami a inštitúciami

V oblasti vzdelávania a odbornej prípravy sa programom Erasmus+ podporujú partnerstvá pre spoluprácu a výmenu postupov vrátane malých partnerstiev na podporu širšieho a inkluzívnejšieho prístupu k programu.

Kľúčová akcia 3: Podpora rozvoja politik a spolupráce

V oblasti vzdelávania a odbornej prípravy sa programom Erasmus+ podporujú tieto akcie: a) príprava a vykonávanie všeobecných a sektorových politických programov Únie v oblasti vzdelávania a odbornej prípravy, a to aj s podporou siete Eurydice alebo činností iných príslušných organizácií; b) nástroje a opatrenia Únie, ktorými sa podporuje kvalita, transparentnosť a uznávanie kompetencií, zručností a kvalifikácií; c) politický dialóg a spolupráca s príslušnými zainteresovanými stranami vrátane celouijných sietí, európskych organizácií a medzinárodných organizácií pôsobiacich v oblasti vzdelávania a odbornej prípravy; d) opatrenia, ktoré prispievajú k vysokokvalitnému a inkluzívnemu vykonávaniu programu Erasmus+; e) spolupráca s inými nástrojmi Únie a podpora iných politik Únie a f) činnosti zamerané na šírenie informácií a zvyšovanie povedomia o výsledkoch a prioritách európskych politik, a o programe Erasmus+.

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

80 324 225 6 6 0 0

Iné pripísané príjmy

112 134 160 6 0 1 0

Položka 07 03 01 02 — Podpora vzdelávacej mobility jednotlivcov a skupín, a spolupráce, začleňovania a rovnosti, excelentnosti, tvorivosti a inovácie na úrovni organizácií a politik v oblasti vzdelávania a odbornej prípravy — Priame riadenie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
644 133 179	708 100 000	519 133 179	666 500 000	644 133 179	708 100 000	644 133 179	708 100 000	644 133 179	708 100 000

Článok 07 03 02 — Podpora mobility v oblasti neformálneho vzdelávania a informálneho učenia sa a aktívnej účasti mladých ľudí, a spolupráce, začleňovania, tvorivosti a inovácie na úrovni organizácií a politik v oblasti mládeže

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
440 307 038	411 000 000	420 307 038	404 400 000	440 307 038	411 000 000	440 307 038	411 000 000	440 307 038	411 000 000

Článok 07 03 03 — Podpora vzdelávacej mobility pracovníkov v športe a spolupráce, začleňovania, tvorivosti a inovácie na úrovni športových organizácií a športových politik

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
81 483 341	78 000 000	78 483 341	77 000 000	81 483 341	78 000 000	81 483 341	78 000 000	81 483 341	78 000 000

Článok 07 05 01 — Podprogram Kultúra

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
121 721 256	111 165 876	112 221 256	108 065 876	121 721 256	111 165 876	121 721 256	111 165 876	121 721 256	111 165 876

Článok 07 05 02 — Podprogram Media

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
213 758 213	192 254 518	199 258 213	187 404 518	213 758 213	192 254 518	213 758 213	192 254 518	213 758 213	192 254 518

Článok 07 05 03 — Medzisektorový podprogram

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
33 030 185	27 295 140	30 630 185	26 545 140	35 530 185	28 545 140	33 030 185	27 295 140	34 030 185	27 545 140

Článok 07 06 01 — Rovnosť a práva

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
50 013 550	33 643 288	41 413 550	30 843 288	50 013 550	33 643 288	50 013 550	33 643 288	50 013 550	33 643 288

Článok 07 06 03 — Daphne

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
35 129 939	20 745 778	28 129 939	18 345 778	35 129 939	20 745 778	35 129 939	20 745 778	35 129 939	20 745 778

Článok 07 06 04 — Hodnoty Únie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
120 762 466	89 176 175	81 762 466	76 276 175	123 262 466	90 426 175	120 762 466	89 176 175	121 762 466	89 426 175

Článok 07 10 02 — Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci (EU-OSHA)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
17 417 398	17 417 398	17 162 356	17 162 356	17 417 398	17 417 398	17 417 398	17 417 398	17 417 398	17 417 398

Poznámky:

Závazkom Európskej agentúry pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci (EU-OSHA) je vytvoriť z Európy miesto, kde možno pracovať v bezpečnejšom, zdravšom a produktívnejšom prostredí. Agentúra EU-OSHA určuje a posudzuje nové a vznikajúce riziká v oblasti práce a začleňuje bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci do iných oblastí politiky, ako je vzdelávanie, verejné zdravie a výskum. Agentúra EU-OSHA zvyšuje povedomie a šíri informácie o význame zdravia a bezpečnosti pracovníkov medzi vládami, organizáciami zamestnávateľov a zamestnancov, inštitúciami, orgánmi a sieťami Únie a súkromnými spoločnosťami.

Cieľom agentúry EU-OSHA je poskytovať inštitúciami a orgánom Únie, členským štátom a zainteresovaným stranám technické, vedecké a hospodárske informácie a odborné znalosti v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Osobitná pozornosť sa bude venovať rodovým aspektom v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie opatrení potrebných na plnenie úloh agentúry EU-OSHA, ako sú vymedzené v nariadení (EÚ) 2019/126, pričom ide konkrétne o tieto opatrenia:

- opatrenia na vybudovanie povedomia a očakávanie rizík s osobitným dôrazom na malé a stredné podniky,
- prevádzka Európskeho strediska na monitorovanie rizika založeného na príkladoch dobrých postupov zhromaždených od podnikov alebo zo špecifických odvetví činnosti,
- príprava a poskytovanie príslušných nástrojov pre menšie podniky na riadenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci,
- prevádzka siete, ktorá zahŕňa hlavné prvky zložiek vnútroštátnych informačných sietí vrátane národných organizácií zamestnávateľov a zamestnancov v súlade s vnútroštátnym právom alebo praxou, ako aj národné kontaktné miesta,
- organizovanie výmeny skúseností, informácií a osvedčených postupov, a to aj v spolupráci s Medzinárodnou organizáciou práce a inými medzinárodnými organizáciami,
- integrovanie kandidátskych krajín do týchto informačných sietí a návrh pracovných nástrojov, ktoré sú určené na ich špecifickú situáciu,
- organizovanie a realizácia Európskej kampane o zdravých pracoviskách, ako aj Európskeho týždňa zdravia a bezpečnosti zameraného na špecifické riziká a potreby užívateľov a konečných príjemcov.

Celkový príspevok Únie	17 663 030
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	245 632
Suma zahrnutá do rozpočtu	17 417 398

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

459 819 6 6 0 0

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/126 zo 16. januára 2019, ktorým sa zriaďuje Európska agentúra pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci (EU-OSHA) a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 2062/94 (Ú. v. EÚ L 30, 31.1.2019, s. 58, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/126/oj>).

Článok 07 10 03 — Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania (Cedefop)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
20 604 551	20 604 551	20 484 064	20 484 064	20 604 551	20 604 551	20 604 551	20 604 551	20 604 551	20 604 551

Poznámky:

Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania (Cedefop) podporuje propagáciu, tvorbu a vykonávanie politik Únie v oblasti odborného vzdelávania a prípravy, ako aj v oblasti zručností a kvalifikácií prostredníctvom spolupráce s Komisiou, členskými štátmi a so sociálnymi partnermi. Stredisko Cedefop na uvedený účel rozvíja a šíri poznatky, poskytuje dôkazy a služby pre tvorbu politiky vrátane záverov založených na výskume a uľahčuje výmenu poznatkov v rámci aktérov Únie a štátnych aktérov, aj navzájom medzi nimi.

Celkový príspevok Únie	20 850 288
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	245 737
Suma zahrnutá do rozpočtu	20 604 551

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

543 960 6 6 0 0

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/128 zo 16. januára 2019, ktorým sa zriaďuje Európske stredisko pre rozvoj odborného vzdelávania (Cedefop) a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (EHS) č. 337/75 (Ú. v. EÚ L 30, 31.1.2019, s. 90, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/128/oj>).

Článok 07 10 05 — Európsky inštitút pre rodovú rovnosť (EIGE)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
10 754 875	10 754 875	10 513 069	10 513 069	11 754 875	11 754 875	10 754 875	10 754 875	10 754 875	10 754 875

Poznámky:

Európsky inštitút pre rodovú rovnosť (EIGE) prispieva a posilňuje podporu rodovej rovnosti vrátane uplatňovania hľadiska rodovej rovnosti vo všetkých politikách Únie, ako aj vo vnútroštátnych politikách vyplývajúcich z daných politik Únie, a k boju proti diskriminácii na základe pohlavia, a k zvyšovaniu informovanosti občanov Únie o rodovej rovnosti prostredníctvom poskytovania technickej pomoci inštitúciám Únie, najmä Komisii, a orgánom členských štátov.

Inštitút EIGE vykonáva okrem iného tieto úlohy:

- zhromažďuje, analyzuje a šíri relevantné objektívne, porovnateľné a spoľahlivé informácie v súvislosti s rodovou rovnosťou vrátane výsledkov vyplývajúcich z výskumu a najlepších postupov,
- vytvára metódy na zlepšovanie objektivitu, porovnateľnosti a spoľahlivosti údajov na európskej úrovni stanovením kritérií, ktoré zlepšia konzistentnosť informácií a ktoré budú zohľadňovať rodové otázky pri zhromažďovaní údajov,
- vytvára, analyzuje, hodnotí a šíri metodické nástroje s cieľom podporiť začlenenie rodovej rovnosti do všetkých politik Únie a do vnútroštátnych politik vyplývajúcich z daných politik Únie, a s cieľom podporiť uplatňovanie rodového hľadiska vo všetkých inštitúciách a orgánoch Únie,
- organizuje stretnutia odborníkov s cieľom podporiť výskumnú prácu inštitútu, stimulovať výmenu informácií medzi výskumnými pracovníkmi a presadzovať začleňovanie rodového hľadiska do ich výskumu,
- zvyšuje informovanosť občanov Únie o rodovej rovnosti, šíri informácie o najlepších postupoch a prístupňuje dokumentačné zdroje verejnosti,
- poskytuje inštitúciám Únie informácie o rodovej rovnosti a uplatňovaní rodového hľadiska v prístupujúcich a kandidátskych krajinách.

Celkový príspevok Únie	10 871 427
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	116 552
Suma zahrnutá do rozpočtu	10 754 875

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1922/2006 z 20. decembra 2006, ktorým sa zriaďuje Európsky inštitút pre rodovú rovnosť (Ú. v. EÚ L 403, 30.12.2006, s. 9, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1922/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1385 zo 14. mája 2024 o boji proti násiliu na ženách a domácemu násiliu (Ú. v. EÚ L, 2024/1385, 24.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1385/oj>).

Článok 07 10 07 — Agentúra Európskej únie pre justičnú spoluprácu v trestných veciach (Eurojust)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
72 983 685	72 358 685	72 983 685	72 358 685	78 983 685	78 358 685	72 983 685	72 358 685	72 983 685	72 358 685

Poznámky:

Účelom Agentúry Európskej únie pre justičnú spoluprácu v trestných veciach (Eurojust) je podporovať a posilňovať koordináciu a spoluprácu medzi vnútroštátnymi orgánmi zodpovednými za vyšetrovanie a stíhanie závažnej trestnej činnosti, ktorá sa týka dvoch alebo viacerých členských štátov. Koná na žiadosť orgánov členských štátov, z vlastnej iniciatívy alebo na žiadosť Európskej prokuratúry v rámci právomocí Európskej prokuratúry a podporuje členské štáty prostredníctvom urýchľovania žiadostí o vzájomnú právnu pomoc, organizovania koordinovaných prístupov k operačným akciám a poskytovania tak operačnej, ako aj finančnej podpory pre spoločné vyšetrovacie tímy.

Celkový príspevok Únie	73 468 403
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	484 718
Suma zahrnutá do rozpočtu	72 983 685

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1727 zo 14. novembra 2018 o Agentúre Európskej únie pre justičnú spoluprácu v trestných veciach (Eurojust) a o nahradení a zrušení rozhodnutia Rady 2002/187/SVV (Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018 s. 138, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1727/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/838 z 30. mája 2022, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/1727, pokiaľ ide o uchovanie, analýzu a ukladanie dôkazov v Eurojuste v súvislosti s genocídou, trestnými činmi proti ľudskosti, vojnovými zločinmi a súvisiacimi trestnými činmi (Ú. v. EÚ L 148, 31.5.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/838/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/969 z 10. mája 2023, ktorým sa zriaďuje platforma spolupráce na podporu fungovania spoločných vyšetrovacích tímov a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/1726 (Ú. v. EÚ L 132, 17.5.2023, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/969/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2131 zo 4. októbra 2023, ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1727 a rozhodnutie Rady 2005/671/SVV, pokiaľ ide o digitálnu výmenu informácií v prípadoch terorizmu (Ú. v. EÚ L, 2023/2131, 11.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2131/oj>).

Článok 07 10 08 — Európska prokuratúra

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
91 545 128	91 545 128	85 658 844	85 658 844	94 545 128	94 545 128	91 545 128	91 545 128	91 545 128	91 545 128

Poznámky:

Európska prokuratúra je zodpovedná za vyšetrovanie, trestné stíhanie a obžalobu páchatel'ov a spolupáchatel'ov trestných činov poškodzujúcich finančné záujmy Únie, ktoré sú stanovené v smernici Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1371 z 5. júla 2017 o boji proti podvodom, ktoré poškodzujú finančné záujmy Únie, prostredníctvom trestného práva (Ú. v. EÚ L 198, 28.7.2017, s. 29, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2017/1371/oj>) a určené nariadením (EÚ) 2017/1939. v uvedenej súvislosti Európska prokuratúra vedie vyšetrovania a vykonáva úkony trestného stíhanie a vystupuje vo funkcii prokurátora na príslušných súdoch členských štátov až do konečného rozhodnutia v danej veci.

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené najmä na pokrytie výdavkov Európskej prokuratúry súvisiacich s prijímaním zamestnancov a so zamestnancami, výdavkov na budovy (vrátane bezpečnosti budov), na infraštruktúru a administratívne informačné technológie (hlavy 1 a 2). To zahŕňa operačné výdavky súvisiace s nákladmi spojenými s vyšetrovaniami Európskej prokuratúry v súlade s článkom 91 ods. 5 a 6 nariadenia (EÚ) 2017/1939, so systémom správy prípadov Európskej prokuratúry, s platformou IT na výmenu informácií medzi ústredím Európskej prokuratúry, európskymi delegovanými prokurátormi a inými justičnými orgánmi a orgánmi presadzovania práva v členských štátoch, ktorá je kľúčovým prvkom pre dobré fungovanie Európskej prokuratúry, a s ustanoveniami týkajúcimi sa služieb osobnej ochrany pre vedúcich pracovníkov Európskej prokuratúry, odmien pre európskych delegovaných prokurátorov a značných nákladov na preklad na účely operačných potrieb Európskej prokuratúry (hlava 3).

Celkový príspevok Únie	93 049 484
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	1 504 356
Suma zahrnutá do rozpočtu	91 545 128

Právny základ:

Nariadenie Rady (EÚ) 2017/1939 z 12. októbra 2017, ktorým sa vykonáva posilnená spolupráca na účely zriadenia Európskej prokuratúry (Ú. v. EÚ L 283, 31.10.2017, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1939/oj>).

Článok 07 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	6 348 843	p.m.	6 348 843	7 700 000	10 198 843	p.m.	6 348 843	7 700 000	8 273 843

Položka 07 20 01 01 — Pilotné projekty v rámci podokruhu 2b

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	5 598 843	p.m.	5 598 843	6 200 000	8 698 843	p.m.	5 598 843	6 200 000	7 148 843

Položka 07 20 01 02 — Pilotné projekty v rámci podokruhu 2a

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	750 000	p.m.	750 000	1 500 000	1 500 000	p.m.	750 000	1 500 000	1 125 000

Článok 07 20 02 — Prípravné akcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	12 703 658	p.m.	12 703 658	3 000 000	14 203 658	p.m.	12 703 658	3 000 000	13 453 658

Položka 07 20 04 01 — Multimediálne akcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
21 107 803	20 311 843	20 921 438	20 249 843	21 107 803	20 311 843	21 107 803	20 311 843	21 107 803	20 311 843

Položka 07 20 04 02 — Výkonné a inštitucionálne komunikačné služby

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
49 192 000	49 192 000	48 759 000	49 050 000	49 192 000	49 192 000	49 192 000	49 192 000	49 192 000	49 192 000

Položka 07 20 04 03 — Zastúpenia Komisie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
28 569 000	25 183 000	28 317 000	25 099 000	28 569 000	25 183 000	28 569 000	25 183 000	28 569 000	25 183 000

Položka 07 20 04 06 — Osobitné právomoci v oblasti sociálnej politiky vrátane sociálneho dialógu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
23 838 086	19 300 000	23 627 616	19 230 000	23 838 086	19 300 000	23 838 086	19 300 000	23 838 086	19 300 000

Položka 07 20 04 07 — Iné činnosti v oblasti základných práv

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 618 213	845 870	929 389	611 870	1 618 213	845 870	1 618 213	845 870	1 618 213	845 870

Položka 07 20 04 09 — Informačné a vzdelávacie opatrenia pre organizácie pracovníkov

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
23 133 016	25 000 000	23 133 016	25 000 000	25 133 016	26 000 000	23 133 016	25 000 000	24 633 016	25 375 000

Položka 08 01 01 72 — Európska výkonná agentúra pre výskum — Príspevok z Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	872 104		872 104		872 104		1 372 104		1 372 104

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie príspevku na výdavky na zamestnancov a administratívne výdavky Európskej výkonnej agentúry pre výskum vynaložené v súvislosti s úlohou agentúry pri riadení opatrení, ktoré sú súčasťou propagačného programu, a pri ukončení predchádzajúcich programov.

Plán pracovných miest agentúry je stanovený v prílohe „Zamestnanci“ k tomuto oddielu.

Právny základ:

Nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných orgánov, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva (Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1144/2014 z 22. októbra 2014 o informačných a propagačných akciách týkajúcich sa poľnohospodárskych výrobkov uskutočňovaných na vnútornom trhu a v tretích krajinách a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 3/2008 (Ú. v. EÚ L 317, 4.11.2014, s. 56, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/1144/oj>).

Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ (Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj).

Pozri kapitolu 08 02.

Odkazy na súvisiace právne akty:

Rozhodnutie Komisie C(2021) 952 z 12. februára 2021, ktorým sa delegujú právomoci na Európsku výkonnú agentúru pre výskum s cieľom vykonávať úlohy spojené s vykonávaním programov Únie v oblasti výskumu a inovácie, Výskumného fondu pre uhlie a oceľ a informačných a propagačných opatrení týkajúcich sa poľnohospodárskych výrobkov, ktoré zahŕňa najmä plnenie rozpočtových prostriedkov zahrnutých do všeobecného rozpočtu Únie.

Položka 08 01 03 01 — Podporné výdavky na Európsky námorný, rybolovný a akvakultúrny fond

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
3 735 128	3 337 323	3 735 128	3 735 128	3 735 128

Článok 08 02 01 — Poľnohospodárska rezerva

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
450 000 000	450 000 000	450 000 000	172 631 381	137 486 942

Položka 08 02 02 01 — Sektor ovocia a zeleniny

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
1 035 000 000	1 035 000 000	1 035 000 000	1 025 000 000	1 025 000 000

Položka 08 02 02 02 — Sektor včelárskych výrobkov

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
58 000 000	58 000 000	58 000 000	57 000 000	57 000 000

Položka 08 02 02 03 — Sektor vinohradníctva a vinárstva

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
946 000 000	946 000 000	961 000 000	946 000 000	946 000 000

Položka 08 02 03 03 — Podpora poľnohospodárskych výrobkov — Kombinované programy a akcie vykonávané Komisiou v rámci priameho riadenia

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	69 927 713	p.m.	69 927 713	30 000 000	84 927 713	105 000 000	69 927 713	105 000 000	69 927 713

Položka 08 02 03 06 — Ovocie a zelenina

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
178 000 000	178 000 000	178 000 000	175 000 000	175 000 000

Položka 08 02 04 01 — Základná podpora príjmu v záujme udržateľnosti

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
18 433 000 000	18 433 000 000	18 433 000 000	17 944 178 630	17 860 495 783

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov v rámci základnej podpory príjmu v záujme udržateľnosti v súlade s hlavou III kapitolou II nariadenia (EÚ) 2021/2115.

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

Iné pripísané príjmy 735 000 000 6 2 0 0

Položka 08 02 04 03 — Komplementárna podpora príjmu pre mladých poľnohospodárov

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
697 000 000	697 000 000	720 000 000	697 000 000	697 000 000

Položka 08 02 04 04 — Režimy v záujme klímy, životného prostredia a dobrých životných podmienok zvierat

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
8 783 000 000	8 783 000 000	8 783 000 000	9 014 000 000	9 014 000 000

Položka 08 02 04 05 — Viazaná podpora príjmu

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
4 470 000 000	4 470 000 000	4 470 000 000	4 480 000 000	4 480 000 000

Položka 08 02 06 01 — Finančné opravy v prospech členských štátov na základe rozhodnutí o schválení účtov a o overení súladu

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
6 100 000	6 100 000	6 100 000	104 650 000	104 650 000

Článok 08 05 01 — Vytvorenie rámca pre riadenie rybolovných činností rybárskych plavidiel Únie vo vodách tretích krajín

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
08 05 01	37 636 857	42 511 857	37 636 857	42 511 857	37 636 857	42 511 857	39 661 857	44 536 857	39 661 857	44 536 857
Rezerva	116 215 000	87 915 000	116 215 000	87 915 000	116 215 000	87 915 000	114 190 000	85 890 000	114 190 000	85 890 000
Súčet	153 851 857	130 426 857	153 851 857	130 426 857	153 851 857	130 426 857	153 851 857	130 426 857	153 851 857	130 426 857

Článok 08 10 01 — Európska agentúra pre kontrolu rybárstva

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
31 335 269	31 335 269	30 855 532	30 855 532	31 335 269	31 335 269	31 335 269	31 335 269	31 335 269	31 335 269

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na zamestnancov, administratívnych a prevádzkových výdavkov Európskej agentúry pre kontrolu rybárstva. Poslaním agentúry je podporovať najvyššie spoločné štandardy kontroly, inšpekcie a dohľad v rámci spoločnej rybárskej politiky (SRP). Jej hlavnou úlohou je organizovať koordináciu a spoluprácu medzi vnútroštátnymi kontrolnými a inšpekčnými činnosťami, aby sa zabezpečilo dodržiavanie a účinné uplatňovanie pravidiel SRP. Agentúra zohráva úlohu aj v rámci európskej spolupráci pri činnostiach pobrežnej stráže.

Celkový príspevok Únie	31 753 526
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	418 257
Suma zahrnutá do rozpočtu	31 335 269

Právny základ:

Nariadenie Rady (ES) č. 1005/2008 z 29. septembra 2008, ktorým sa ustanovuje systém Spoločenstva na zabraňovanie nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na odrádzanie od neho a jeho odstránenie, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1936/2001 a (ES) č. 601/2004 a ktorým sa zrušujú nariadenia (ES) č. 1093/94 a (ES) č. 1447/1999 (Ú. v. EÚ L 286, 29.10.2008, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1005/oj>).

Nariadenie Rady (ES) č. 1224/2009 z 20. novembra 2009, ktorým sa zriaďuje systém kontroly Únie na zabezpečenie dodržiavania pravidiel spoločnej politiky v oblasti rybného hospodárstva a ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (ES) č. 847/96, (ES) č. 2371/2002, (ES) č. 811/2004, (ES) č.

768/2005, (ES) č. 2115/2005, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007, (ES) č. 676/2007, (ES) č. 1098/2007, (ES) č. 1300/2008, (ES) č. 1342/2008 a ktorým sa zrušujú nariadenia (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1627/94 a (ES) č. 1966/2006 (Ú. v. EÚ L 343, 22.12.2009, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/473 z 19. marca 2019 o Európskej agentúre pre kontrolu rybárstva (Ú. v. EÚ L 83, 25.3.2019, s. 18, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/473/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/2842 z 22. novembra 2023, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 1224/2009 a ktorým sa menia nariadenia Rady (ES) č. 1967/2006 a (ES) č. 1005/2008 a nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/1139, (EÚ) 2017/2403 a (EÚ) 2019/473, pokiaľ ide o kontrolu rybárstva (Ú. v. EÚ L, 2023/2842, 20.12.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2842/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Rozhodnutie Komisie 2009/988/EÚ z 18. decembra 2009, ktorým sa Agentúra pre kontrolu rybného hospodárstva Spoločenstva ustanovuje za orgán zodpovedný za výkon určitých úloh podľa nariadenia Rady (ES) č. 1005/2008 (Ú. v. EÚ L 338, 19.12.2009, s. 104, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2009/988/oj>).

Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2019/715 z 18. decembra 2018 o rámcovom nariadení o rozpočtových pravidlách pre subjekty zriadené podľa ZFEÚ a Zmluvy o Euratome a uvedené v článku 70 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2018/1046 (Ú. v. EÚ L 122, 10.5.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj).

Článok 08 20 01 — Pilotné projekty

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	2 890 650	p.m.	2 890 650	1 500 000	3 640 650	p.m.	2 890 650	1 500 000	3 265 650

Položka 09 01 01 01 — Podporné výdavky na Program na ochranu životného prostredia a klímy (LIFE)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
10 729 726	10 552 540	10 729 726	10 729 726	10 729 726

Článok 09 02 01 — Príroda a biodiverzita

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
323 555 118	199 000 000	312 555 118	195 300 000	338 555 118	206 500 000	323 258 983	198 703 865	328 258 983	199 953 865

Článok 09 02 02 — Obehové hospodárstvo a kvalita života

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
185 280 901	138 000 000	184 580 901	137 770 000	185 280 901	138 000 000	186 280 901	139 000 000	186 280 901	139 000 000

Článok 09 02 03 — Zmiernenie zmeny klímy a adaptácia na zmenu klímy

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
126 706 236	100 000 000	125 706 236	99 670 000	126 706 236	100 000 000	126 706 236	100 000 000	126 706 236	100 000 000

Článok 09 02 04 — Prechod na čistú energiu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
137 443 577	118 000 000	137 143 577	117 900 000	152 443 577	125 500 000	137 443 577	118 000 000	142 443 577	119 250 000

Článok 09 05 02 — Európsky fond regionálneho rozvoja (EFRR) — Príspevok zo Sociálno-klimatického fondu (SCF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
						p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Poznámky:*Nový článok*

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na doplnenie zdrojov EFRR v nadväznosti na žiadosť členského štátu alebo členských štátov uvedenú v ich sociálno-klimatických plánoch o prevod najviac 15 % ich ročných pridelených finančných prostriedkov do fondov v rámci zdieľaného riadenia, ako sa stanovuje v nariadení (EÚ) 2023/955 a nariadení (EÚ) 2021/1060. Tieto prevody si podľa článku 26a nariadenia (EÚ) 2021/1060 vyžadujú zmeny príslušných operačných programov s výnimkou programov v rámci cieľa Európska územná spolupráca (Interreg). Tieto prevody financujú opatrenia a investície podľa článku 8 nariadenia (EÚ) 2023/955 a majú sa podľa článku 11 ods. 2 tohto nariadenia implementovať v súlade s osobitnými pravidlami fondov, do ktorých sa prostriedky prevádzajú, v prospech dotknutých členských štátov.

Článok 09 05 03 — Európsky sociálny fond plus (ESF+) — Príspevok zo Sociálno-klimatického fondu (SCF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
						p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Poznámky:*Nový článok*

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na doplnenie zdrojov ESF+ v nadväznosti na žiadosť členského štátu alebo členských štátov uvedenú v ich sociálno-klimatických plánoch o prevod najviac 15 % ich ročných pridelených finančných prostriedkov do fondov v rámci zdieľaného riadenia, ako sa stanovuje v nariadení (EÚ) 2023/955 a nariadení (EÚ) 2021/1060. Takéto prevody sa podľa článku 11 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2023/955 majú implementovať v súlade s osobitnými pravidlami fondov, do ktorých sa prostriedky prevádzajú, v prospech dotknutých členských štátov.

Článok 09 05 04 — Kohézny fond (KF) — Príspevok zo Sociálno-klimatického fondu (SCF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
						p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Poznámky:*Nový článok*

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na doplnenie zdrojov KF v nadväznosti na žiadosť členského štátu alebo členských štátov uvedenú v ich sociálno-klimatických plánoch o prevod najviac 15 % ich ročných pridelených finančných prostriedkov do fondov v rámci zdieľaného riadenia, ako sa stanovuje v nariadení (EÚ) 2023/955 a nariadení (EÚ) 2021/1060. Tieto prevody si podľa článku 26a nariadenia (EÚ) 2021/1060 vyžadujú zmeny príslušných operačných programov s výnimkou

programov v rámci cieľa Európska územná spolupráca (Interreg). Takéto prevody sa podľa článku 11 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2023/955 majú implementovať v súlade s osobitnými pravidlami fondov, do ktorých sa prostriedky prevádzajú, v prospech dotknutých členských štátov.

Článok 09 05 05 — Fond na spravodlivú transformáciu (FST) — Príspevok zo Sociálno-klimatického fondu (SCF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
						p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Poznámky:

Nový článok

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na doplnenie zdrojov FST v nadväznosti na žiadosť členského štátu alebo členských štátov uvedenú v ich sociálno-klimatických plánoch o prevod najviac 15 % ich ročných pridelených finančných prostriedkov do fondov v rámci zdieľaného riadenia, ako sa stanovuje v nariadení (EÚ) 2023/955 a nariadení (EÚ) 2021/1060. Takéto prevody sa podľa článku 11 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2023/955 majú implementovať v súlade s osobitnými pravidlami fondov, do ktorých sa prostriedky prevádzajú, v prospech dotknutých členských štátov.

Článok 09 05 06 — Európsky námorný, rybolovný a akvakultúrny fond (ENRAF) — Príspevok zo Sociálno-klimatického fondu (SCF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
						p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Poznámky:

Nový článok

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na doplnenie zdrojov ENRAF v nadväznosti na žiadosť členského štátu alebo členských štátov uvedenú v ich sociálno-klimatických plánoch o prevod najviac 15 % ich ročných pridelených finančných prostriedkov do fondov v rámci zdieľaného riadenia, ako sa stanovuje v nariadení (EÚ) 2023/955 a nariadení (EÚ) 2021/1060. Takéto prevody sa podľa článku 11 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2023/955 majú implementovať v súlade s osobitnými pravidlami fondov, do ktorých sa prostriedky prevádzajú, v prospech dotknutých členských štátov.

Článok 09 10 01 — Európska chemická agentúra — Smernice v oblasti životného prostredia a medzinárodné dohovory

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
09 10 01	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846	6 729 846
Rezerva	12 407 115	12 407 115	12 407 115	12 407 115	12 407 115	12 407 115	11 407 115	11 407 115	11 407 115	11 407 115
Súčet	19 136 961	19 136 961	19 136 961	19 136 961	19 136 961	19 136 961	18 136 961	18 136 961	18 136 961	18 136 961

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov na zamestnancov, administratívnych a prevádzkových výdavkov Európskej chemickej agentúry súvisiacich s vykonávaním právnych predpisov o vývoze a dovoze nebezpečných chemikálií, o perzistentných organických látkach, o vode, odpade, priemyselných emisiách, batériách a použitých batériách.

Celkový príspevok Únie	18 179 952
z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)	42 991

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP

505 216 6 6 2

Právny základ:

Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/98/ES z 19. novembra 2008 o odpade a o zrušení určitých smerníc (Ú. v. EÚ L 312, 22.11.2008, s. 3, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2008/98/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 649/2012 zo 4. júla 2012 o vývoze a dovoze nebezpečných chemikálií (Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 60, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2012/649/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/851 z 30. mája 2018, ktorou sa mení smernica 2008/98/ES o odpade (Ú. v. EÚ L 150, 14.6.2018, s. 109, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2018/851/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1021 z 20. júna 2019 o perzistentných organických látkach (Ú. v. EÚ L 169, 25.6.2019, s. 45, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/2184 zo 16. decembra 2020 o kvalite vody určenej na ľudskú spotrebu (Ú. v. EÚ L 435, 23.12.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2020/2184/oj>).

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/591 zo 6. apríla 2022 o všeobecnom environmentálnom akčnom programe Únie do roku 2030 (Ú. v. EÚ L 114, 12.4.2022, s. 22, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/591/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/1542 z 12. júla 2023 o batériách a odpadových batériách, ktorým sa mení smernica 2008/98/ES a nariadenie (EÚ) 2019/1020 a zrušuje smernica 2006/66/ES (Ú. v. EÚ L 191, 28.7.2023, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1542/oj>).

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1785 z 24. apríla 2024, ktorou sa mení smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/75/EÚ o priemyselných emisiách (integrovaná prevencia a kontrola znečisťovania životného prostredia) a smernica Rady 1999/31/ES o skládkach odpadov (Ú. v. EÚ L, 2024/1785, 15.7.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2024/1785/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2025/40 z 19. decembra 2024 o obaloch a odpade z obalov, o zmene nariadenia (EÚ) 2019/1020 a smernice (EÚ) 2019/904 a o zrušení smernice 94/62/ES (Ú. v. EÚ L, 2025/40, 22.1.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/40/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, predložený Komisiou 26. októbra 2022, ktorou sa mení smernica 2000/60/ES, ktorou sa stanovuje rámec pôsobnosti pre opatrenia Spoločenstva v oblasti vodného hospodárstva, smernica 2006/118/ES o ochrane podzemných vôd pred znečistením a zhoršením kvality a smernica 2008/105/ES o environmentálnych normách kvality v oblasti vodnej politiky [COM(2022) 540 final].

Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady predložený Komisiou 7. decembra 2023, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002, (ES) č. 401/2009, (EÚ) 2017/745 a (EÚ) 2019/1021, pokiaľ ide o prerozdelenie vedeckých a technických úloh a zlepšenie spolupráce medzi agentúrami Únie v oblasti chemických látok [COM(2023) 783 final].

Článok 09 10 02 — Európska environmentálna agentúra

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
09 10 02	63 849 675	63 849 675	63 849 675	63 849 675	63 849 675	63 849 675	64 145 810	64 145 810	64 145 810	64 145 810
Rezerva	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210	5 388 210
Súčet	69 237 885	69 237 885	69 237 885	69 237 885	69 237 885	69 237 885	69 534 020	69 534 020	69 534 020	69 534 020

Poznámky:

Poslaním Európskej environmentálnej agentúry je poskytovať Únii a členským štátom objektívne, spoľahlivé a porovnateľné informácie o životnom prostredí na úrovni Únie, a tým im umožniť prijať potrebné opatrenia na ochranu životného prostredia, hodnotenie výsledkov týchto opatrení a informovanie verejnosti.

Celkový príspevok Únie	70 140 531
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku (článok príjmov 6 6 2)</i>	606 511
Suma zahrnutá do rozpočtu	69 534 020

Pripísané príjmy (pôvod, odhadované sumy a zodpovedajúci článok alebo položka výkazu príjmov).

EZVO – EHP	1 827 880 6 6 2
Iné pripísané príjmy	5 733 335 6 6 2

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 401/2009 z 23. apríla 2009 o Európskej environmentálnej agentúre a Európskej environmentálnej informačnej a monitorovacej sieti (Ú. v. EÚ L 126, 21.5.2009, s. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/401/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/841 z 30. mája 2018 o začlenení emisií a odstraňovania skleníkových plynov z využívania pôdy, zo zmien vo využívaní pôdy a z lesného hospodárstva do rámca politik v oblasti klímy a energetiky na rok 2030, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 525/2013 a rozhodnutie č. 529/2013/EÚ (Ú. v. EÚ L 156, 19.6.2018, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/841/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/1119 z 30. júna 2021, ktorým sa stanovuje rámec na dosiahnutie klimatickej neutrality a menia nariadenia (ES) č. 401/2009 a (EÚ) 2018/1999 (európsky právny predpis v oblasti klímy) (Ú. v. EÚ L 243, 9.7.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1119/oj>).

Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/591 zo 6. apríla 2022 o všeobecnom environmentálnom akčnom programe Únie do roku 2030 (Ú. v. EÚ L 114, 12.4.2022, s. 22, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2022/591/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/839 z 19. apríla 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/841, pokiaľ ide o rozsah pôsobnosti, zjednodušenie pravidiel týkajúcich sa podávania správ a dodržiavania záväzkov a stanovenie cieľov členských štátov na rok 2030, a nariadenie (EÚ) 2018/1999, pokiaľ ide o zlepšenie monitorovania, podávania správ, sledovania pokroku a preskúmania (Ú. v. EÚ L 107, 21.4.2023, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/839/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1244 z 24. apríla 2024 o oznamovaní environmentálnych údajov z priemyselných zariadení, o zriadení portálu priemyselných emisií a o zrušení nariadenia (ES) č. 166/2006 (Ú. v. EÚ L, 2024/1244, 2.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1244/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1610 zo 14. mája 2024, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2019/1242, pokiaľ ide o sprísnenie emisných noriem CO₂ pre nové ťažké úžitkové

vozidlá a zavedenie povinností nahlasovania, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/858 a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) 2018/956 (Ú. v. EÚ L, 2024/1610, 6.6.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1610/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1991 z 24. júna 2024 o obnove prírody a o zmene nariadenia (EÚ) 2022/869 (Ú. v. EÚ L, 2024/1991, 29.7.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1991/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady, predložený Komisiou 26. októbra 2022, ktorou sa mení smernica 2000/60/ES, ktorou sa stanovuje rámec pôsobnosti pre opatrenia Spoločenstva v oblasti vodného hospodárstva, smernica 2006/118/ES o ochrane podzemných vôd pred znečistením a zhoršením kvality a smernica 2008/105/ES o environmentálnych normách kvality v oblasti vodnej politiky [COM(2022) 540 final].

Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady predložený Komisiou 22. marca 2023 o zdôvodňovaní a oznamovaní výslovných tvrdení týkajúcich sa životného prostredia [COM(2023) 166 final].

Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady predložený Komisiou 5. júla 2023 o monitorovaní a odolnosti pôdy (smernica o monitorovaní pôdy) [COM(2023) 416 final].

Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady predložený Komisiou 22. novembra 2023 o rámci monitorovania pre odolné európske lesy [COM(2023) 728 final].

Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady predložený Komisiou 7. decembra 2023, ktorým sa menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002, (ES) č. 401/2009, (EÚ) 2017/745 a (EÚ) 2019/1021, pokiaľ ide o prerozdelenie vedeckých a technických úloh a zlepšenie spolupráce medzi agentúrami Únie v oblasti chemických látok [COM(2023) 783 final].

Položka 09 20 04 01 — Mechanizmus uhlíkovej kompenzácie na hraniciach

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
33 700 000	27 044 470	30 050 000	25 829 470	33 700 000	27 044 470	33 700 000	27 044 470	33 700 000	27 044 470

Článok 10 01 01 — Podporné výdavky na Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
10 01 01	3 300 000	2 250 000	3 300 000	3 300 000	3 300 000
Rezerva	900 000	900 000	900 000	900 000	900 000
Súčet	4 200 000	3 150 000	4 200 000	4 200 000	4 200 000

Článok 10 02 01 — Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
2 068 558 639	1 316 121 777	2 068 558 639	1 316 121 777	2 078 558 639	1 321 121 777	2 068 558 639	1 316 121 777	2 068 558 639	1 316 121 777

Článok 11 01 01 — Podporné výdavky na Fond pre integrované riadenie hraníc — Nástroj finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
3 393 135	2 150 000	3 393 135	3 393 135	3 393 135

Článok 11 02 01 — Nástroj finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 116 186 059	670 914 087	1 118 479 194	671 707 222	1 146 186 059	685 914 087	1 116 186 059	670 914 087	1 126 186 059	673 414 087

Článok 11 10 01 — Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž (Frontex)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 108 076 519	1 108 076 519	1 087 076 519	1 087 076 519	1 108 076 519	1 108 076 519	1 108 076 519	1 108 076 519	1 106 942 519	1 106 942 519

Poznámky:

Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž (Frontex) podporuje, koordinuje a rozvíja európske riadenie hraníc v súlade s Chartou základných práv Európskej únie a koncepciou integrovaného riadenia hraníc. Hlavnou úlohou agentúry Frontex je koordinovať spoluprácu medzi členskými štátmi pri riadení vonkajších hraníc, pomáhať členským štátom pri odbornej príprave príslušníkov vnútroštátnej pohraničnej stráže, vykonávať analýzy rizík a sledovať výskum, ktorý je relevantný z hľadiska kontroly a dozoru na vonkajších hraniciach. Frontex okrem toho pomáha členským štátom, ktoré potrebujú technickú a operačnú pomoc na vonkajších hraniciach, a poskytuje členským štátom potrebnú podporu pri organizovaní spoločných návratových operácií.

Celkový príspevok Únie	1 125 867 071
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku</i>	18 924 552
Suma zahrnutá do rozpočtu	1 106 942 519

Právny základ:

Nariadenie Rady (ES) č. 1683/95 z 29. mája 1995 stanovujúce jednotný formát víz (Ú. v. ES L 164, 14.7.1995, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1995/1683/oj>).

Nariadenie Rady (ES) č. 694/2003 zo 14. apríla 2003 o jednotných formátoch zjednodušených tranzitných dokladov (FTD) a zjednodušených železničných tranzitných dokladov (FRTD) ustanovených v nariadení (ES) č. 693/2003 (Ú. v. EÚ L 99, 17.4.2003, s. 15, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/694/oj>).

Nariadenie Rady (ES) č. 2252/2004 z 13. decembra 2004 o normách pre bezpečnostné znaky a biometriu v pasoch a cestovných dokladoch vydávaných členskými štátmi (Ú. v. EÚ L 385, 29.12.2004, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/2252/oj>).

Protokol č. 19 o schengenskom *acquis* začlenenom do rámca Európskej únie (Ú. v. EÚ C 326, 26.10.2012, s. 290, ELI: http://data.europa.eu/eli/treaty/teu_2012/pro_19/oj).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 656/2014 z 15. mája 2014, ktorým sa stanovujú pravidlá dozoru nad vonkajšími morskými hranicami v kontexte operačnej spolupráce koordinovanej Európskou agentúrou pre riadenie operačnej spolupráce na vonkajších hraniciach členských štátov Európskej únie (Ú. v. EÚ L 189, 27.6.2014, s. 93, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2014/656/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/399 z 9. marca 2016, ktorým sa ustanovuje kódex Únie o pravidlách upravujúcich pohyb osôb cez hranice (Kódex schengenských hraníc) (Ú. v. EÚ L 77, 23.3.2016, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/399/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1954 z 25. októbra 2017, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 1030/2002, ktorým sa stanovuje jednotný formát povolení na pobyt pre štátnych príslušníkov tretích štátov (Ú. v. EÚ L 286, 1.11.2017, s. 9, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1954/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1240 z 12. septembra 2018, ktorým sa zriaďuje Európsky systém pre cestovné informácie a povolenia (ETIAS) a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1077/2011, (EÚ) č. 515/2014, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2016/1624 a (EÚ) 2017/2226 (Ú. v. EÚ L 236, 19.9.2018, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1240/oj>).

Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2019/715 z 18. decembra 2018 o rámcovom nariadení o rozpočtových pravidlách pre subjekty zriadené podľa ZFEÚ a Zmluvy o Euratome a uvedené

v článku 70 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2018/1046 (Ú. v. EÚ L 122, 10.5.2019, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/817 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti hraníc a víz a o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2017/2226, (EÚ) 2018/1240, (EÚ) 2018/1726 a (EÚ) 2018/1861 a rozhodnutí Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 27, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/817/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/818 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti policajnej a justičnej spolupráce, azylu a migrácie a o zmene nariadení (EÚ) 2018/1726, (EÚ) 2018/1862 a (EÚ) 2019/816 (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 85, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/818/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1896 z 13. novembra 2019 o európskej pohraničnej a pobrežnej strážii a zrušení nariadení (EÚ) č. 1052/2013 a (EÚ) 2016/1624 (Ú. v. EÚ L 295, 14.11.2019, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/493 z 30. marca 2020 o systéme pre falšované a pravé doklady online („systém FADO“), ktorým sa zrušuje jednotná akcia Rady 98/700/SVV (Ú. v. EÚ L 107, 6.4.2020, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/493/oj>).

Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2020/1567 z 26. októbra 2020 o finančnej podpore na rozvoj stáleho zboru európskej pohraničnej a pobrežnej strážie v súlade s článkom 61 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1896 (Ú. v. EÚ L 358, 28.10.2020, s. 59, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2020/1567/oj).

Dohoda medzi Európskou úniou a Lichtenštajnským kniežatstvom o dodatočných pravidlách v súvislosti s Nástrojom finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku ako súčasťou Fondu pre integrované riadenie hraníc na obdobie 2021 až 2027, podpísaná 28. novembra 2023 (Ú. v. EÚ L, 2024/200, 4.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/200/oj).

Dohoda medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou o dodatočných pravidlách v súvislosti s Nástrojom finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku ako súčasťou Fondu pre integrované riadenie hraníc na obdobie 2021 až 2027, podpísaná 28. novembra 2023 (Ú. v. EÚ L, 2024/1292, 13.5.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/1292/oj).

Dohoda medzi Európskou úniou a Islandom o dodatočných pravidlách v súvislosti s Nástrojom finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku ako súčasťou Fondu pre integrované riadenie hraníc na obdobie 2021 až 2027, podpísaná 20. decembra 2023 (Ú. v. EÚ L, 2024/1591, 5.6.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/1591/oj).

Dohoda medzi Európskou úniou a Nórske kráľovstvom o dodatočných pravidlách v súvislosti s Nástrojom finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku ako súčasťou Fondu pre integrované riadenie hraníc na obdobie 2021 až 2027, podpísaná 20. decembra 2023 (Ú. v. EÚ L, 2024/1592, 5.6.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/agree/2024/1592/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, predložený Komisiou 11. marca 2025, ktorým sa vytvára spoločný systém pre návrat štátnych príslušníkov tretích krajín, ktorí sa v Únii zdržiavajú neoprávnene, a zrušuje smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/115/ES, smernica Rady 2001/40/ES a rozhodnutie Rady 2004/191/ES [COM(2025) 101 final].

Článok 12 02 01 — Fond pre vnútornú bezpečnosť (ISF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
324 973 000	243 818 393	324 973 000	243 818 393	324 973 000	243 818 393	324 473 000	243 318 393	324 473 000	243 318 393

Článok 12 10 01 — Agentúra Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol)

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
12 10 01	238 251 783	236 744 283	238 251 783	236 744 283	255 251 783	253 744 283	238 251 783	236 744 283	238 251 783	236 744 283
Rezerva	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000	19 678 000
Súčet	257 929 783	256 422 283	257 929 783	256 422 283	274 929 783	273 422 283	257 929 783	256 422 283	257 929 783	256 422 283

Poznámky:

Agentúra Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol) je agentúrou Únie na presadzovania práva, ktorej úlohou je prispievať k zvyšovaniu bezpečnosti v Európe prostredníctvom poskytovania pomoci orgánom presadzovania práva v členských štátoch. Europol poskytuje podporu operáciám v oblasti presadzovania práva priamo na mieste, pôsobí ako centrum informácií o trestnej činnosti a zároveň ako stredisko odborných znalostí v oblasti presadzovania práva.

Celkový príspevok Únie	261 380 303
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku</i>	3 450 520
Suma zahrnutá do rozpočtu	257 929 783

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/794 z 11. mája 2016 o Agentúre Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol), ktorým sa nahrádzajú a zrušujú rozhodnutia Rady 2009/371/SVV, 2009/934/SVV, 2009/935/SVV, 2009/936/SVV a 2009/968/SVV (Ú. v. EÚ L 135, 24.5.2016, s. 53, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/794/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1862 z 28. novembra 2018 o zriadení, prevádzke a využívaní Schengenského informačného systému (SIS) v oblasti policajnej spolupráce a justičnej spolupráce v trestných veciach, o zmene a zrušení rozhodnutia Rady 2007/533/SVV a o zrušení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1986/2006 a rozhodnutia Komisie 2010/261/EÚ (Ú. v. EÚ L 312, 7.12.2018, s. 56, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1862/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/817 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti hraníc a víz a o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2017/2226, (EÚ) 2018/1240, (EÚ) 2018/1726 a (EÚ) 2018/1861 a rozhodnutí Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 27, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/817/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/818 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti policajnej a justičnej spolupráce, azylu a migrácie a o zmene nariadení (EÚ) 2018/1726, (EÚ) 2018/1862 a (EÚ) 2019/816 (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 85, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/818/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/1133 zo 7. júla 2021, ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 603/2013, (EÚ) 2016/794, (EÚ) 2018/1862, (EÚ) 2019/816 a (EÚ) 2019/818, pokiaľ ide o stanovenie podmienok prístupu k ostatným informačným systémom EÚ na účely vízového informačného systému (Ú. v. EÚ L 248, 13.7.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1133/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/1134 zo 7. júla 2021, ktorým sa na účely reformy vízového informačného systému menia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (ES) č. 810/2009, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2017/2226, (EÚ) 2018/1240, (EÚ) 2018/1860, (EÚ) 2018/1861, (EÚ) 2019/817 ad (EÚ) 2019/1896 a zrušujú rozhodnutia Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Ú. v. EÚ L 248, 13.7.2021, s. 11, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1134/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/991 z 8. júna 2022, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/794, pokiaľ ide o spoluprácu Europolu so súkromnými subjektmi, spracúvanie osobných údajov Europolom na podporu vyšetrovania trestných činov a úlohu Europolu v oblasti výskumu a inovácií (Ú. v. EÚ L 169, 27.6.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/991/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/1190 zo 6. júla 2022, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/1862, pokiaľ ide o vkladanie informačných zápisov o štátnych príslušníkoch tretích krajín do Schengenského informačného systému (SIS) v záujme Únie (Ú. v. EÚ L 185, 12.7.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/1190/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/982 z 13. marca 2024 o automatizovanom vyhľadávaní a výmene údajov na účely policajnej spolupráce a o zmene rozhodnutí Rady 2008/615/SVV a 2008/616/SVV a nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1726, (EÚ) 2019/817 a (EÚ) 2019/818 (průmské nariadenie II) (Ú. v. EÚ L, 2024/982, 5.4.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/982/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1358 zo 14. mája 2024 o zriadení systému Eurodac na porovnávanie biometrických údajov s cieľom účinne uplatňovať nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1351 a (EÚ) 2024/1350 a smernicu Rady 2001/55/ES a identifikovať neoprávnene sa zdržiavajúcich štátnych príslušníkov tretích krajín a osoby bez štátnej príslušnosti, o žiadostiach orgánov presadzovania práva členských štátov a Europolu o porovnanie s údajmi v systéme Eurodac na účely presadzovania práva, o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1240 a (EÚ) 2019/818 a o zrušení nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 603/2013 (Ú. v. EÚ L, 2024/1358, 22.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1358/oj>).

Odkazy na súvisiace právne akty:

Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, predložený Komisiou 28. novembra 2023, o zlepšení policajnej spolupráce v oblasti predchádzania prevádzachtvu a obchodovaniu s ľuďmi, ich odhaľovania a vyšetrovania a o zlepšení podpory Europolu v záujme predchádzania takýmto trestným činom a boja proti nim a o zmene nariadenia (EÚ) 2016/794 [COM(2023) 754 final].

Článok 12 10 02 — Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
12 441 484	12 441 484	12 441 484	12 441 484	12 441 484	12 441 484	12 941 484	12 941 484	12 941 484	12 941 484

Poznámky:

Agentúra Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL) je agentúrou Únie, ktorá sa zameriava na rozvoj, vykonávanie a koordináciu odbornej prípravy pre úradníkov orgánov presadzovania práva. CEPOL prispieva k bezpečnejšej Európe tým, že uľahčuje spoluprácu a výmenu poznatkov medzi úradníkmi orgánov presadzovania práva členských štátov, a do určitej miery aj z tretích krajín, v otázkach vyplývajúcich z priorit Únie v oblasti bezpečnosti, a najmä cyklu politik Únie na boj proti závažnej a organizovanej trestnej činnosti. CEPOL združuje sieť inštitútov odbornej prípravy pre úradníkov orgánov presadzovania práva v členských štátoch a podporuje ich pri poskytovaní inovatívnej a pokrokovej odbornej prípravy zameranej na bezpečnostné priority, spoluprácu pri presadzovaní práva a výmenu informácií. CEPOL spolupracuje aj s orgánmi Únie,

medzinárodnými organizáciami a tretími krajinami s cieľom zabezpečiť spoločnú reakciu na najzávažnejšie bezpečnostné hrozby.

Celkový príspevok Únie	13 059 630
<i>z toho suma pochádzajúca z vráteného prebytku</i>	118 146
Suma zahrnutá do rozpočtu	12 941 484

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2219 z 25. novembra 2015 o Agentúre Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL) a ktorým sa nahrádza a zrušuje rozhodnutie Rady 2005/681/SVV (Ú. v. EÚ L 319, 4.12.2015, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2015/2219/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/817 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti hraníc a víz a o zmene nariadení Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 767/2008, (EÚ) 2016/399, (EÚ) 2017/2226, (EÚ) 2018/1240, (EÚ) 2018/1726 a (EÚ) 2018/1861 a rozhodnutí Rady 2004/512/ES a 2008/633/SVV (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 27, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/817/oj>).

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/818 z 20. mája 2019 o stanovení rámca pre interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti policajnej a justičnej spolupráce, azylu a migrácie a o zmene nariadení (EÚ) 2018/1726, (EÚ) 2018/1862 a (EÚ) 2019/816 (Ú. v. EÚ L 135, 22.5.2019, s. 85, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/818/oj>).

Položka 12 20 04 01 — Jadrové bezpečnostné opatrenia

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
20 607 990	19 600 000	20 070 951	19 420 000	20 607 990	19 600 000	20 607 990	19 600 000	20 607 990	19 600 000

Článok 13 01 06 — Podporné výdavky na Program pre európsky obranný priemysel

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
13 01 06	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Rezerva	4 712 000	4 712 000	4 712 000	4 712 000	14 757 000
Súčet	4 712 000	4 712 000	4 712 000	4 712 000	14 757 000

Článok 13 01 07 — Podporné výdavky na Nástroj na podporu Ukrajiny

	Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
13 01 07					p.m.
Rezerva					2 000 000
Súčet					2 000 000

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie výdavkov opísaných v tejto kapitole v súvislosti so zriadením programu spolupráce s Ukrajinou s cieľom obnovy, rekonštrukcie a modernizácie ukrajinskej obrannej technologickej a priemyselnej základne (ďalej len „Nástroj na podporu Ukrajiny“) v súlade s návrhom nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa zriaďuje Program pre európsky obranný priemysel a rámec opatrení na zabezpečenie včasnej dostupnosti a dodávok výrobkov obranného priemyslu (ďalej len „EDIP“).

Právny základ:

Pozri kapitolu 14 09.

Článok 13 04 01 — Vojenská mobilita

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
249 391 815	165 000 000	249 928 854	165 180 000	284 391 815	182 500 000	249 391 815	165 000 000	259 391 815	167 500 000

Článok 13 08 01 — Program pre európsky obranný priemysel

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
13 08 01	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Rezerva	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	456 499 000	58 869 212
Súčet	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	616 544 000	90 000 000	456 499 000	58 869 212

Článok 13 08 02 — Nástroj na podporu Ukrajiny

	Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
13 08 02									p.m.	p.m.
Rezerva									148 000 000	19 085 788
Súčet									148 000 000	19 085 788

Poznámky:

Rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie operačných výdavkov a poskytovanie finančnej podpory na zriadenie programu spolupráce s Ukrajinou s cieľom obnovy, rekonštrukcie a modernizácie ukrajinskej obrannej technologickej a priemyselnej základne (ďalej len „Nástroj na podporu Ukrajiny“).

Položka 14 01 01 01 — Podporné výdavky na Nástroj susedstva a rozvojovej a medzinárodnej spolupráce — Globálna Európa

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
360 669 563	347 855 997	360 669 563	360 669 563	360 669 563

Článok 14 01 02 — Podporné výdavky na humanitárnu pomoc

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
11 184 687	11 000 673	11 184 687	11 184 687	11 184 687

Článok 14 01 07 — Podporné výdavky na Nástroj na podporu Ukrajiny

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	—

Položka 14 02 01 10 — Južné susedstvo

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 828 764 508	1 126 441 967	1 828 764 508	1 126 441 967	1 863 764 508	1 143 941 967	1 828 764 508	1 126 441 967	1 863 764 508	1 143 941 967

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na poskytovanie podpory partnerským krajinám južného susedstva (Alžírsko, Egypt, Izrael, Jordánsko, Libanon, Líbya, Maroko, okupované palestínske územia, Sýria, Tunisko) a na pokrytie akcií vykonávaných v oblastiach spolupráce špecifikovaných v NDICI — Globálna Európa vrátane projektov pre viaceré krajiny, regionálnych a transregionálnych projektov. Prioritné oblasti na financovanie z prostriedkov Únie sa vyberajú najmä z oblastí, ktoré sú zahrnuté v dohodách o pridružení, partnerstve a spolupráci, v spoločne dohodnutých prioritách partnerstva alebo v iných relevantných, existujúcich a budúcich spoločne dohodnutých dokumentoch medzi Úniou a partnerskými krajinami na dvojstrannom a viacstrannom základe.

Okrem toho tieto rozpočtové prostriedky prispievajú k plneniu špecifických cieľov podpory Únie pre susedstvo, ktorými sú:

- podporovať posilnenú politickú spoluprácu a posilňovať a upevňovať skutočnú a udržateľnú demokraciu, stabilitu, dobrú správu vecí verejných, právneho štátu a dodržiavania ľudských práv,
- podporovať vykonávanie dohôd o pridružení alebo iných existujúcich a budúcich dohôd, spoločne dohodnutých programov pridruženia a priorít partnerstva alebo rovnocenných dokumentov, a to aj prostredníctvom inštitucionálnej spolupráce a budovania kapacít,
- podporovať posilnené partnerstvo so spoločnosťami medzi Úniou a partnerskými krajinami a medzi partnerskými krajinami, a to aj prostredníctvom medziľudských kontaktov, a širokej škály činností s osobitným zameraním na mládež,
- posilňovať regionálnu a cezhraničnú spoluprácu, najmä v rámci Únie pre Stredozemie a spolupráce v rámci celého európskeho susedstva, a to aj v oblastiach energetiky a bezpečnosti,
- dosiahnuť postupnú integráciu do vnútorného trhu Únie a rozšírenej odvetvovej a medziodvetvovej spolupráce, a to aj aproximáciou právnych predpisov a zblížovaním v oblasti regulácie s právnymi predpismi Únie a ďalšími relevantnými medzinárodnými normami a štandardmi, ako aj zlepšovaním prístupu na trh, napríklad aj prostredníctvom prehlbených a komplexných zón voľného obchodu, a súvisiacim budovaním inštitúcií a investíciami,
- posilňovať partnerstvá v oblasti dobre riadenej a bezpečnej migrácie a mobility a v prípade potreby a za predpokladu, že sú podmienky pre dobre riadenú migráciu a bezpečnú mobilitu splnené, podporovať vykonávanie existujúcich bezvízových režimov v súlade s revidovaným mechanizmom pozastavenia vízového režimu, dialógmi o liberalizácii vízového režimu a dvojstrannými alebo regionálnymi dohodami a dojednaniami s tretími krajinami vrátane partnerstiev v oblasti mobility,
- podporovať budovanie dôvery a ďalšie opatrenia prispievajúce k bezpečnosti a predchádzanie konfliktom a ich urovnávanie vrátane podpory postihnutého obyvateľstva a obnovy.

Časť rozpočtových prostriedkov sa môže použiť aj na vykonávanie prístupu založeného na stimuloch stanoveného v NDICI — Globálna Európa.

Položka 14 02 01 11 — Východné susedstvo

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
339 730 635	362 827 899	339 730 635	362 827 899	364 730 635	375 327 899	339 730 635	362 827 899	249 930 635	326 977 899

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na poskytovanie podpory partnerským krajinám východného susedstva (Arménsko, Azerbajdžan, Bielorusko, Gruzínsko, Moldavská republika, Ukrajina) a na pokrytie akcií vykonávaných v oblastiach spolupráce uvedených v NDICI — Globálna Európa vrátane projektov pre viaceré krajiny, regionálnych a transregionálnych programov. Prioritné oblasti na financovanie z prostriedkov Únie sa vyberajú najmä z oblastí, ktoré sú zahrnuté v dohodách o pridružení, partnerstve a spolupráci, v spoločne dohodnutých programoch pridruženia a prioritách partnerstva alebo v iných relevantných, existujúcich a budúcich spoločne dohodnutých dokumentoch medzi Úniou a partnerskými krajinami na dvojstrannom a viacstrannom základe.

Okrem toho tieto rozpočtové prostriedky prispievajú k plneniu špecifických cieľov podpory Únie pre susedstvo, ktorými sú:

- podporovať posilnenú politickú spoluprácu a posilňovať a upevňovať skutočnú a udržateľnú demokraciu, stabilitu, dobrú správu vecí verejných, právneho štátu a dodržiavania ľudských práv,

- podporovať vykonávanie dohôd o pridružení alebo iných existujúcich a budúcich dohôd, spoločne dohodnutých programov pridruženia a priorít partnerstva alebo rovnocenných dokumentov, a to aj prostredníctvom inštitucionálnej spolupráce a budovania kapacít,
- podporovať posilnené partnerstvo so spoločnosťami medzi Úniou a partnerskými krajinami a medzi partnerskými krajinami, a to aj prostredníctvom medzilidských kontaktov, a širokej škály činností s osobitným zameraním na mládež,
- posilňovať regionálnu spoluprácu, najmä v rámci Východného partnerstva, spolupráce v rámci celého európskeho susedstva, ako aj regionálnej spolupráce v oblasti Čierneho mora, spolupráce v Arktíde, Severnej dimenzie, a to aj v oblastiach energetiky a bezpečnosti,
- dosiahnuť postupnú integráciu do vnútorného trhu Únie a rozšírenej odvetvovej a medziodvetvovej spolupráce, a to aj aproximáciou právnych predpisov a zblížovaním v oblasti regulácie s právnymi predpismi Únie a ďalšími relevantnými medzinárodnými normami a štandardmi, ako aj zlepšovaním prístupu na trh, napríklad aj prostredníctvom prehlbených a komplexných zón voľného obchodu, a súvisiacim budovaním inštitúcií a investíciami,
- posilňovať partnerstvá v oblasti dobre riadenej a bezpečnej migrácie a mobility a v prípade potreby a za predpokladu, že sú podmienky pre dobre riadenú migráciu a bezpečnú mobilitu splnené, podporovať vykonávanie existujúcich bezvízových režimov v súlade s revidovaným mechanizmom pozastavenia vízového režimu, dialógmi o liberalizácii vízového režimu a dvojstrannými alebo regionálnymi dohodami a dojednaniami s tretími krajinami vrátane partnerstiev v oblasti mobility,
- podporovať budovanie dôvery a ďalšie opatrenia prispievajúce k bezpečnosti a predchádzanie konfliktom a ich urovnávanie vrátane podpory postihnutého obyvateľstva a obnovy.

Časť rozpočtových prostriedkov sa môže použiť aj na vykonávanie prístupu založeného na stimuloch stanoveného v NDICI — Globálna Európa.

Položka 14 02 01 13 — Nástroj na podporu reforiem a rastu pre Moldavskú republiku

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				p.m.	p.m.			114 800 000	48 350 000

Poznámky:

Rozpočtové prostriedky v tejto kapitole sú určené na pokrytie operačných výdavkov a poskytnutie finančnej podpory Moldavsku v rámci Nástroja na podporu reforiem a rastu. Nástroj poskytne Moldavsku pomoc pri realizácii sociálno-ekonomických reforiem a investícií uvedených v jeho programe reforiem s cieľom urýchliť jeho konvergenciu s EÚ.

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2025/535 z 18. marca 2025, ktorým sa zriaďuje Nástroj na podporu reforiem a rastu pre Moldavskú republiku (Ú. v. EÚ L, 2025/535, 21.3.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2025/535/oj>).

Článok 14 03 01 — Humanitárna pomoc

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
1 833 505 988	2 067 862 000	1 852 391 798	2 074 391 508	1 883 505 988	2 117 862 000	1 833 505 988	2 067 862 000	1 868 505 988	2 095 862 000

Článok 14 09 01 — Nástroj na podporu Ukrajiny

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	—	—

Položka 14 20 04 02 — Zahranické obchodné vzťahy a pomoc obchodu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
20 718 432	18 900 000	20 071 638	18 685 000	20 718 432	18 900 000	20 718 432	18 900 000	20 718 432	18 900 000

Položka 14 20 04 03 — Informačná politika a strategická komunikácia týkajúce sa vonkajšej činnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
51 025 401	49 312 525	48 793 230	48 572 525	51 025 401	49 312 525	51 025 401	49 312 525	51 025 401	49 312 525

Položka 14 20 04 04 — Strategické hodnotenia a audity

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
20 688 300	18 260 000	18 799 637	17 630 000	20 688 300	18 260 000	20 688 300	18 260 000	20 688 300	18 260 000

Položka 14 20 04 05 — Podpora koordinácie medzi Úniou a členskými štátmi v oblasti rozvojovej spolupráce a humanitárnej pomoci

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
8 317 993	7 326 272	8 058 319	7 240 272	8 317 993	7 326 272	8 317 993	7 326 272	8 317 993	7 326 272

Položka 15 01 01 01 — Podporné výdavky na IPA

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
58 237 713		57 376 785		58 237 713		58 237 713		58 237 713	

Položka 20 01 01 01 — Platby, príspevky a platby súvisiace s platmi členov inštitúcie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
13 461 000		13 461 000		13 461 000		13 461 000		13 198 000	

Položka 20 01 01 03 — Príspevky bývalých členov

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
1 527 000		1 527 000		1 527 000		1 527 000		1 497 000	

Položka 20 01 02 01 — Platby a príspevky — Ústredia a zastúpenia

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
2 876 647 656		2 876 647 656		2 876 647 656		2 876 647 656		2 819 649 656	

Položka 20 01 02 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, s preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby — Ústredia a zastúpenia

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
16 565 000		16 565 000		16 565 000		16 565 000		16 266 000	

Položka 20 01 02 03 — Platby a príspevky — Delegácie Únie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
156 981 000		156 981 000		156 981 000		156 981 000		153 921 000	

Položka 20 01 02 04 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, s preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby — Delegácie Únie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
9 649 000	9 649 000	9 649 000	9 649 000	9 589 000

Článok 20 01 04 — Zamestnanci mimo činnnej služby, ktorí odišli do dôchodku v záujme služby alebo boli prepustení

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
7 864 000	7 864 000	7 864 000	7 864 000	7 709 000

Položka 20 02 01 01 — Zmluvní zamestnanci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
112 839 876	110 139 876	112 839 876	112 839 876	111 055 971

Položka 20 02 01 02 — Zamestnanci agentúr a technická a administratívna pomoc na podporu rôznych činností

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
12 152 867	12 152 867	12 152 867	12 152 867	12 015 404

Položka 20 02 01 03 — Štátni zamestnanci dočasne pridelení inštitúcii

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
52 175 883	52 175 883	52 175 883	52 175 883	51 310 308

Položka 20 02 02 01 — Zmluvní zamestnanci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
21 808 000	21 808 000	21 808 000	21 808 000	21 686 000

Položka 20 02 03 01 — Zmluvní zamestnanci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
941 000	941 000	941 000	941 000	924 000

Článok 20 02 04 — Náklady na organizovanie stáží pre absolventov v rámci inštitúcie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
13 900 000	13 900 000	13 900 000	13 900 000	13 700 000

Článok 20 02 05 — Osobitní poradcovia

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
1 728 000	1 728 000	1 728 000	1 728 000	1 710 000

Článok 20 10 01 — Prekladateľské stredisko pre orgány Európskej únie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
3 200 000	p.m.	3 200 000	3 200 000	3 200 000

Článok 21 01 01 — Dôchodky a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
2 995 843 000	2 995 843 000	2 995 843 000	2 995 843 000	2 934 716 000

Položka 21 01 02 01 — Dôchodky bývalých poslancov Európskeho parlamentu

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
24 257 000	24 257 000	24 257 000	24 257 000	23 785 000

Položka 21 01 02 02 — Dôchodky bývalých predsedov Európskej rady a bývalých generálnych tajomníkov Rady Európskej únie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
821 000	821 000	821 000	821 000	805 000

Položka 21 01 02 03 — Dôchodky bývalých členov Komisie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
14 289 000	14 289 000	14 289 000	14 289 000	14 010 000

Položka 21 01 02 04 — Dôchodky bývalých členov Súdneho dvora Európskej únie

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
21 132 000	21 132 000	21 132 000	21 132 000	20 722 000

Položka 21 01 02 05 — Dôchodky bývalých členov Dvora audítorov

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
8 386 000	8 386 000	8 386 000	8 386 000	8 222 000

Položka 21 01 02 06 — Dôchodky bývalých európskych ombudsmánov

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
320 000	320 000	320 000	320 000	313 000

Položka 21 01 02 07 — Dôchodky bývalých európskych dozorných úradníkov pre ochranu údajov

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
400 000	400 000	400 000	400 000	394 000

Položka 21 02 01 01 — Kancelária generálneho tajomníka európskych škôl (Brusel)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
18 658 217	18 658 217	18 658 217	18 658 217	18 603 690

Položka 21 02 01 02 — Brusel I (Uccle)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
50 074 677	50 074 677	50 074 677	50 074 677	48 794 818

Položka 21 02 01 03 — Brusel II (Woluwe)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
43 910 339	43 910 339	43 910 339	43 910 339	42 866 655

Položka 21 02 01 04 — Brusel III (Ixelles)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
36 979 862	36 979 862	36 979 862	36 979 862	36 046 764

Položka 21 02 01 05 — Brusel IV (Laeken)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
35 501 500	35 501 500	35 501 500	35 501 500	34 562 938

Položka 21 02 01 06 — Luxemburg I

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
25 789 995	25 789 995	25 789 995	25 789 995	25 083 629

Položka 21 02 01 07 — Luxemburg II

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
16 744 841	16 744 841	16 744 841	16 744 841	16 223 379

Položka 21 02 01 08 — Mol (Belgicko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
11 831 023	11 831 023	11 831 023	11 831 023	11 511 347

Položka 21 02 01 09 — Frankfurt nad Mohanom (Nemecko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
8 973 151	8 973 151	8 973 151	8 973 151	8 706 543

Položka 21 02 01 10 — Karlsruhe (Nemecko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
7 605 891	7 605 891	7 605 891	7 605 891	7 252 166

Položka 21 02 01 11 — Mníchov (Nemecko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
645 945	645 945	645 945	645 945	630 788

Položka 21 02 01 12 — Alicante (Španielsko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
1 703 986	1 703 986	1 703 986	1 703 986	1 650 153

Položka 21 02 01 13 — Varese (Taliansko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
14 227 750	14 227 750	14 227 750	14 227 750	13 769 743

Položka 21 02 01 14 — Bergen (Holandsko)

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
5 013 500	5 013 500	5 013 500	5 013 500	4 883 939

Článok 30 01 01 — Administratívna rezerva

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
117 886 642	114 122 328	117 886 642	117 886 642	17 657 000

Poznámky:

Rozpočtové prostriedky uvedené v tomto článku sú iba predbežné a môžu sa použiť len po ich presune do iného rozpočtového riadku v súlade s nariadením o rozpočtových pravidlách.

Rozdelenie je takéto:

1.	Článok	10 01 01	Podporné výdavky na Fond pre azyl, migráciu a integráciu (AMIF)	900 000
2.	Článok	13 01 06	Podporné výdavky na Program pre európsky obranný priemysel	14 757 000
3.	Článok	13 01 07	Podporné výdavky na Nástroj na podporu Ukrajiny	2 000 000
Súčet				17 657 000

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2024/2509 z 23. septembra 2024 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Únie (Ú. v. EÚ L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

Článok 30 02 02 — Diferencované rozpočtové prostriedky

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
955 988 595	256 374 179	955 988 595	256 374 179	955 988 595	256 374 179	952 963 595	253 349 179	759 384 325	203 997 325

Poznámky:

Rozpočtové prostriedky v tejto hlave sú určené len na dve situácie: a) ak v čase zostavovania rozpočtu neexistuje žiadny základný akt upravujúci príslušnú akciu a b) ak sú závažné dôvody na pochybnosti o primeranosti rozpočtových prostriedkov alebo o možnosti plnenia rozpočtových prostriedkov v príslušných rozpočtových riadkoch za podmienok, ktoré sú v súlade so správnym finančným riadením. Rozpočtové prostriedky uvedené v tomto článku sa môžu použiť len po presune v súlade s postupom uvedeným v článku 30 nariadenia o rozpočtových pravidlách v prípadoch uvedených v písmene a), a postupom uvedeným v článku 31 nariadenia o rozpočtových pravidlách v prípadoch uvedených v písmene b).

Rozdelenie je takéto (záväzky, platby):

1.	Článok	03 10 03	Európsky orgán pre poisťovníctvo a dôchodkové poistenie zamestnancov (EIOPA)	231 000	231 000
2.	Článok	03 10 04	Európsky orgán pre cenné papiere a trhy (ESMA)	410 000	410 000
3.	Článok	03 10 06	Colný orgán EÚ	928 000	928 000
4.	Článok	06 10 02	Európsky úrad pre bezpečnosť potravín	830 000	287 000
5.	Položka	06 10 03 01	Príspevok Únie pre Európsku agentúru pre lieky	651 000	651 000
6.	Položka	06 10 03 02	Osobitný príspevok na lieky na ojedinelé ochorenia	1 172 000	1 172 000
7.	Článok	08 05 01	Vytvorenie rámca pre riadenie rybolovných činností rybárskych plavidiel Únie vo vodách tretích krajín	114 190 000	85 890 000

8.	Článok	09 10 01	Európska chemická agentúra — Smernice v oblasti životného prostredia a medzinárodné dohovory	11 407 115	11 407 115	
9.	Článok	09 10 02	Európska environmentálna agentúra	5 388 210	5 388 210	
10.	Článok	12 10 01	Agentúra Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol)	19 678 000	19 678 000	
11.	Článok	13 08 01	Program pre európsky obranný priemysel	456 499 000	58 869 212	
12.	Článok	13 08 02	Nástroj na podporu Ukrajiny	148 000 000	19 085 788	
				Súčet	759 384 325	203 997 325

Právny základ:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2024/2509 z 23. septembra 2024 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Únie (Ú. v. EÚ L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).

S 03 01 20 — Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž (Frontex)

Funkčná skupina a trieda	Európska agentúra pre pohraničnú a pobrežnú stráž (Frontex)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16				
AD 15		1		1
AD 14		12		10
AD 13		22		18
AD 12		40		40
AD 11		45		39
AD 10		87		68
AD 9		202		205
AD 8		435		418
AD 7		118		65
AD 6		39		24
AD 5		1		
<i>AD Medzisúčet</i>		<i>1 002</i>		<i>888</i>
AST 11				
AST 10		2		2
AST 9		12		8
AST 8		12		15
AST 7		6		5
AST 6		26		20
AST 5		558		494
AST 4		408		355
AST 3				
AST 2				
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		<i>1 024</i>		<i>899</i>
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>				
Súčet		2 026		1 787
Celkový súčet		2 026		1 787

S 03 01 21 — Agentúra Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol)

Funkčná skupina a trieda	Agentúra Európskej únie pre spoluprácu v oblasti presadzovania práva (Europol)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16		1		1
AD 15		3		2
AD 14		1		1
AD 13		2		4
AD 12		11		11
AD 11		16		15
AD 10		35		29
AD 9		72		62
AD 8		148		133
AD 7		259		246
AD 6		231		242
AD 5		7		22
<i>AD Medzisúčet</i>		<i>786</i>		<i>768</i>
AST 11				
AST 10				
AST 9				
AST 8		2		1
AST 7		3		3
AST 6		5		6
AST 5		3		2
AST 4		3		3
AST 3		3		4
AST 2		4		4
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		<i>23</i>		<i>23</i>
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>				
Súčet		809		791
Celkový súčet		809		791

S 03 01 27 — Európsky inštitút pre rodovú rovnosť (EIGE)

Funkčná skupina a trieda	Európsky inštitút pre rodovú rovnosť (EIGE)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16				
AD 15		1		
AD 14				1
AD 13		1		1
AD 12				
AD 11		3		4
AD 10		1		
AD 9		5		4
AD 8		5		4
AD 7		5		5
AD 6		1		3
AD 5				
<i>AD Medzisúčet</i>		22		22
AST 11				
AST 10				
AST 9		1		1
AST 8		2		
AST 7		2		4
AST 6		1		1
AST 5				
AST 4				
AST 3				
AST 2				
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		6		6
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>				
Súčet		28		28
Celkový súčet	28		28	

S 03 01 31 — Európska prokuratúra (EPP0)

Funkčná skupina a trieda	Európska prokuratúra (EPP0)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16				
AD 15		1		1
AD 14		1		1
AD 13		25		25
AD 12		3		3
AD 11		6		2
AD 10		9		9
AD 9		10		8
AD 8		29		20
AD 7		38		45
AD 6		31		37
AD 5		10		12
<i>AD Medzisúčet</i>		<i>163</i>		<i>163</i>
AST 11				
AST 10				
AST 9		1		1
AST 8		1		1
AST 7		1		
AST 6		4		3
AST 5		23		13
AST 4		25		33
AST 3		13		17
AST 2				
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		<i>68</i>		<i>68</i>
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4		1		
AST/SC 3		1		1
AST/SC 2		2		3
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>		<i>4</i>		<i>4</i>
Súčet		235		235
Celkový súčet	235		235	

S 03 02 02 — Európske centrum priemyselných, technologických a výskumných kompetencií v oblasti kybernetickej bezpečnosti (ECCC)

Funkčná skupina a trieda	Európske centrum priemyselných, technologických a výskumných kompetencií v oblasti kybernetickej bezpečnosti (ECCC)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16				
AD 15				
AD 14		1		1
AD 13				
AD 12		2		2
AD 11		2		2
AD 10				
AD 9		1		
AD 8		3		3
AD 7		2		2
AD 6				
AD 5				
<i>AD Medzisúčet</i>		<i>11</i>		<i>10</i>
AST 11				
AST 10				
AST 9				
AST 8				
AST 7				
AST 6				
AST 5		1		
AST 4				
AST 3				
AST 2				
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		<i>1</i>		
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>				
Súčet		12		10
Celkový súčet	12		10	

S 03 04 03 — Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu (HADEA)

Funkčná skupina a trieda	Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu (HADEA)			
	2026		2025	
	Povolené v rámci rozpočtu Únie		Povolené v rámci rozpočtu Únie	
	Stále miesta	Dočasné miesta	Stále miesta	Dočasné miesta
AD 16				
AD 15		1		
AD 14		11		11
AD 13		6		7
AD 12		16		13
AD 11		5		11
AD 10		12		8
AD 9		7		14
AD 8		10		11
AD 7		10		21
AD 6		29		2
AD 5		11		19
<i>AD Medzisúčet</i>		<i>118</i>		<i>117</i>
AST 11		2		2
AST 10				
AST 9		1		1
AST 8		1		
AST 7		1		2
AST 6				
AST 5		2		2
AST 4				
AST 3				
AST 2				
AST 1				
<i>AST Medzisúčet</i>		<i>7</i>		<i>7</i>
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
<i>AST/SC Medzisúčet</i>				
Súčet		125		124
Celkový súčet[1]		125		124

(1) Plán pracovných miest obsahuje v roku 2025 16 pracovných miest a v roku 2024 11 pracovných miest financovaných mimo Nástroja Európskej únie pre obnovu a z programov mimo rozpočtu Únie.

Položka O1 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
79 484 080	79 484 080	79 484 080	79 484 080	77 943 080

Položka O1 01 01 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
436 000	436 000	436 000	436 000	429 000

Článok O1 01 02 — Externí pracovníci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
2 936 000	2 936 000	2 936 000	2 936 000	2 901 000

Položka O2 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
15 336 224	15 336 224	15 336 224	15 336 224	15 035 224

Článok O2 01 02 — Externí pracovníci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
1 752 000	1 752 000	1 752 000	1 752 000	1 726 000

Položka O3 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
18 610 200	18 610 200	18 610 200	18 610 200	18 182 200

Položka O3 01 01 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
115 000	115 000	115 000	115 000	113 000

Článok O3 01 02 — Externí pracovníci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
25 437 536	25 437 536	25 437 536	25 437 536	24 807 536

Položka O4 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
39 352 000	39 352 000	39 352 000	39 352 000	38 562 000

Položka O4 01 01 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
163 000	163 000	163 000	163 000	161 000

Položka O4 01 02 01 — Externí zamestnanci — OIB

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
34 860 000	34 860 000	34 860 000	34 860 000	34 077 000

Položka O4 01 02 02 — Externí zamestnanci — Zariadenia starostlivosti o deti

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
13 868 000	13 868 000	13 868 000	13 868 000	13 478 000

Položka O5 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
13 335 088	13 335 088	13 335 088	13 335 088	13 078 088

Položka O5 01 01 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
91 000	91 000	91 000	91 000	90 000

Položka O5 01 02 01 — Externí zamestnanci — OIL

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
10 818 336	10 818 336	10 818 336	10 818 336	10 624 336

Položka O5 01 02 02 — Externí zamestnanci — Zariadenia starostlivosti o deti

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
3 606 000	3 606 000	3 606 000	3 606 000	3 569 000

Položka O6 01 01 01 — Odmeňovanie a príspevky

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
53 692 224	53 692 224	53 692 224	53 692 224	52 646 224

Položka O6 01 01 02 — Výdavky a príspevky spojené s prijímaním do služobného pomeru, preložením na iné miesto a so skončením výkonu služby

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
181 000	181 000	181 000	181 000	179 000

Článok O6 01 02 — Externí pracovníci

Návrh rozpočtu 2026	Pozícia Rady 2026	Pozícia Parlamentu 2026	Upravený návrh rozpočtu 2026	Zmierovací postup 2026
3 376 000	3 376 000	3 376 000	3 376 000	3 359 000

Položka PP 01 25 01 — Pilotný projekt - Hodnotenie monitorovania sucha a prirodzenej obnovy pôdy a podzemných vôd

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000	1 000 000	p.m.	500 000	1 000 000	750 000

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie záväzkov v rámci pilotného projektu, ktoré neboli splatené v predchádzajúcich rokoch.

Cieľom tohto pilotného projektu je:

- preskúmať a stanoviť postupy na monitorovanie dôsledkov sucha na produktivitu pôdy, prípravu na ne a ich kontrolu, ako aj opatrenia na prirodzenú obnovu, odolnosť vodných zdrojov a zmiernenie predmetných účinkov,
- porovnať existujúce skúsenosti, experimentálne uplatniť rôzne metódy opísané v najmenej 3 rôznych prípadových štúdiách a vypracovať príručku najlepších postupov pre členské štáty.

Položka PP 01 25 02 — Pilotný projekt - Centrálny systém na monitorovanie rastu škodlivých rias v európskych vodách takmer v reálnom čase

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	875 000	p.m.	875 000	250 000	1 000 000	p.m.	875 000	250 000	937 500

Poznámky:

Cieľom tohto projektu je vytvoriť systém integrujúci existujúce európske súbory údajov a služby, ktorý umožní predpovedať a monitorovať rast škodlivých rias vo vodnom prostredí takmer v reálnom čase.

Modul správy údajov a distribuovaná počítačová sieť umožňujú efektívne spracovanie údajov a zabezpečujú automatickú integráciu príslušných údajov z existujúcich databáz, napr. EEA, EMODnet a služieb, napr. CMEMS, C3S. Okrem toho systém umožní začleniť merania *in situ*.

Analýza údajov, predikčný modul a algoritmy na zisťovanie anomálií spolu s riešeniami strojového učenia umožňujú takmer v reálnom čase zistiť rast škodlivých rias a rýchlo predpovedať ich priestorový a časový vývoj.

Ďalšie úsilie v oblasti výskumu a vývoja by sa mohlo zamerať na inovatívne riešenia zberu a monitorovania údajov o škodlivom raste rias. Nástroje založené na umelej inteligencii umožňujú identifikovať regióny s vysokou neistotou predpovede, ktoré by sa mali prioritne monitorovať. Začlenenie bezpilotných prostriedkov a senzorov do systému podporuje predikciu a overovanie tým, že poskytuje snímky s vysokým rozlíšením a vysokofrekvenčné merania *in situ*.

Očakávaná úroveň technologickej pripravenosti (TRL) 4 systému sa bude posudzovať na základe preukázania prediktívnych a analytických schopností systému v retrospektívnom režime. Potom sa bude výkonnosť systému testovať v príslušnom prostredí vo vybraných regiónoch členských štátov počas šiestich mesiacov s cieľom dosiahnuť úroveň technologickej pripravenosti 6.

Okrem toho, čo sa urobilo vo fáze 1 HAB-Hub, vo fáze 2 HAB-Hub sa pridávajú nové funkcie a prípadne sa rozšíria o ďalšie monitorované oblasti, najmä oblasti s inými charakteristikami. Cieľom projektu je otestovať nové koncepcie a overiť ich v pilotnej inštancii. v rámci projektu by sa mali vykonávať najmä tieto úlohy:

- Predpovedanie a simulácia zmien. Rozvinutá implementácia algoritmov umelej inteligencie.

- Rozsiahla analýza (vrátane štatistických analýz). Cieľom je identifikovať potenciálne rizikové oblasti a určiť oblasti na získanie dodatočných údajov (merania).
- Systém varovania. Včasný varovanie pred nebezpečenstvami.
- Systém včasnej identifikácie potenciálnych hrozieb – v oblastiach so zvýšeným rizikom. Zahŕňa to osobitné monitorovanie takýchto oblastí, zavedenie tak automatických, ako aj manuálnych riešení pre ďalšie oblasti, vrátane riešení „na požiadanie“, a získavanie údajov (napr. pomocou dronov, robotov).
- Monitorovanie a analýza malých vodných útvarov (rieky, jazerá).
- Príprava mechanizmov poskytovania údajov všetkými zainteresovanými stranami vrátane dobrovoľníkov (občianska veda).
- Vytvorenie archívu dostupného pre všetky zainteresované inštitúcie a občanov.

Článok PP 02 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				6 020 000	3 010 000			6 020 000	1 505 000

Položka PP 02 26 01 — Pilotný projekt – Posúdenie prípadných právnych medzier v rámci dohovoru UNCLOS a iných medzinárodných a únijných rámcov vo vodách členských štátov EÚ a v ich okolí v záujme posilnenia námorných strategických záujmov Únie

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				120 000	60 000			120 000	30 000

Poznámky:

CIEĽ:

Identifikovať a posúdiť medzery v správe vôd v EÚ a jej okolí prostredníctvom komplexnej právnej analýzy EÚ so zreteľom na Dohovor OSN o morskom práve (UNCLOS) a iné príslušné právne rámce, usmernenia, judikatúru a najlepšie postupy týkajúce sa práv a povinností vrátane možných obmedzení na strane členských štátov EÚ ako pobrežných štátov alebo prístavných štátov vo vzťahu k vlajkovým štátom. Súčasťou výstupu bude stručný právny prehľad a odporúčania.

POZADIE a ODÔVODNENIE:

Námorná doprava a preprava majú pre EÚ zásadný význam, jednak ako nezávislý druh dopravy, a jednak pre obchod: viac ako 80 % dovozu a vývozu tovaru do a z EÚ sa uskutočňuje po mori. Zohrávajú čoraz väčšiu strategickú úlohu v oblasti environmentálnej udržateľnosti, vojenskej mobility a bezpečnosti a odolnosti dodávateľských reťazcov.

Námorná doprava sa vzhľadom na svoju medzinárodnú povahu riadi predovšetkým medzinárodným právom. Súčasný geopolitický kontext v rôznych regiónoch sveta však poukázal na potenciálne medzery v správe vôd, najmä pokiaľ ide o rovnováhu medzi zákonnými právami a povinnosťami vlajkových, prístavných a pobrežných štátov podľa UNCLOS. Tieto medzery spochybňujú účinnosť existujúcich mechanizmov presadzovania pri riešení významných rizík, ako sú nezákonné námorné alebo obchodné činnosti (napr. obchádzanie sankcií), zneužívanie zásady pokojného prechodu a širšie geopolitické napätie.

Významnú novú hrozbu predstavuje čoraz väčšia prítomnosť tzv. temnej alebo tieňovej flotily, ktorá zvyšuje riziká pre námornú bezpečnosť. Akty sabotáže namierené proti kritickej infraštruktúre ešte viac upozorňujú na potrebu silnejších rámcov správy a kapacít v oblasti presadzovania. Cieľom tejto

iniciatívy je posúdiť a odporučiť právne opatrenia na posilnenie námornej bezpečnosti, ochrany a strategických záujmov EÚ, a to zlepšením monitorovania, dohľadu, dodržiavania predpisov, presadzovania a výmeny informácií na vnútroštátnej, únijnej a medzinárodnej úrovni.

Tento pilotný projekt podporuje mandát GR MOVE posilniť námornú bezpečnosť, ochranu, udržateľnosť a situačnú informovanosť na mori. Zameriava sa na identifikáciu právnych a operačných medzier, ktoré majú vplyv na kapacitu EÚ monitorovať a posudzovať námorné hrozby, presadzovať opatrenia a reagovať na uvedené hrozby, najmä v medzinárodných vodách obklopujúcich Úniu. v nadväznosti na existujúce nástroje, ako je smernica 2002/59/ES o monitorovaní a informačnom systéme Spoločenstva (smernica VTMS), sa v rámci tohto projektu bude skúmať, ako by sa dali širšie regulačné mechanizmy a mechanizmy výmeny informácií a spolupráce prispôbiť alebo rozšíriť v záujme efektívnejšieho námorného dohľadu, presadzovania predpisov a koordinovaných reakcií EÚ na vyvíjajúce sa geopolitické a bezpečnostné výzvy.

ROZSAH PÔSOBNOSTI PROJEKTU:

1. Mapovanie medzier v správe:

- Identifikovať hlavné právne, inštitucionálne a operačné medzery v správe vôd v EÚ a jej okolí s dôrazom na dohovor UNCLOS, ako aj existujúce právne predpisy a nástroje EÚ a príslušné medzinárodné dohovory.
- Analyzovať príslušné ustanovenia dohovoru UNCLOS a ďalších uplatniteľných rámcov s cieľom určiť zákonné práva a povinnosti EÚ a jej členských štátov ako pobrežných alebo prístavných štátov v rôznych námorných zónach, najmä pokiaľ ide o vlajkové štáty, ktoré nedodržiavajú predpisy alebo nekonajú v dobrej viere.
- Preskúmať právne možnosti a obmedzenia EÚ a jej členských štátov pri prijímaní opatrení na presadzovanie práva, a to aj voči subjektom, ktoré nedodržiavajú predpisy a pôsobia mimo jurisdikcie EÚ.

2. Vypracovať právny akčný plán EÚ:

- Posúdiť vyššie uvedené medzery v správe a navrhnúť právne možnosti a odporúčania, ako ich riešiť, zabezpečiť konzistentnosť s dohovorom UNCLOS a inými príslušnými medzinárodnými a únijnými právnymi rámcami EÚ a zväziť najlepšie postupy členských štátov a medzinárodných orgánov.
- Identifikovať mechanizmy na posilnenie právneho rámca na podporu koordinácie a presadzovania v medzinárodných vodách vrátane posilneného námorného dohľadu, výmeny informácií, opatrení týkajúcich sa transparentnosti a mechanizmov na koordinovanú reakciu EÚ.

Položka PP 02 26 02 — Pilotný projekt — Odstránenie jazykovej bariéry v záujme plynulej cezhraničnej železničnej prevádzky

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 900 000	950 000			1 900 000	475 000

Poznámky:

Napriek pokroku pri vytváraní jednotného európskeho železničného priestoru pretrvávajú na rôznych úrovniach byrokratické prekážky, čo bráni využitiu plného potenciálu a efektívnosti železničnej dopravy. Tieto prekážky spôsobujú, že cezhraničná vlaková prevádzka je pri poskytovaní služieb nákladnej aj osobnej dopravy komplexnejšia ako pri iných druhoch dopravy.

Jednou z veľkých výziev je naďalej požiadavka, aby rušňovodiči preukazovali znalosti jazykov krajín, v ktorých pôsobia, aspoň na úrovni B1. To sťažuje plynulú cezhraničnú prevádzku a často vedie k ďalším zastávkam na hraniciach, kde sa musia rušňovodiči meniť.

Preto je cieľom tohto pilotného projektu podporiť vývoj a testovanie celoeurópskych jazykových nástrojov, najmä technológií založených na umelej inteligencii, s cieľom odstrániť jazykové bariéry. Účelom tohto nástroja je uľahčiť komunikáciu medzi rušňovodičmi a osobami riadiacimi dopravu počas prevádzky, a tak posilniť efektívnosť cezhraničnej železničnej prevádzky.

V rámci tohto pilotného projektu sa okrem toho navrhnu požiadavky na digitálne riešenia na podporu komunikácie rušňovodičov a osôb riadiacich dopravu. Tento projekt môže podporiť aj digitálne riešenia pre komunikáciu medzi prevádzkovateľmi (IM-IM, IM-RU, RU-RU) v súlade s technickými špecifikáciami pre interoperabilitu telematických aplikácií (TAP a TAF TSI), ktoré nakoniec nahradí TSI telematika.

Ako oblasť pôsobnosti sa navrhuje celá EÚ so zameraním na cezhraničnú železničnú dopravu spájajúcu krajiny s rôznymi jazykovými požiadavkami. Tento projekt podporí rozvoj a realizáciu projektov cezhraničnej železničnej infraštruktúry v rámci siete TEN-T, ako je vlajkový projekt Brennerského úpätného tunela, ktorý sa má otvoriť v roku 2032 a prepojiť Rakúsko s Talianskom.

Tento projekt sa začne komplexným posúdením potrieb, požiadaviek a výziev, ktorým čelia všetky príslušné zainteresované strany v oblasti služieb osobnej aj nákladnej dopravy, a zostaví podrobný zoznam záležitostí, ktoré sa následne preskúmajú s cieľom určiť a vyvinúť účinné riešenia jazykovej bariéry a chýbajúceho systému tlmočenia prevádzkovej komunikácie zlučiteľného s TSI. Tento spoločný rámec sa použije na testovanie nových digitálnych komunikačných riešení v reálnej cezhraničnej železničnej prevádzke, pravdepodobne na trase medzi Mníchovom a Veronou cez Brenner. Metóda aj výsledky testovania budú zrozumiteľne zdokumentované s cieľom prispieť k zlepšeniu železničnej prevádzky v celej Európe. Čo je však veľmi dôležité, v rámci pilotného projektu sa posúdia výsledky jazykového programu Rail Net Europe a ďalšie činnosti súvisiace s digitálnou komunikáciou v železničnej prevádzke.

Zastrešujúcim cieľom tohto pilotného projektu je prispieť k skutočne bezhraničnému jednotnému európskemu železničnému priestoru. Tento pilotný projekt by mal slúžiť ako model pre zlepšenie interoperability v železničnej doprave tým, že sa bude zaoberať jedným z najčastejších problémov: jazykovou bariérou v cezhraničnej prevádzke. Jeho cieľom je umožniť širšie vykonávanie digitálnej prevádzkovej komunikácie v celej EÚ a posilniť integrovanjšiu železničnú sieť.

Položka PP 02 26 03 — Pilotný projekt – Mechanizmus integrovaného dohľadu: Regionálne káblové uzly

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				4 000 000	2 000 000			4 000 000	1 000 000

Poznámky:

Komunikačné káble spájajú viaceré členské štáty medzi sebou, prepájajú ostrovy s pevninou EÚ a spájajú EÚ so zvyškom sveta, pričom zabezpečujú 99 % medzikontinentálnej internetovej prevádzky. Podmorské elektrické káble uľahčujú integráciu trhov členských štátov s elektrinou, posilňujú ich bezpečnosť dodávok a dodávajú energiu z obnoviteľných zdrojov na mori na pevninu.

Medzi európskymi vládami narastajú obavy v súvislosti s incidentmi, ktoré postihujú podmorské káble. Európa je v súčasnosti veľmi ostražitá po sérii výpadkov káblov a potrubí. Predsedníčka von der Leyenová vo februári 2025 predstavila spoločné oznámenie o posilnení bezpečnosti a odolnosti podmorských káblov. Hlavným posolstvom je, že bezpečnosť podmorskej kábovej infraštruktúry EÚ

sa musí výrazne zvýšiť. v spoločnom oznámení sa uvádzajú dôrazné opatrenia v rámci celého cyklu odolnosti: predchádzať, odhaľovať, reagovať a opravovať a odrádzať.

V súčasnosti EÚ nie je schopná účinne monitorovať všetky rozmery hrozieb súvisiacich s podmorskými káblami a vytvoriť jednotný a integrovaný situačný prehľad na úrovni morských oblastí. Ak dôjde k incidentu, EÚ musí zvýšiť svoju schopnosť reagovať koordinovane a solidárne s najviac postihnutými členskými štátmi. Na to, aby bolo možné vydávať včasné varovania, je nevyhnutné, aby viaceré systémy fungovali spoločne a aby boli k dispozícii údaje na vnútroštátnej úrovni a na úrovni Únie.

V rámci pilotného projektu by sa posúdila uskutočniteľnosť zriadenia platformy pre komunikáciu a mechanizmus včasného varovania medzi členskými štátmi s cieľom koordinovať počas celého cyklu odolnosti. Takisto by preskúmali a otestovali koncepcie, ako sú koordinačné modely, prístupy k detekcii alebo mechanizmy reakcie, a to prostredníctvom rôznych prípravných a prieskumných činností, aby členské štáty zvýšili bezpečnosť podmorských káblov.

Pilotný projekt regionálnych káblových uzlov by mal zahŕňať tieto prvky: zmysluplne zmapovať existujúce kapacity, identifikovať potreby v oblasti technológií alebo spolupráce, načrtnúť možné modely riadenia alebo preskúmať možnosti nákladov a obstarávania, a to aj v oblastiach, ako sú nástroje dohľadu, mechanizmy nahlasovania incidentov, partnerstvá so súkromnými alebo obrannými aktérmi alebo koordinačné platformy.

Vzhľadom na skutočnosť, že kybernetické útoky vrátane útokov na kritickú podmorskú infraštruktúru budú pokračovať v dohľadnej budúcnosti, je dôležité preskúmať koordinovanejšiu reakciu. v tejto počiatkovej fáze by sa pilotným projektom financovalo testovanie koncepcií, ako sú koordinačné modely, prístupy k detekcii alebo mechanizmy reakcie, a to prostredníctvom rôznych prípravných a prieskumných činností zameraných na vytvorenie štruktúrovanej platformy komunikácie a reakcie pre regionálne káblové uzly – jedného na každú morskú oblasť.

Položka PP 03 25 03 — Pilotný projekt — Udeľovanie povolení pomocou umelej inteligencie v oblasti emisnej neutrality

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	3 000 000	p.m.	3 000 000	2 500 000	4 250 000	p.m.	3 000 000	2 500 000	3 625 000

Poznámky:

V rámci tohto pilotného projektu sa ponúkne finančná podpora verejným orgánom, najmä miestnym orgánom, na zavádzanie systémov založených na umelej inteligencii alebo výnimočne systémov založených na iných digitálnych technológiách s cieľom riadiť nové požiadavky na zjednodušené udeľovanie povolení na základe aktu o emisne neutrálnom priemysle. Podpora bude pozostávať tak z priamej finančnej podpory, ako aj zo vzájomného učenia sa zainteresovaných orgánov s cieľom riadiť dodatočnú prácu potrebnú na udeľovanie povolení. Osobitný dôraz sa bude klásť na akceleračné údolia emisnej neutrality v uhoľných regiónoch v procese transformácie a environmentálne aspekty povolení.

V druhej fáze tohto projektu sa rozpočtové prostriedky pridelené v rámci rozpočtu na rok 2026 použijú na doplnenie projektov vybraných v rámci prvej fázy, ktorá sa začala v rámci rozpočtu na rok 2025. Toto navýšenie sa v prípade potreby a vhodnosti využije predovšetkým na ďalšie zapojenie regionálnych a vnútroštátnych orgánov do projektu s cieľom zabezpečiť, aby všetky orgány zapojené do povoľovania v rámci údolí zosúladiť svoju digitálnu infraštruktúru a zvýšili interoperabilitu. Druhotným využitím navýšenia môže byť sprístupnenie väčšieho rozpočtu na vývoj a nadobudnutie systémov založených na umelej inteligencii, ak sa zdá, že pôvodný rozpočet bol príliš nízky. Malá časť navýšenia sa môže použiť na uľahčenie interakcie a výmenu osvedčených postupov medzi zúčastnenými projektmi a na propagáciu výsledkov v iných krajinách.

Článok PP 03 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				3 000 000	1 500 000			3 000 000	750 000

Položka PP 03 26 01 — Pilotný projekt – Cena za riadenie udržateľného cestovného ruchu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				500 000	250 000			500 000	125 000

Poznámky:

Cieľom pilotného projektu je zaviesť európsku cenu za udržateľné riadenie cestovného ruchu, a tak oceniť destinácie, ktorým sa podarilo zaviesť inovačné modely riadenia a postupy riadenia na základe fundovaného rozhodovania. Cena poukazuje na excelentnosť pri riešení environmentálnych, hospodárskych a sociálnych rozmerov udržateľnosti a konkrétne vyzdvihuje účinné reakcie na nadmerný cestovný ruch, sezónnosť, zmenu klímy a trendy v cestovnom ruchu.

V rámci projektu sa vytvoria jasné kritériá hodnotenia založené na faktoch, uskutoční komplexná komunikačná kampaň a zriadi odborná porota, ktorá bude posudzovať navrhnuté destinácie. Tento projekt je v súlade s každoročným ocenením Európskeho hlavného mesta a Európskeho zeleného priekopníka inteligentného cestovného ruchu (ECOSTA), ponúka však nový prvok, keďže poukazuje na význam správy vecí verejných. Spomedzi účastníkov iniciatívy ECOSTA sa vyberie jediný európsky víťaz, ktorému Európsky parlament udelí osobitnú cenu v podobe destinácie, ktorá dosahuje vynikajúce výsledky pri prijímaní modelov správy (strategické plánovanie, meranie a monitorovanie udržateľnosti, využívanie ukazovateľov a noriem, správa založená na faktoch, zapojenie miestnych komunít, inovatívne postupy, organizačný a inštitucionálny rámec) nad rámec riadenia cestovného ruchu. Toto ocenenie by malo podnietiť destinácie, aby zlepšili svoje postupy v oblasti správy a riadenia, a upozorniť na tie destinácie, ktoré v tejto oblasti dosahujú výnimočné výsledky. Ocenenie sa bude udeľovať udržateľným destináciám na miestnej alebo regionálnej úrovni, a tak bude podnecovať a podporovať vyvážený regionálny rozvoj. Víťazi budú ocenení počas slávnostného udeľovania cien, ktoré usporiada Európsky parlament, pričom sa spropaguje aktívna úloha Parlamentu v udržateľnom cestovnom ruchu. Komisia by mala zabezpečiť udržateľnosť projektu nad rámec počiatočného financovania a zrealizovať ho s cieľom podporiť uskutočnenie Spôsobu transformácie cestovného ruchu a podporiť politiky.

Osobitná cena sa udelí súbežne s ocenením ECOSTA a bude vyhlásená podľa toho istého harmonogramu. Pilotný projekt bude trvať dva roky od roku 2026 a bude zahŕňať výber víťazov na roky 2028 a 2029. Táto koordinácia umožní spoločné postupy a optimalizované možnosti šírenia.

Kritériá výberu:

1. Destinačný manažment založený na dôkazoch:

– Využívanie údajov:

Daná destinácia musí preukázať, ako využíva zhromaždené a analyzované údaje na prijímanie rozhodnutí. Súčasťou toho musí byť rozvoj stratégií na zníženie emisií CO₂, zlepšenie odpadového hospodárstva, podporu miestnej ekonomiky, ochranu kultúrneho dedičstva atď.

– Model spoločnej správy:

Daná destinácia musí preukázať, ako zapája rôzne zainteresované strany, napríklad miestne komunity, organizácie cestovného ruchu, výskumné ústavy a ďalších príslušných aktérov, do procesu zhromažďovania údajov, ich využívania a prijímania rozhodnutí.

2.Environmentálne kritériá:

- Znižovanie emisií CO₂:

Destinácia musí preukázať konkrétne opatrenia na zníženie emisií oxidu uhličitého vrátane využívania obnoviteľných zdrojov energie a používania energeticky účinných technológií.

- Ochrana prírodných zdrojov:

Daná destinácia musí mať programy na ochranu vody, pôdy a biodiverzity vrátane ochrany prirodzených biotopov a ekosystémov.

- Odpadové hospodárstvo:

Daná destinácia musí mať systémy na recykláciu a znižovanie odpadu vrátane programov na znižovanie plastov a iných opatrení, ktoré prispievajú k znižovaniu ekologickej stopy cestovného ruchu.

3.Hospodárske kritériá:

- Podpora miestnej ekonomiky:

Daná destinácia musí preukázať, nakoľko podporuje miestnych podnikateľov a ekonomiku vrátane využívania miestnych výrobkov a služieb.

- Udržateľný rozvoj:

Daná destinácia musí mať stratégie udržateľného rozvoja, ktoré zahŕňajú dlhodobé plány hospodárskeho rastu bez toho, aby vznikli škody na životnom prostredí a spoločnosti.

4.Sociálne kritériá:

- Kultúra a tradície:

Daná destinácia musí chrániť a propagovať miestnu kultúru a tradície vrátane podpory kultúrnych podujatí a ochrany kultúrneho dedičstva.

- Podpora miestneho obyvateľstva:

Daná destinácia musí preukázať, že cestovný ruch nemá nepriaznivý vplyv na život miestnych obyvateľov vrátane spokojnosti s rozvojom cestovného ruchu v danej oblasti.

Rozpočtové prostriedky na vytvorenie ceny budú určené na:

- vymedzenie značky pre túto osobitnú cenu;
- vymedzenie presných kritérií výberu a udelenia;
- uzatvorenie zmlúv s nezávislými odborníkmi na hodnotenie prihlášok a predloženie užšieho zoznamu európskej porote;
- navrhnutie a výrobu trofeje pre víťaza na roky 2028 a 2029;
- podporu víťazov v rámci ceny (víťazi dostanú na 12 mesiacov podporu na oblasť vzťahov s verejnosťou a komunikácie od špecializovanej medzinárodnej PR agentúry, aby sa zlepšilo zviditeľnenie ich destinácie a tejto ceny);
- pokrytie všetkých hradených výdavkov víťaza v súvislosti s cestou, účasťou na veľtrhoch, medzinárodných podujatiach, workshopoch, slávnostnom udeľovaní cien, tlačových podujatiach v rámci tejto ceny.

Poznámka:Rozpočet tohto pilotného projektu sa nepoužije na organizáciu slávnostného odovzdávania ceny, ktoré usporiada Európsky parlament.

Položka PP 03 26 02 — Pilotný projekt – Podpora finančnej gramotnosti v Únii

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				2 500 000	1 250 000			2 500 000	625 000

Poznámky:

Cieľom pilotného projektu je posúdiť realizovateľnosť nového programu na financovanie iniciatív, ktoré konkrétne umožňujú občanom zlepšiť svoju schopnosť správne posúdiť investície (t. j. vyznať sa v investíciách). Je to v súlade s oznámením Komisie s názvom Stratégia únie úspor a investícií z 19. marca 2025. Cieľom je preskúmať nové prístupy k riešeniu kritickej medzery, ktorú v súčasnosti nemožno riešiť existujúcimi programami EÚ. Cieľom tohto pilotného projektu je vyvinúť inovatívne prístupy, ktoré presahujú rámec súčasného Programu pre jednotný trh, programu Erasmus+ a Európskeho sociálneho fondu+, a otestovať uskutočniteľnosť a užitočnosť takýchto prístupov, ktoré by sa mohli ďalej rozvíjať prostredníctvom rozšírenia alebo revízie týchto programov v rámci budúceho VFR.

Pilotný projekt by vyplnil medzeru tým, že by sa zameril na zlepšenie investičných schopností občanov EÚ, čím by sa zameril na zvýšenie investičných znalostí celkovej populácie a zvýšenie účasti drobných investorov na kapitálových trhoch. Žiadne existujúce programy EÚ sa osobitne nezameriavajú na zvýšenie účasti občanov EÚ na kapitálových trhoch a zabezpečenie toho, aby tí, ktorí sa chcú zúčastniť, mali možnosť prijímať spoľahlivé a informované rozhodnutia.

- Erasmus+ sa zameriava na zlepšenie vzdelávania a spolupráce v otázkach vzdelávania vrátane celoživotného vzdelávania a zapojenia mládeže. Hoci Erasmus+ podporuje vzdelávacie iniciatívy, nezameriava sa na finančnú gramotnosť súvisiacu s investičnými zručnosťami. Jeho širokému vzdelávaciemu programu chýba konkrétne zameranie na to, aby občania získali vedomosti a zručnosti potrebné na sebaistú orientáciu na kapitálových trhoch a investovanie na nich.
- Cieľom Európskeho sociálneho fondu+ je podporovať sociálne začlenenie a zraniteľné skupiny, ako sú osoby s nízkymi príjmami a nezamestnané osoby. Hoci sa ESF+ zaoberá sociálnym a hospodárskym začlenením, nezabezpečuje ciele iniciatívy na rozvoj investičných znalostí bežného obyvateľstva. Jeho zameranie na sociálnu podporu a zamestnanosť nepokrýva podporu pochopenia investičných produktov alebo výhod účasti na kapitálových trhoch.
- Program pre jednotný trh sa zaoberá predovšetkým vzdelávaním spotrebiteľov a zabezpečuje, aby občania boli informovaní o svojich právach a povinnostiach ako spotrebiteľia finančných služieb. Hoci Program pre jednotný trh podporuje informovanosť spotrebiteľov, jeho cieľom nie je posilniť schopnosť občanov aktívne sa zúčastňovať na kapitálových trhoch ako investori.

Tento pilotný projekt má jedinečné postavenie na vyplnenie tejto medzery tým, že ponúka ciele zvyšovanie informovanosti a usmernenia v oblasti investičnej gramotnosti. Na rozdiel od existujúcich programov sa zameriava na zlepšenie chápania investičných príležitostí, rizík a prínosov medzi občanmi a na podporu aktívnej účasti na kapitálových trhoch. Sústredil by sa na otázky, ako sú náklady a výkonnosť finančných produktov, usmernenia a úloha sprostredkovateľov.

Pilotný projekt by takisto otestoval inovatívne spôsoby, ako vysvetliť riziká a výhody investovania (vrátane finančných rizík, podvodov atď.), a tým nabádať spotrebiteľov, aby investovali zodpovedne a zúčastňovali sa na kapitálových trhoch, pričom by sa zohľadnila zložitosť a zvýšená digitalizácia finančných trhov a produktov (napr. kryptoaktíva, nezameniteľné tokeny atď.).

Pilotný projekt by sa zameriaval na špecifické vnútroštátne kontexty, a preto by si nevyžadoval nadnárodnú spoluprácu, čím by presahoval pôsobnosť iných programov Komisie, ako je ESF+ a Erasmus+ (vrátane jeho zložky pre sociálnu inováciu EaSI).

Okrem priamej podpory zlepšovania investičnej finančnej gramotnosti by sa v rámci pilotného projektu mohli testovať aj spôsoby, ako zvýšiť vplyv organizácií, ktoré sa usilujú o ochranu retailových investorov vrátane spotrebiteľských organizácií, investorov alebo združení akcionárov alebo finančných orgánov.

Inovatívny prístup by sa mohol zabezpečiť týmito iniciatívami:

1. Zvyšovanie informovanosti o investíciách a usmerňovanie:

- Vypracovať prispôbené vzdelávacie programy, iniciatívy a webové sídla zamerané na investičné znalosti vrátane základných finančných produktov, úlohy sprostredkovateľov a pochopenia rizík a odmien spojených s investíciami.
- Zdôrazňovať digitálne finančné produkty, ako sú kryptoaktíva a nezameniteľné tokeny, s cieľom prispôsobiť sa čoraz digitálnejšiemu prostrediu finančných trhov.

2. Ambasádori v oblasti investičnej gramotnosti:

- Vytvoriť a udržiavať sieť kvalifikovaných ambasádorov pre investičnú gramotnosť vo všetkých 27 členských štátoch. Tieto verejné osobnosti by sa zasadzovali za investičnú gramotnosť a upútavali by verejnosť prostredníctvom rôznych kanálov vrátane bežných médií (televízia, rozhlas, noviny atď.).
- Podporovať ambasádorov zdrojmi na pokrytie ich pro bono práce zahŕňajúcej komunikačné a osvetové činnosti, ako je príprava tematických materiálov o investičnej gramotnosti a informovanosti, ktoré sa použijú pri ich propagačnej práci.

3. Zapojenie komunity:

- Podnecovať spoluprácu s orgánmi členských štátov, samosprávou, spotrebiteľskými organizáciami, ako aj so zástupcami zamestnávateľov a pracovníkov a podporovať ich s cieľom zabezpečiť prispôbené programy investičnej gramotnosti a informovanosti a investičné usmernenia. Tým by sa vylúčili nadnárodné požiadavky s cieľom zamerať sa na miestny vplyv a význam.

Článok PP 04 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				6 000 000	3 000 000			6 000 000	1 500 000

Položka PP 04 26 01 — Pilotný projekt – Pátranie a záchrana EÚ (SAR) 2.0

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 000 000	500 000			1 000 000	250 000

Poznámky:

Európska pátracia a záchranná služba (SAR)/Galileo, ktorá je hlavným prispievateľom do celosvetovej verejnej služby SAR Cospas-Sarsat, má dlhodobé úspechy pri odhaľovaní a lokalizácii ľudí v núdzi. Nárast počtu súkromných spoločností, ktoré ponúkajú alebo môžu ponúkať súkromné núdzové varovania, však predstavuje výzvy aj príležitosti pre systém SAR/Galileo a systém Cospas-Sarsat.

Súčasný geopolitický kontext a riadiaca štruktúra Cospas-Sarsat (USA, Cospas-Sarsat, RUS, FR) zdôrazňujú potrebu preskúmať nové prístupy a rozšíriť perspektívu služieb SAR/Galileo. Súkromné spoločnosti sú čoraz viac prepojené so záchrannými koordinačnými centrami (RCC), ktoré sú často verejnými subjektmi alebo neziskovými organizáciami, aby poskytovali služby varovania. Toto

znásobenie vstupov však vytvára prekážky pre RCC pri správe týchto varovaní, čo zdôrazňuje potrebu koordinovanejšieho prístupu. Okrem toho súkromné subjekty nemusia ponúkať dlhodobú stabilitu, pretože môžu byť zatvorené z hospodárskych alebo politických dôvodov, čo by mohlo ohroziť kontinuitu a/alebo kvalitu/efektívnosť služieb pátracích a záchranných operácií.

V reakcii na tieto trendy vývoja by Európska komisia mala navrhnúť vyvíjajúci sa prístup k službám pátracích a záchranných operácií. Po prvé, zachová svoj záväzok týkajúci sa Cospas-Sarsat na súčasnej úrovni, pričom zabezpečí podporu z minulosti a zároveň zavedie nové prvky, ako je aktivácia diaľkových majákov (RBA), dvojsmerná komunikácia (TWC) atď. v komplementárnom nastavení (na Cospas-Sarsat). Tento prístup by EÚ umožnil naďalej podporovať existujúci systém Cospas-Sarsat a zároveň zabrániť značným investíciám potrebným na podporu a štandardizáciu vývoja v rámci systému Cospas-Sarsat.

Európska komisia by zároveň mala preskúmať nové koncepcie skutočne európskej pátracej a záchranej služby v spolupráci s členskými štátmi EÚ27 (a štátmi pridruženými k programu Galileo). Táto služba by mala globálny rozsah a mohla by zahŕňať nové prvky, ako sú posilnené multilaterálne (many to many) komunikačné kanály, lepšie odhaľovanie a lokalizácia tiesňových udalostí a rozšírené segmenty používateľov.

Vytvorením komplexného ekosystému pátracích a záchranných operácií EÚ, ktorý vychádza z existujúcich iniciatív a programov EÚ, ako sú SAR/Galileo a SafeSeaNet, môže EÚ uľahčiť plynulú integráciu rôznych služieb tiesňového oznamovania a dosiahnuť rovnováhu medzi spoluprácou so súkromnými subjektmi a skúmaním inovačných riešení. Cieľom tohto úsilia je pomôcť občanom EÚ a subjektom reagujúcim na pátracie a záchranné operácie a v konečnom dôsledku zachrániť životy a znížiť dôsledky kríz.

EÚ by mala podporovať aj kultúru spolupráce zdieľaním svojich nových služieb pátracích a záchranných operácií so spoľahlivými podobne zmysľajúcimi medzinárodnými partnermi s cieľom zabezpečiť koordinovanú a účinnú globálnu reakciu pátracích a záchranných operácií.

Položka PP 04 26 02 — Pilotný projekt – Monitorovanie rádiofrekvenčného rušenia GNSS – Ochrana kritických vesmírnych prostriedkov EÚ

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				5 000 000	2 500 000			5 000 000	1 250 000

Poznámky:

Rádiofrekvenčné rušenie (RFI) ovplyvňujúce globálne navigačné satelitné systémy (GNSS), ako je Galileo, je čoraz väčším problémom, ktorý ovplyvňuje každodennú prevádzku v kritických infraštruktúrach a službách vrátane civilného letectva. Rastúce spoliehanie sa na GNSS v prípade aplikácií určovania polohy, navigácie a času (PNT) viedlo k potrebe účinných stratégií monitorovania a zmierňovania RFI. v Stratégii vnútornej bezpečnosti (ISS) a v Stratégii Únie pripravenosti (PUS) sa žiada o vytvorenie služby EÚ na monitorovanie rádiového frekvenčného rušenia GNSS sa nazýva.

Hlavným cieľom tohto pilotného projektu je navrhnúť a vyvinúť prototyp, ktorý integruje a analyzuje metriky súvisiace s rádiofrekvenčným rušením z rôznych zdrojov údajov vrátane súborov údajov s otvorených zdrojov aj komerčných súborov údajov. Tento komplexný prístup poskytne jednotný pohľad na rušenie globálnych navigačných satelitných systémov (GNSS) v celej Európe, pričom sa využijú údaje z rôznych zdrojov.

Kľúčovou zložkou prototypu bude uplatňovanie pokročilých algoritmov veľkých dát a algoritmov strojového učenia na spojenie a analýzu rôznych tokov údajov z viacerých zdrojov.

Využitím sily veľkých dát a strojového učenia bude prototyp poskytovať spoľahlivý a škálovateľný rámec na monitorovanie rádiových rušení (RFI), čo umožní vývoj prediktívnych modelov a proaktívnych stratégií zmierňovania.

Pilotný projekt pripraví pôdu pre vytvorenie komplexného celoeurópskeho systému monitorovania RFI, ktorým sa zvýši spoľahlivosť kritických infraštruktúr a služieb založených na GNSS a v konečnom dôsledku prispeje k bezpečnejšej, zabezpečenejšej a odolnejšej Európskej únii.

Položka PP 07 25 01 — Pilotný projekt – Podpora sociálnej súdržnosti vzhľadom na polarizovanú verejnú diskusiu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	392 500	p.m.	392 500	1 500 000	1 142 500	p.m.	392 500	1 500 000	767 500

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie záväzkov v rámci pilotného projektu, ktoré neboli splatené v predchádzajúcich rokoch.

Očakávané výsledky:

Je demokracia udržateľná vo veku nedôvery a polarizácie? Nárast nenávisťných prejavov, dezinformácií a filtrovacích bublín siaha k zrodu nespokojnosti a sociálneho vylúčenia. Dynamika sa zdá byť veľmi lavínou, ktorú nie je možné zastaviť, pričom malé, ale hlasné okrajové skupiny vnášajú do verejnej diskusie extrémny pohľad. Z uvedeného dôvodu by sa mala privítať lepšia prevencia a monitorovanie extrémnej politickej diskusie online a zároveň by sa mala zachovať sloboda prejavu. To možno dosiahnuť mapovaním súčasnej verejnej mienky na sociálnych médiách v súvislosti s významnými politickými otázkami. Kontrolou jazyka, v ktorom zvolení zástupcovia používajú, by sme mohli zmapovať prostredie politických diskusií a zistiť, čo sú najviac polarizujúce pojmy a otázky. Pomocou analýzy nálady by sme mohli otestovať, či jazyk, ktorý používajú volení zástupcovia, vyvoláva alebo útočí na iných zástupcov a monitorovať rozsah očierňujúcej kampane v EP a vybraných národných parlamentoch. Na základe toho možno navrhnúť a upraviť niekoľko jazykových verzií EÚ tak, aby zahŕňali vzorku členských štátov, možno tých s väčšou polarizáciou.

Rozsah pôsobnosti:

1. Vytvorenie model strojového učenia. APOLLO: Analysis of Political Opinion Language by Learning Online (Analýza jazyka politických názorov prostredníctvom vzdelávania online);
2. Vyškolenie modelu v jazykoch odlišných od angličtiny (najviac 5);
3. Naplánovanie dôkladnej webovej extrakcie hlavných sociálnych médií (komentáre YT, X, Instagram, Facebook, TikTok atď.) a v prípade potreby zaplatiť extrakciu;
4. Uskutočniť online prieskum s cieľom zhromaždiť respondentov a identifikovať ich politické preferencie a to, či sledujú niektorých politikov alebo verejne známe osobnosti v sociálnych médiách, a nájsť tých, ktorí sa najviac angažujú v sociálnych médiách. Potenciálne uviesť prieskum na podstatných subredditoch týkajúcich sa európskej politiky. Reddit by mohol poskytnúť zaujímavý pohľad aj na okrajové komunity a identifikovať najväčších šíriteľov dezinformácií;
5. V rámci pravidiel všeobecného nariadenia o ochrane údajov extrahovať činnosť volených zástupcov (vždy anonymizované) na sociálnych médiách, ako aj komentáre a odpovede a pri populárnych témach extrahovať komentáre a odpovede v rámci zavedených médií (napr. The Irish Times, Politico, Il Corriere, Le Monde atď.);

6. Zlúčením týchto dvoch súborov údajov nájsť korelácie medzi politickým jazykom, sledovanými politikmi a pocitom sociálneho vylúčenia, kontrolou sociálno-ekonomických premenných, ako je hospodárska neistota a neistota zamestnania.

Položka PP 07 25 02 — Pilotný projekt - Prípravné práce pre poradenské štruktúry na podporu mobilných migrujúcich pracovníkov

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 200 000	900 000	p.m.	300 000	1 200 000	600 000

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie záväzkov v rámci pilotného projektu, ktoré neboli splatené v predchádzajúcich rokoch.

Mobilná migrujúca pracovná sila sa stala štrukturálnym segmentom národných trhov práce vo všetkých členských štátoch. Očakáva sa, že tento fenomén bude naďalej rásť. Vzhľadom na nedostatok kvalifikovanej a pracovnej sily a cielené náborové politiky existuje dôkaz, že sa zvýši aj mobilita štátnych príslušníkov tretích krajín, ktorí dočasne pracujú v Únii. Mobilní migrujúci pracovníci často pracujú v dôležitých odvetviach a majú zásadný význam pre správne fungovanie vnútorného trhu. Pracovníci, ktorí sú dočasne pridelení alebo sa zamestnávajú krátkodobo, sú zároveň veľmi zraniteľnou skupinou pracovníkov a ich situácia je často neistá. Vzhľadom na zložitosť nadnárodnej pracovnej situácie, nedostatočné jazykové znalosti a neznalosť platných predpisov nie je pre týchto pracovníkov jednoduché samostatne využívať a obhajovať svoje práva. Neisté pracovné podmienky a štrukturálne pracovné vykorisťovanie bránia začleneniu na trh práce, čím podkopávajú budúce úsilie o zamestnanie a spravodlivú hospodársku súťaž. Európsky orgán práce začal rôzne opatrenia a kampane s cieľom upozorniť na obzvlášť postihnuté odvetvia a skupiny pracovníkov, ako sú sezónni pracovníci, profesionálni vodiči a rastúca skupina vyslaných štátnych príslušníkov tretích krajín. Európsky orgán práce však nemôže uvedeným cieľovým skupinám poskytnúť individuálnu podporu. Nadnárodné odborové poradenské a podporné štruktúry zamerané na mobilných migrujúcich pracovníkov môžu preto významne prispieť k podpore spravodlivej pracovnej mobility a migrácie, ako je zakotvené v sociálnom *acquis* Únie a potvrdené v medziinštitucionálnom vyhlásení z La Hulpe z roku 2024 o budúcnosti európskeho piliera sociálnych práv. Nadnárodné poradenské služby poskytujú nielen individuálnu pomoc pracovníkom, ale aj dôležité informácie o situácii mobilných migrujúcich pracovníkov v rizikových odvetviach, vývoji na európskom trhu práce a nových formách zamestnania a mobility. Okrem toho sú individuálne informácie a poradenstvo pre pracovníkov dôležitým doplnkom činností v oblasti presadzovania práva, ako sú inšpekcie práce.

Predmetom pilotného projektu je vedecký výskum situácie mobilných migrujúcich pracovníkov a vplyvu podporných štruktúr pre tieto cieľové skupiny. Osobitná pozornosť by sa mala venovať rizikovým odvetviám, ako je medzinárodná cestná doprava, sezónne práce v hotelierstve, reštauráciách, stravovacích službách, poľnohospodárstve a stavebníctve, a rastúcej skupine vyslaných štátnych príslušníkov tretích krajín. Kľúčovým prvkom štúdie by malo byť monitorovanie a hodnotenie existujúcich poradenských štruktúr v krajinách pôvodu a cieľových krajinách. s cieľom zabezpečiť reprezentatívnosť monitorovania a umožniť, aby hodnotenie prinieslo operatívne odporúčania, bude dôležitou súčasťou pilotného projektu fungovanie nadnárodnej odborej poradenskej siete (v prvom roku najmenej sedem krajín, ktorých počet sa bude postupne rozširovať). Táto sieť by mala zahŕňať aj 1-3 kandidátske krajiny alebo iné tretie krajiny v Európe, napríklad Bosnu a Hercegovinu, Albánsko alebo Kosovo. Hlavnými cieľovými skupinami poradenstva sú krátkodobí mobilní migrujúci pracovníci. Poradenské centrá by mali byť podporované v ich rozvoji, poradenskej práci a vytváraní nadnárodných sietí prostredníctvom koordinácie. Zriadenie nových poradenských centier sa má podporiť cielenými opatreniami na budovanie kapacít.

Vedecká štúdiá by mala zahŕňať výskum v jednotlivých krajinách a rozhovory s odborníkmi na vnútroštátnej úrovni a úrovni Únie o situácii mobilných migrujúcich pracovníkov v rizikových odvetviach a vyslaných štátnych príslušníkov tretích krajín. v rámci výskumu by sa mali identifikovať existujúce poradenské služby pre cieľové skupiny a určiť potreby poradenstva a podpory špecifické pre jednotlivé sektory. Počas trvania pilotného projektu bude prebiehať pravidelná výmena názorov s Európskym orgánom práce a zástupcami príslušných odvetví.

Výsledkom pilotného projektu bude analýza situácie a výziev, ktorým čelia mobilní migrujúci pracovníci vo vysoko rizikových odvetviach a vyslaní štátni príslušníci tretích krajín na európskom trhu práce a ktoré bude potrebné súbežne konkrétne riešiť prostredníctvom praktického využitia a rozšírenia nadnárodnej poradenskej siete. Okrem toho sa vykoná hodnotenie existujúcich poradenských služieb pre cieľové skupiny a zmapujú sa potreby poradenských služieb špecifické pre jednotlivé sektory. Na základe záverov štúdie sa vypracujú odporúčania na prípravu osobitnej iniciatívy na dlhodobé financovanie a vytvorenie európskej poradenskej siete pre mobilných migrujúcich pracovníkov. Výsledky pilotného projektu budú prezentované a prediskutované na záverečnej konferencii na úrovni Únie. s cieľom priebežne využívať výsledky pilotného projektu budú priebežné výsledky prezentované a diskutované na konferencii v polovici trvania projektu.

Článok PP 07 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby
				5 000 000	2 500 000			5 000 000	1 250 000

Položka PP 07 26 01 — Pilotný projekt – Ochrana európskeho dedičstva, ktoré existuje len v digitálnej podobe

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby	Závázky	Platby
				2 000 000	1 000 000			2 000 000	500 000

Poznámky:

Komisár Micallef opätovne potvrdil, že ochrana európskeho kultúrneho dedičstva a prístup k nemu patria medzi priority Európskej únie a budú súčasťou širšieho Kultúrneho kompasu, ktorý prisľúbila Komisia. Dedičstvo, ktoré existuje len v digitálnej podobe, je súčasťou európskeho kultúrneho dedičstva a predstavuje dynamickú a čoraz väčšiu časť širších historických záznamov, a to nielen vďaka príležitostiam, ktoré ponúka novým a rozmanitým hlasom, aby sa prejavili a bolo ich počuť.

Dedičstvo, ktoré existuje len v digitálnej podobe, sú na účely tohto pilotného projektu materiály pôvodne vytvorené v digitálnych formátoch, ktoré nemajú fyzický ekvivalent. Môžu mať podobu textov, obrázkov a/alebo zvukov. Medzi hlavné príklady dedičstva, ktoré existuje len v digitálnej podobe, patria elektronické knihy, elektronické časopisy, online médiá, blogy, webové sídla, videohry a iné diela, ktoré môžu mať významnú hodnotu pre budúcich výskumníkov. Takisto na účely tohto pilotného projektu sú inštitúciami správy dedičstva archívy, knižnice, múzeá a iné vzdelávacie, kultúrne a výskumné organizácie.

Vo všetkých právnych predpisoch, vo financovaní a pri spolupráci sa kladie veľký dôraz na zabezpečenie lepšieho prístupu k digitalizovaným rozmnženinám fyzického kultúrneho dedičstva. Smernica o digitálnom jednotnom trhu (2019/790) obsahuje okrem iného ustanovenia o digitalizácii a prístupe k obchodne nedostupným dielam, odporúčanie o spoločnom európskom dátovom priestore pre kultúrne dedičstvo [(EÚ) 2021/1970] a súvisiacu prácu iniciatívy Europeana vo všeobecnosti podporujú digitalizáciu a digitálne uchovávanie a uľahčujú voľný tok údajov o kultúrnom dedičstve. Okrem toho sa v rámci cloudu pre kultúrne dedičstvo vytvoria osobitné digitálne nástroje spolupráce pre odvetvie kultúrneho dedičstva. Menej to však platí, pokiaľ ide o ochranu materiálov, ktoré existujú len v digitálnej podobe. Zvyčajne nie sú k dispozícii na serveroch inštitúcií správy

kultúrneho dedičstva, ale sú skôr prístupné na diaľku, a preto sa na ne nevzťahujú súčasné ustanovenia o uchovávaní. v prípade mnohých diel existuje veľké riziko, že jednoducho zmiznú. Existuje obava, že len veľmi malá časť kultúrnych, výskumných, spravodajských a iných materiálov, ktoré dnes formujú náš svet, prežije a stane sa verejne prístupnou.

Súčasná ustanovenia právnych predpisov EÚ neposkytujú inštitúciám správy kultúrneho dedičstva v Európe objasnenie, pokiaľ ide o možnosti vyhotovovať rozmnoženiny materiálov na účely ich uchovania, na ktoré možno udeliť licenciu alebo ku ktorým možno získať iný zákonný prístup, ale ktoré nemožno nadobudnúť. Napríklad v článku 6 smernice o digitálnom jednotnom trhu sa povoľuje zachovávanie len tých diel, ktoré sú v stálej zbierke inštitúcie, čo vylučuje diela sprístupnené len dočasne. Pokrok dosiahnutý pri prispôbovaní právnych predpisov v oblasti povinného uchovávaní diel digitálnemu veku či pri umožnení získavania diel z internetu (tzv. web harvesting) je nerovnomerný, hoci v súčasnosti prebiehajú určité experimenty, napr. práca Medzinárodnej koalície pre uchovanie internetu.

Je zrejmé, že k uchovávaniu diel treba pristupovať komplexne. Diela sa strácajú pri nehodách, bankrotoch či v dôsledku zastarávania formátov alebo jednoducho preto, že ich niekto vymaže. Majú veľkú historickú hodnotu, no žiadnu ekonomickú hodnotu pre držiteľa. Nedávna história ukazuje, že pokiaľ nie je digitálny obsah nezávisle chránený, môže príliš ľahko zmiznúť vplyvom politického tlaku, pokiaľ sa neprijmú vhodné opatrenia. v súvislosti so stratou nášho dedičstva, ktoré existuje len v digitálnej podobe, sa hovorí už dávno ako o čiernej diere 21. storočia alebo o digitálnom temnom veku.

V kontexte širšej práce týkajúcej sa Kultúrneho kompasu a pred tým, ako prebehnú diskusie o uchovávaní digitálnych materiálov a prístupe k nim, by preto tento pilotný projekt mohol prispieť k pochopeniu súčasného stavu a možnému ďalšiemu postupu v súlade s ďalej uvedenými skutočnosťami. Zahŕňal by spoluprácu s odborníkmi na dátový priestor pre kultúrne dedičstvo a využívanie dostupných údajov a rámcov, ako je Europeana, ako aj príslušných technických a právnych znalostí relevantných zainteresovaných strán, okrem iného knižníc a archívov.

- Posúdenie podielu európskeho kultúrneho dedičstva, ktoré existuje len v digitálnej podobe a uchováva sa v súčasnosti, a jeho porovnanie s tým, čo by sa podľa názoru odborníkov malo uchovávať.
- Mapovanie súčasného právneho stavu v oblasti uchovávaní digitálneho (licencovaného) obsahu, ktorý existuje len v digitálnej podobe, a prístupu k nemu s prihliadnutím na existujúce rámce a prebiehajúce iniciatívy týkajúce sa zachovania kultúrneho dedičstva a prístupu k nemu, a to aj s prihliadnutím na existujúce rámce a iniciatívy, ako je načrtnuté vyššie.
- Mapovanie iných (nelegislatívnych) faktorov, ktoré môžu ovplyvňovať postupy týkajúce sa zachovania dedičstva, ktoré existuje len v digitálnej podobe, a prístupu k nemu.
- Vypracovanie návrhov legislatívnych a nelegislatívnych opatrení, ktoré by mohli umožniť optimálne postupy v celej Európe.

Položka PP 07 26 02 — Pilotný projekt – Model inteligentného sociálneho hospodárstva v cestovnom ruchu (diaľkové trasy)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 500 000	750 000			1 500 000	375 000

Poznámky:

Cieľom tohto pilotného projektu je preskúmať životaschopnosť a spoločenské prijatie opatrení určených na začlenenie zásad sociálneho hospodárstva do odvetvia cestovného ruchu a zároveň podporovať miestne komunity, európske hodnoty a tradície a udržateľné podniky a znižovať

rozdiely medzi mestskými a vidieckymi oblasťami. Projekt sa uskutoční v rôznych regiónoch celej Európy vrátane lokalít s výnimočným kultúrnym a prírodným dedičstvom, a to aj s cieľom zvýšiť kapacitu územných spoločenstiev na európskej úrovni, pričom sa využijú skúsenosti z existujúcich diaľkových turistických trás. Konkrétnejšie sa projekt zameriava na systematický a výhľadový spôsob, ako využiť turistický potenciál regiónov prostredníctvom podpory udržateľného cestovného ruchu a zásad sociálneho hospodárstva v súlade so spoločenskými potrebami, technologickým pokrokom a stratégiami Európskej únie.

Hoci v rámci EÚ už existujú diaľkové trasy, ich zásady a kapacity sa systematicky nezačleňovali do rámcov pre politiky a fondy EÚ, ani sa štruktúrovaným a reprodukovateľným spôsobom neprispôbovali inteligentným modelom sociálneho hospodárstva. Európske diaľkové turistické trasy existujú v rôznych krajinách EÚ vrátane Španielska (Camino de Santiago), Portugalska (Rota Vicentina), Talianska (Via Francigena), Grécka (Menalon Trail), Rumunska (Via Transilvanica) a Slovinska (Juliana Trail). v tejto súvislosti je cieľom tohto pilotného projektu preskúmať a otestovať hospodársky a sociálny potenciál rôznych modelov diaľkových trás v rozličných regiónoch EÚ.

Cieľom tohto pilotného projektu je rozvíjať celoeurópsky rozmer sociálneho hospodárstva prostredníctvom integrovaného prístupu zdola nahor založeného na reálnych, merateľných komunitných skúsenostiach s diaľkovými turistickými trasami. Projekt sa zameriava na hodnotové reťazce, ktoré uchovávajú hospodárske prínosy vo vidieckych komunitách, čo podporuje inkluzívny rast. Spojením poskytovateľov ubytovacích a stravovacích služieb na vidieku s udržateľnými postupmi projekt posilňuje hodnotové reťazce s cieľom zabezpečiť transparentnosť, sociálny vplyv a dlhodobú odolnosť komunit. Model, ktorý je navrhnutý ako celoeurópska predloha, integruje rámce EÚ a uľahčuje nadnárodnú výmenu poznatkov s cieľom zopakovať úspech v celej Európe.

V záujme dosiahnutia uvedených cieľov sa v rámci pilotného projektu vypracujú digitálne riešenia na posúdenie uskutočniteľnosti budúcej celoeurópskej platformy a mobilnej aplikácie určenej pre všetky európske regióny prepojené diaľkovými turistickými trasami. Tieto riešenia využijú skutočné skúsenosti s modelom sociálneho hospodárstva prostredníctvom podpory spolupráce medzi miestnymi komunitami, sociálnymi podnikmi a subjektmi udržateľného cestovného ruchu. Okrem toho sa v rámci projektu identifikujú a využijú úspešné iniciatívy a znalosti na miestnej úrovni, ako aj siete sociálneho hospodárstva, ktoré už existujú v konkrétnych regiónoch. Tie sa rozšíria a zopakujú v iných oblastiach prostredníctvom štruktúrovaného procesu výmeny poznatkov, partnerského učenia a budovania kapacít.

Príslušným používateľom projekt poskytne komplexné informácie o trase, aktualizácie v reálnom čase, komunitný obsah, odbornú prípravu, súťaž EÚ, investičné príležitosti, podujatia a nástroje na podporu rozvoja celoeurópskeho modelu inteligentného sociálneho hospodárstva.

Skúsenosti získané z tohto pilotného projektu podporia rozšírenie platformy na ďalšie európske diaľkové trasy a regióny, čím sa zabezpečí škálovateľný prístup zdola nahor založený na miestnom rozvoji. Na posilnenie tejto kapacity na európskej úrovni platforma poskytne odbornú prípravu zameranú na budovanie kapacít na úrovni miestnych trás a odskúša cenu EÚ za najlepšie diaľkové turistické trasy, činnosti a projekty. Projekt tak podporí sociálnych podnikateľov na vidieku prostredníctvom odbornej prípravy, partnerského učenia a mentorských iniciatív. Spojením odbornej prípravy, miestnych pilotných akcií, prenosu znalostí a digitálnych inovácií projekt posilňuje postavenie komunit pri navrhovaní inkluzívnych služieb cestovného ruchu, posilňovaní sociálnych podnikov a stimulovaní udržateľného miestneho hospodárskeho rastu.

Na dosiahnutie uvedených cieľov sa v rámci pilotného projektu: vykoná kvalitatívny a kvantitatívny výskum, začne a zrealizuje pilotný projekt v rôznych regiónoch EÚ, vytvorí európska digitálna

platforma a mobilná aplikácia, otestuje cena EÚ za najlepšiu diaľkovú turistickú trasu, činnosť a projekt.

- Fáza 1: Výskum. Počas tejto fázy sa uskutoční kvalitatívny a kvantitatívny výskum s cieľom posúdiť potreby európskych diaľkových turistických trás, ale aj silné a slabé stránky z hľadiska inteligentného sociálneho hospodárstva. Doplní ho zbierka príbehov od miestnych občanov a zainteresovaných strán a analýza už existujúcich postupov sociálneho hospodárstva medzi nimi.
- Fáza 2: Začatie a realizácia pilotných akcií vo všetkých regiónoch EÚ s využitím dostupných miestnych kapacít. v tejto fáze sa otestujú miestne prístupy k zapojeniu komunity, podpore sociálnych podnikov a službám cestovného ruchu v reálnych podmienkach.
 - Fáza 3: Vývoj digitálnej platformy a aplikácie. v tejto fáze sa vyvinú pilotné digitálne nástroje na testovanie uskutočniteľnosti a relevantnosti budúcej celoeurópskej platformy a mobilnej aplikácie určenej pre všetky európske regióny prepojené diaľkovými turistickými trasami, a to vrátane odbornej prípravy zameranej na budovanie kapacít na úrovni miestnych trás.
 - Fáza 4: Propagácia a zapojenie komunit. Oskúša sa cena EÚ za najlepšie diaľkové turistické trasy, činnosti a projekty s cieľom podporiť rozšírenie platformy na ďalšie európske diaľkové trasy a regióny.

Tento pilotný projekt sa odlišuje svojim jedinečným zameraním na využívanie a rozvoj diaľkových turistických trás ako katalyzátorov udržateľného a inkluzívneho rozvoja cestovného ruchu a zlepšovania kvality života v komunitách, sociálnej inovácie a kultúrnej výmeny. Začlenením týchto ciest do širšieho európskeho digitálneho a komunitného rámca projekt odкрýva ich nevyužitý potenciál na prepojenie odľahlých regiónov, stimuláciu miestnych hospodárstiev a podporu environmentálne zodpovedného a udržateľného cestovného ruchu.

Položka PP 07 26 03 — Pilotný projekt – Navrhovanie sociálnych médií pod vedením mládeže: bezpečné a inkluzívne sociálne médiá vo verejnom vlastníctve

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 500 000	750 000			1 500 000	375 000

Poznámky:

Sociálne médiá zohrávajú v našej spoločnosti dominantnú úlohu. Veľké technologické platformy, napríklad Meta, X a TikTok, určujú, čo sa objavuje v našich spravodajských kanáloch: obsah, ktorý púta pozornosť a drží divákov pri obrazovkách, aby sa im zobrazovala reklama, čím generujú väčšie zisky. Preto sú naše profily na sociálnych sieťach zaplavené nenávisťou, zákernosťou, agitáciou, nereálnymi zobrazeniami tela, sociálnou polarizáciou a dezinformáciami. Keďže sociálne médiá sú pre mnohých mladých hlavným zdrojom správ a ich používanie v tejto súvislosti narastá aj medzi obyvateľmi vo všeobecnosti, niekoľko monopolných platforiem ohrozuje naše demokracie. v reakcii na tento vývoj pracuje Európska komisia na európskom štíte na obranu demokracie, aby chránila demokratické procesy a inštitúcie pred vonkajšími hrozbami v čoraz zložitejšom informačnom prostredí. Táto závislosť od veľkých technologických platforiem je škodlivá aj pre bezpečnosť a konkurencieschopnosť Európy.

Týmito veľkými platformami sociálnych médií sú v dôsledku cieleného využívania techník podporujúcich závislosť a algoritmickú manipuláciu neúmerne poškodzovaní mladí ľudia. Aj EÚ vo svojom komplexnom prístupe k duševnému zdraviu zdôrazňuje, že mladí sú obzvlášť vystavení negatívnym vplyvom digitálnych technológií. Z nedávnych štúdií vyplýva, že mladí ľudia trávia v priemere sedem hodín denne na internete a jeden z troch mladých má problémy s duševným zdravím, ako je úzkosť a depresia, ktoré sú spôsobené alebo zhoršené algoritmickým tlakom, šikanovaním na internete a nedostatkom súkromia. Najmä neurodivergentní mladí ľudia sú viac

ohrození tzv. problematickým používaním internetu, čo ich viac vystavuje internetovým rizikám. Mladí ľudia však často vôbec nemôžu ovplyvniť, ako sú tieto platformy koncipované. Aktívnym zapojením mladých ľudí do navrhovania alternatívnych sociálnych médií môžeme lepšie pochopiť ich potreby ako používateľov, a tým aj riešiť tieto výzvy, prispieť k formovaniu bezpečnejších online priestorov a položiť základy pre digitálne platformy, ktoré skutočne uprednostňujú duševné zdravie a demokratické hodnoty.

V posledných rokoch sa položili základy pre poskytovanie nevyhnutných digitálnych služieb, v rámci ktorých možno chrániť verejné hodnoty a strategickú autonómiu. Cieľom európskeho nariadenia prijatého v posledných rokoch je obmedziť moc veľkých technologických spoločností a otvoriť trh novým účastníkom. Toto však samo osebe nestačí. V posledných rokoch a mesiacoch verejnosť čoraz viac volá po alternatívach k bežným sociálnym médiám. Zavádzaním takýchto alternatív možno tento dopyt ešte viac zvýšiť a zároveň možno podporiť širšie presvedčenie, že závislosť Európy od veľkých technológií nie je nevyhnutná a že technologická suverenita sa dá dosiahnuť. To môže vytvoriť úrodnú pôdu pre vývoj európskych alternatív so strednou kapitalizáciou, ktoré môžu zvýšiť konkurencieschopnosť Európy.

Za posledných 15 rokov sa objavili alternatívy, ako napríklad fediverzum a protokol AT: decentralizované platformy, ktoré používajú otvorené normy a protokoly. Pokiaľ ide o fediverzum, pravidlá nestanovuje žiadna strana; každá organizácia alebo komunita, ktorá prevádzkuje vlastný server (uzol), je spoluvlastníkom ekosystému. Tieto decentralizované platformy sú nádejou na menej koristnícke, komunitnejšie služby a potenciálne bezpečnejšie a zdravšie sociálne médiá. Jednoznačne v tom je určitý potenciál, ale slabým miestom je aj naďalej to, ako dosiahnuť prechod obrovského množstva používateľov na tieto médiá. Európska komisia prostredníctvom grantov v rámci internetu novej generácie aktívne podporuje rozvoj fediverza. Táto podpora sa doteraz zameriavala na základnú infraštruktúru. Cieľom tohto pilotného projektu je prispieť k prekonaniu rôznych prekážok a podporiť vývoj používateľsky ústretovej aplikácie.

Cieľ:

cieľom pilotného projektu je vytvoriť a otestovať koncepciu platformy sociálnych médií založenú na fediverze/AT protokoloch, ktorá:

1. je zameraná na duševné zdravie s cieľom minimalizovať negatívne psychologické účinky a podporovať pozitívne interakcie;
2. zaisťuje digitálnu autonómiu nadväzovaním na etické technológie zamerané na človeka;
3. prehlbuje porozumenie potrebám používateľov tým, že umožňuje, aby sa mladí ľudia z rôznych prostredí zapojili do jej vývoja;
4. podporuje rozvoj alternatívnych sociálnych médií založených na fediverze/protokole AT v súlade s právnymi predpismi EÚ, a to ukážkou uskutočniteľnosti vývoja alternatív.

Prístup:

1. Proces participatívneho navrhovania budú viesť mladí ľudia – študenti z rôznych vzdelávacích inštitúcií a úrovni budú vyzvaní, aby prispeli svojimi skúsenosťami a odbornými znalosťami v oblasti dizajnu, architektúry, súkromia a kybernetickej bezpečnosti. Príslušné organizácie občianskej spoločnosti budú poskytovať usmernenie a podporu.
2. Platforma bude založená na otvorených protokoloch, ako sú ActivityPub alebo AT protokol, aby sa v záujme škálovateľnosti zabezpečila kompatibilita s existujúcou infraštruktúrou fediverza.
3. Mladí ľudia budú vyvíjať prototypy na spoločných tvorivých stretnutiach pod vedením odborníkov z oblasti technológií, mediálnej gramotnosti, dizajnu a spoločenských inovácií. Ústredným bodom

tejto fázy je zameranie sa na prvky, ktoré podporujú pohodu a duševné zdravie. Uskutočnia sa konzultácie s neurológmi, psychológmi a inými príslušnými zdravotníckymi pracovníkmi;

4. Overenie koncepcie budú testovať mladí ľudia v rôznych krajinách EÚ so zameraním na bezpečnosť, používateľskú ústretovosť a duševné zdravie. Spätnou väzbou sa bude návrh platformy neustále zdokonaľovať.

5. Všetky zistenia a metodiky sa zverejnia, čo ostatným umožní replikovať výsledky projektu alebo na nich stavať.

Očakávané výsledky:

1. overenie koncepcie (Proof of Concept) platformy sociálnych médií založenej na fediverze/AT protokole, ktorá prináša dlhodobú spokojnosť používateľov, pocit pohody a spoločenské benefity;

2. lepšie pochopenie používateľských potrieb mladých ľudí v bezpečných a inkluzívnych sociálnych médiách;

3. posilnenie pozície mládeže prostredníctvom praktických digitálnych inovácií a aktívnej účasti na navrhovaní mediálnych platforiem;

4. politické odporúčania na formovanie priestorov sociálnych médií, rozvoj interoperabilného a konkurencieschopného prostredia sociálnych médií, podporu duševného zdravia a ochranu demokratických hodnôt.

Položka PP 08 26 01 — Pilotný projekt – Späť ku koreňom: posilnenie iniciatív v oblasti prístupu k potravinám a potravinovej demokracie v celej EÚ

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 500 000	750 000			1 500 000	375 000

Poznámky:

Ako sa uvádza vo vízii pre poľnohospodárstvo a potraviny, ktorú predstavil komisár Hansen, vzťah „spotrebiteľov“ s potravinami sa vyvíjal. Potraviny sa viac spracúvajú, menia sa stravovacie návyky a dodávateľské reťazce sú dlhšie a zložitejšie. Cenová dostupnosť potravín zároveň zostáva veľkým problémom, najmä pre domácnosti s nízkymi príjmami. Prepojenie medzi poľnohospodárstvom, potravinami a územím sa síce oslabilo, meniace sa spoločenské očakávania v súvislosti s potravinami však prinášajú pre tento sektor príležitosti. Preto je veľmi dôležité vrátiť sa ku koreňom a obnoviť vzťah medzi potravinami, územím, sezónnosťou, kultúrou a miestnymi tradíciami.

S cieľom riešiť túto výzvu sa v projekte identifikujú medzery v znalostiach a kapacitách, pokiaľ ide o možnosť spotrebiteľov („konzumentov“) získať prístup k potravinám a zapájať sa do svojho potravinového prostredia. Takéto rozdiely predstavujú problém, pokiaľ ide o zlepšenie príjmov poľnohospodárov v agropotravinovom hodnotovom reťazci tým, že sa širšej časti obyvateľstva poskytne prístup k výrobkom predávaným za spravodlivú cenu. v tomto pilotnom projekte sa preto navrhuje komplexný prístup s doplňujúcimi opatreniami: súpis dostupnosti potravín v celej EÚ, vytvorenie siete rád pre potravinovú politiku a vytvorenie platformy na výmenu informácií v rámci tejto siete.

A. Súpis dostupnosti potravín a potravinových prostredí v EÚ

Zatiaľ čo spoločná poľnohospodárska politika a iné systémy EÚ prispievajú k dostupnosti a cenovej dostupnosti potravín v EÚ, niektorí občania majú stále problém s prístupom k výživným a zdravým potravinám. Nie je to spôsobené nedostatočnou výrobou, ktorá je na úrovni EÚ postačujúca, ale buď cenovou dostupnosťou, alebo problémami týkajúcimi sa fyzického prístupu a potravinového prostredia.

V súčasnosti neexistujú harmonizované údaje na úrovni EÚ o fyzickej prístupnosti potravín a existujúce štatistiky sa týkajú najmä cenovej dostupnosti na úrovni členských štátov. To sťažuje identifikáciu regionálnych rozdielov alebo navrhovanie cielených politík na zlepšenie prístupu k zdravému stravovaniu.

Keďže už prebieha štúdia GR AGRI, ktorá sa zameriava na cenovú dostupnosť potravín, tento projekt pomôže vyplniť medzery v poznatkoch o dostupnosti potravín nad rámec ich cenovej dostupnosti, a to:

1. mapovaním regionálnych rozdielov v dostupnosti potravín vrátane fyzického prístupu k potravinám,
2. vývojom štandardizovaných nástrojov a ukazovateľov na posudzovanie potravinového prostredia a jeho vplyvu na prístup, ktoré doplnia existujúce údaje EÚ o dostupnosti a cenovej dostupnosti,
3. zdôraznením nedostatkov v politike a návrhom odporúčaní pre výraznejší celoeurópsky prístup k dostupnosti potravín, najmä pre zraniteľné skupiny, bez toho, aby sa zdvojila prebiehajúca štúdia GR AGRI o cenovej dostupnosti.

B. Zriadenie siete miestnych rád pre potravinovú politiku v celej EÚ

Zlepšenie prístupu k potravinám si vyžaduje zapojenie aktérov na miestnej úrovni a kolektívne riadenie potravinových systémov. v tomto pilotnom projekte sa uznáva dôležitá úloha, ktorú musia pri transformácii zohrávať spotrebitelia tým, že sa na miestnej úrovni využije transformačná sila dialógu medzi všetkými aktérmi potravinového reťazca, od výrobcov až po spotrebiteľov („konzumentov“). v celej Európe sa začali objavovať iniciatívy v oblasti potravinovej demokracie, a to buď financované z verejných zdrojov, ako sú iniciatívy vytvorené v nadväznosti na Milánsky pakt o potravinovej politike miest, alebo miestne iniciatívy, ako sú miestne fondy experimentujúce so sociálnym zabezpečením potravín.

Projekt podporí miestne zapojenie do riadenia potravinového systému a zabezpečí, aby občania mohli lepšie pochopiť a ovplyvňovať svoje potravinové prostredie, a to:

1. identifikovaním a mapovaním existujúcich rád pre potravinovú politiku a podobných iniciatív, posudzovaním ich modelov riadenia a vplyvu na potravinové prostredie,
2. poskytovaním finančnej a technickej podpory pri vytváraní nových miestnych rád tam, kde neexistujú, zabezpečením, aby tieto rady zahŕňali rôzne zainteresované strany, najmä „konzumentov“ z domácností s nedostatkom potravín, ako aj poľnohospodárov a drobných maloobchodníkov,
3. vytvorením digitálnej platformy na úrovni EÚ na uľahčenie spolupráce medzi radami pre potravinovú politiku/miestnymi iniciatívami v oblasti potravinovej demokracie a tvorcami politík, ktorá umožní výmenu poznatkov a šírenie najlepších postupov v rôznych členských štátoch.

Článok PA 01 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				3 150 000	1 575 000			3 150 000	787 500

Položka PA 01 26 01 — Prípravná akcia – Presadzovanie miestnych akcií v záujme globálnych cieľov: využívanie miestnych zistení na vykonávanie cieľov udržateľného rozvoja na nižšej ako celoštátnej úrovni v EÚ

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 800 000	900 000			1 800 000	450 000

Poznámky:

S blížiacim sa termínom Agendy 2030 nebola nevyhnutnosť prejsť od monitorovania k transformačným opatreniam nikdy väčšia. Táto prípravná akcia (PA) sa zameria na systematické mapovanie a analýzu politík, mechanizmov riadenia a stratégií vykonávaných na dosiahnutie cieľov udržateľného rozvoja na nižšej ako celoštátnej úrovni v Európe. Zameria sa na množstvo textových údajov z dobrovoľných miestnych preskúmaní (VLR), miestnych a regionálnych strategických dokumentov a iných relevantných zdrojov s cieľom identifikovať, analyzovať a klasifikovať konkrétne opatrenia a základné politické a riadiace rámce, ktoré miestne a regionálne samosprávy v Európe využívajú na plnenie cieľov udržateľného rozvoja. Cieľom prípravnej akcie je pri mapovaní týchto opatrení a súvisiacich politických prístupov a získavaní poznatkov poskytnúť tvorcom politík na úrovni EÚ, na vnútroštátnej a nižšej ako celoštátnej úrovni komplexnú analýzu charakteristických vlastností, vzájomných prepojení a výhrad súvisiacich s plnením cieľov udržateľného rozvoja a navrhovaním politík na nižšej ako celoštátnej úrovni.

Jadrom tejto novej prípravnej akcie je vytvorenie online platformy na prezentáciu, analýzu a šírenie rozmanitosti úsilia o plnenie cieľov udržateľného rozvoja v celej Európe. Táto platforma poskytne:

- Spravovaný archív realizovateľných postupov a politických opatrení rozdelený podľa cieľov, regiónov a tematických klastrov.
- Analytické nástroje na preskúmanie prepojení medzi opatreniami a politikami, ktoré ukazujú, ako by sa očakávaný vplyv jednotlivých opatrení mohol ďalej posilniť prostredníctvom integrovaných prístupov k navrhovaniu a vykonávaniu politík.
- Ad hoc politické prehľady a analytické poznatky založené na dôkazoch na podporu práce európskych tvorcov politík a tvorcov politík na nižšej ako celoštátnej úrovni.

Prípravná akcia využije účasť miestnych a regionálnych samospráv v členských štátoch EÚ, pričom zainteresované strany budú spolupracovať na viacerých úrovniach riadenia cieľov udržateľného rozvoja s cieľom zabezpečiť rozšíriteľnosť a prenosnosť zistení projektu.

Na realizáciu prípravnej akcie sa navrhujú tieto kroky:

1. Zhromažďovať a analyzovať oznámené opatrenia v oblasti cieľov udržateľného rozvoja a súvisiace politické opatrenia a mechanizmy riadenia z dobrovoľných miestnych preskúmaní, regionálnych stratégií a strategických dokumentov.
2. Vypracovať rámec na kategorizáciu a klasifikáciu opatrení a politík podľa cieľov udržateľného rozvoja, čiastkových cieľov a regiónov.
3. Analyzovať opatrenia a mechanizmy riadenia s cieľom identifikovať trendy, inovačné postupy a prepojenia medzi regiónmi a cieľmi udržateľného rozvoja.

4. Vykonať analýzu nedostatkov s cieľom zdôrazniť oblasti, ktoré si vyžadujú dodatočné úsilie a nástroje politickej podpory.
5. Rozšíriť súčasné online platformy na šírenie, analýzy a vizualizácie s cieľom získať komplexný archív opatrení a politik v oblasti cieľov udržateľného rozvoja na nižšej ako celoštátnej úrovni s pokročilými analytickými a vizualizačnými nástrojmi.
6. Potvrdiť zistenia prostredníctvom konzultácií s odborníkmi z akademickej obce, ako aj s miestnymi a regionálnymi samosprávami.
7. Vytvárať a šíriť poznatky o politikách založené na dôkazoch medzi miestnymi, regionálnymi, národnými a európskymi zainteresovanými stranami (Európsky parlament, Európska komisia a Výbor regiónov).
8. Navrhnuť plán rozšírenia a začlenenia zistení prípravnej akcie do spoľahlivých a súdržných politických rámcov udržateľnosti v celej EÚ vrátane odporúčaní pre budúce legislatívne alebo finančné iniciatívy na podporu úsilia o vykonávanie na miestnej úrovni.

Položka PA 01 26 02 — Prípravná akcia – Nové metodiky posudzovania nerovnosti

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				1 350 000	675 000			1 350 000	337 500

Poznámky:

V rýchlo sa meniacom svete potrebuje EÚ nové, komplexné a systematické prístupy k posudzovaniu hospodárskych a sociálnych nerovností medzi členskými štátmi. Hoci existujú zdroje údajov o rozdelení bohatstva, súdržnosti a sociálnom kapitáli, zostávajú roztrieštené, často zastarané a nedostatočné na pochopenie celého rozsahu nerovnosti a hodnotenie vplyvu určitých politik a účinnosti opatrení na jej riešenie.

Prípravná akcia „Nové metodiky posudzovania nerovností“ by preklenula túto medzeru tým, že by existujúce súbory údajov a hodnotiace tabuľky doplnila novými, kreatívnymi výskumnými metódami a údajmi na posúdenie nerovností. Patria medzi ne prístupy založené na veľkých dátach, ktoré využívajú alternatívne zdroje údajov (napr. textové údaje, administratívne údaje) a techniky, napríklad pokročilé modelovanie pomocou heterogénnych agentov, spracovanie prirodzeného jazyka (NLP), nelineárne ekonometrické techniky (napr. Bayesove neurónové siete) alebo transformačné modely s cieľom poskytnúť spoľahlivé a konzistentné poznatky o rôznych rozmeroch nerovnosti v reálnom čase. Tento prístup založený na dôkazoch s využitím najmodernejších analytických rámcov by umožnil EÚ a jej členským štátom vypracovať cielenejšie a účinnejšie politiky a predvídať potrebu nových politik, ktoré by riešili hospodárske a sociálne nerovnosti celostným spôsobom.

Prípravná akcia by takisto zohrávala kľúčovú úlohu pri posilňovaní sociálnej súdržnosti. Testovaním prístupov, ktoré dokážu odhaliť viditeľné aj skryté rozmery nerovnosti, by sa prispelo k lepšej identifikácii skupín, ktorým najviac hrozí, že sa na ne zabudne, a tým by sa umožnili proaktívne zásahy, aby sa zabezpečilo, že nikto nebude vylúčený z prínosov politik EU.

Okrem toho by sa ňou vytvoril štatistický základ na meranie sociálneho kapitálu kombináciou rôznych údajov s novými analytickými technikami, čo by viedlo k presnejším posúdeniam sociálnej súdržnosti v celej Európe. Tým by sa prispelo k spravodlivejšiemu rozdeleniu príležitostí a výsledkov, podpore väčšej jednoty a zníženiu potenciálu sociálnej fragmentácie.

Prípravná akcia by napokon uľahčila cezhraničnú spoluprácu a nové, kreatívne využitia údajov pomocou techník strojového učenia a umelej inteligencie, čím by členským štátom, výskumným inštitúciám a občianskej spoločnosti ponúkla platformu na výmenu najmodernejších poznatkov, najlepších postupov a nových úspešných modelov politiky. Toto spoločné úsilie by pomohlo

zosúladiť vnútroštátne politiky a politiky EÚ, čím by sa zabezpečilo komplexné riešenie nerovnosti s koordinovanými reakciami vo všetkých regiónoch a odvetviach.

Z dlhodobého hľadiska je pre udržateľnosť sociálneho modelu EÚ rozhodujúce mať správne nástroje na riešenie nerovnosti. Sociálna nestabilita spôsobená nerovnosťou môže narušiť dôveru verejnosti, podnieť polarizáciu a oslabiť demokratické hodnoty. Prípravná akcia by pomohla zmierniť aj tieto riziká použitím nových údajov a techník na identifikáciu nových foriem nerovnosti na miestnej úrovni, ktoré vyplývajú napríklad z rôzneho vystavenia environmentálnym nebezpečenstvám a zmene klímy, vyľudňovaniu a vplyvu digitalizácie. To podporí tvorcov politik pri zavádzaní včasných a účinných riešení, čím sa zabezpečí inkluzívnejšia a odolnejšia Európska únia do budúcnosti.

Na záver možno konštatovať, že na dosiahnutie pokroku v sociálnej a hospodárskej súdržnosti v celej EÚ je nevyhnutné zriadiť prípravnú akciu s názvom Nové metodiky posudzovania nerovností. Poskytla by dôkazovú základňu potrebnú na informovanú tvorbu politik, podporila by väčšiu spoluprácu medzi členskými štátmi a zabezpečila, aby EÚ zostala priekopníkom a svetovým lídrom v riešení nerovnosti. Tým, že by prípravná akcia postavila nerovnosť do stredobodu politiky EÚ, by prispela k budovaniu inkluzívnejšej, spravodlivejšej a udržateľnejšej budúcnosti pre všetkých Európanov.

Článok PA 02 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				4 000 000	2 000 000			4 000 000	1 000 000

Položka PA 02 26 01 — Prípravná akcia — Centrum EÚ pre výrobu udržateľných leteckých palív (SAF)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				4 000 000	2 000 000			4 000 000	1 000 000

Poznámky:

Cieľ:

Ďalej rozvíjať a napokon potvrdiť koncepciu samostatného centra EÚ pre výrobu udržateľných leteckých palív (SAF) s cieľom zabezpečiť jednotnú nezávislú európsku spôsobilosť na podporu vstupu udržateľných leteckých palív na trh v súlade s pravidlami a normami udržateľnosti a bezpečnosti, pričom sa odstránia technické prekážky väčšieho používania týchto palív, s osobitným dôrazom na podporu európskych MSP.

Centrum EÚ pre výrobu udržateľných leteckých palív by malo fungovať ako sprievodné opatrenie, ktoré môže technicky podporovať plnenie ambiciózneho úlohy iniciatívy ReFuelEU Aviation bez toho, aby sa muselo spoliehať na vonkajšie faktory a hráčov mimo EÚ. Bude zabezpečovať inovácie a kľúčovú konkurencieschopnosť malých a stredných podnikov, vývojárov technológií a výrobcov palív, ktorí zabezpečujú inovácie a kľúčovú konkurencieschopnosť.

Pozadie a odôvodnenie:

Udržateľné letecké palivá sú dôležité pri znižovaní uhlíkovej stopy odvetvia leteckej dopravy. Komplexné procesy vývoja a technické prekážky však obmedzujú ich zavedenie vo veľkom rozsahu. Výrobcovia palív sa musia v súčasnosti orientovať v rozmanitých a nejednotných postupoch a požiadavkách na udržateľnosť a bezpečnosť, čo spôsobuje neefektívnosť a omeškaniá pri uvádzaní európskych udržateľných leteckých palív na trh.

Primárny výskum zameraný na udržateľné letecké palivá a programy normalizácie pre vstup nových palív na trh sa v súčasnosti uskutočňujú v Spojených štátoch. To predstavuje pre európske zainteresované strany, najmä MSP, značné výzvy vzhľadom na komplexnosť, náklady a geografické prekážky spojené s prístupom k týmto procesom. Pre európske MSP je obzvlášť ťažké plniť zložité technické a regulačné požiadavky bez miestnej podpory.

Rozsah projektu:

1. Vymedzenie operačného rámca, štruktúry riadenia a pôsobnosti finančne sebestačného centra EÚ pre výrobu SFA; identifikácia a analýza najlepších postupov na základe existujúcich procesov a medzinárodných noriem; zmapovanie existujúcich výskumných programov a technických zdrojov EÚ na podporu rozvoja centra; posúdenie osobitných potrieb a výziev, ktorým čelia európske MSP pri orientovaní sa v postupoch na vstup nových druhov palív na trh;

2. Navrhnutie pilotného rámca na potvrdenie modelu sebestačného centra prostredníctvom reálnych prípadových štúdií s výrobcami udržateľných leteckých palív; spolupráca so zúčastnenými stranami z odvetvia vrátane výrobcov palív, výskumných a certifikačných orgánov a regulačných agentúr s cieľom potvrdiť finančné, technické a operačné požiadavky; zabezpečenie, aby sa osobitný dôraz kládol na poskytovanie dostupných spôsobov a technických usmernení týkajúcich sa udržateľných leteckých palív malým a stredným podnikom;

3. Vypracovanie technických usmernení a súborov nástrojov pre výrobcov udržateľných leteckých palív s cieľom zefektívniť dodržiavanie noriem v oblasti bezpečnosti a udržateľnosti a pravidiel vstupu nových druhov palív na trh; vybudovanie komplexnej vedomostnej základne týkajúcej sa spôsobov získania kvalifikácie udržateľných leteckých palív, technických špecifikácií a regulačných rámcov; poskytovanie vyčlenených zdrojov a individualizovaných usmernení na pomoc malým a stredným podnikom pri plnení požiadaviek.

4. Očakávané výsledky:

- operačný rámec a model riadenia finančne sebestačného centra EÚ pre výrobu SFA;
- správa o prekážkach a navrhovaných riešeniach spojených s uvádzaním nových druhov udržateľných leteckých palív na trh s osobitným dôrazom na výzvy špecifické pre MSP;
- komplexný súbor nástrojov a usmernení pre výrobcov udržateľných leteckých palív vrátane individualizovanej podpory pre MSP;

5. Úspešné dokončenie projektu bude mať okrem uvedených výsledkov tieto prínosy:

- väčšia rozmanitosť palív: vďaka ďalším kvalifikovaným spôsobom výroby udržateľných leteckých palív sa bude európske odvetvie udržateľných leteckých palív opierať o rozmanitejšiu škálu surovín a technológií, čím sa zabezpečí odolnosť voči narušeniam.
- vyššie výnosy z výroby palív: dodatočné výskumné aktivity pomôžu výrobcov palív optimalizovať ich výrobné výnosy na cielené používanie udržateľných leteckých palív v letectve. To povedie k dlhodobému prínosu v podobe nižších nákladov prevádzkovateľov na palivá.
- posilnené spôsobilosti v oblasti vývoja a výskumu: posilnená európska infraštruktúra výskumu a vývoja palív by viedla k väčším inováciám, čo by mohlo Európe zabezpečiť postavenie celosvetového lídra vo výskume a technológiách v oblasti udržateľných leteckých palív.

- Nové spôsoby výroby udržateľných leteckých palív v EÚ – *Made in EU*: medzinárodne uznané nové technológie udržateľných leteckých palív, ktoré by sa navrhovali a vyrábali v Únii, čo by znamenalo nové možnosti európskej autonómie vďaka dynamickému ekosystému vývojárov a výrobcov technológií udržateľných leteckých palív. To zahŕňa úspešné testovanie aspoň jedného nového spôsobu výroby udržateľných leteckých palív *Made in EU* na skúšobných zariadeniach.

Položka PA 04 24 02 — Prípravná akcia – Inovatívne užívateľské terminály pre európsku zabezpečenú satelitnú komunikačnú službu

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	2 000 000	p.m.	2 000 000	30 000 000	17 000 000	p.m.	2 000 000	30 000 000	9 500 000

Poznámky:

Tieto rozpočtové prostriedky sú určené na pokrytie záväzkov v rámci prípravnej akcie, ktoré neboli splatené v predchádzajúcich rokoch.

Cieľom tejto akcie je umožniť včasné prijatie služieb vesmírnej bezpečnej konektivity, ktoré poskytujú IRIS² a GOVSATCOM, čím sa vyplní medzera v priemyselných kapacitách Únie v oblasti vývoja vysokovýkonných, lacných a bezpečných satelitných používateľských terminálov.

Únia v súčasnosti vykonáva opatrenia s cieľom poskytnúť vládam a občanom bezpečnú satelitnú pripojiteľnosť prostredníctvom programu Únie pre bezpečnú konektivitu (IRIS²) a zložky GOVSATCOM Vesmírneho programu Únie. Tieto služby budú založené na novej generácii najmodernejších satelitov s využitím obežných dráh, frekvencií a znakov signálu, ktoré zatiaľ aktéri európskeho priemyslu nepoužívali. Účinné využívanie takýchto služieb preto závisí od rýchlej dostupnosti užívateľských terminálov a prijímačov, ktoré sú zlučiteľné s takýmito charakteristikami. Takéto terminály a prijímače sú obzvlášť dôležité pre vznikajúce satelitné komunikačné služby, ktorá plynule spája terestriálne a satelitné komunikačné kapacity, napríklad v automobilovom priemysle.

Cieľom tejto prípravnej akcie je preto stanoviť podmienku pre konkurencieschopný priemysel na rozvoj terminálov, ktoré možno uvádzať na trh s minimálnym dodatočným úsilím, čím sa umožní výroba a prienik na trh s využitím otvorených noriem.

Akcia bude predovšetkým podporovať spoločnosti v snahe dosiahnuť vyspelosť a mať solídny podnikateľský plán na poskytovanie vysokovýkonných, lacných a bezpečných satelitných používateľských terminálov. Takéto terminály by boli schopné:

- integrovať viaceré systémy a obežné dráhy vrátane negeostacionárnych satelitov do LEO a prípadne súkromného subjektu v trhovom hospodárstve;
- používať frekvencie IRIS² (vrátane Ka-gov);
- vyhovovať komerčným aj vládnym službám, ktoré poskytuje IRIS²;
- integrovať terestriálne siete, normy 5G a prípadne aplikácie internetu vecí;
- zabezpečiť riešenia medzi koncovými bodmi;
- prijať všetky bezpečnostné prvky IRIS².

Ak bude táto prípravná akcia úspešná v prvom roku, mala by sa realizovať postupne v rámci súťažných výziev v troch fázach:

- 2024: 5 miliónov EUR na fázu overovania koncepcie a vypracovania obchodných zdôvodnení;
- 2025: 25 miliónov EUR na vývoj technológií vo fázu prototypu a kvalifikácie;
- 2026: 30 miliónov EUR na industrializáciu a tvorbu komerčných prototypov.

Príjemcami akcie by boli najmä odberateľské odvetvie Únie vrátane aktérov v oblasti New Space, ako sú MSP a startupy.

Kritická závislosť Únie od týchto technológií, ktoré sú nevyhnutné na zabezpečenie komunikácie európskych ozbrojených síl a vládných inštitúcií, odôvodňuje sumu pridelenú na túto prípravnú akciu. Trojfázové výzvy zabezpečujú súdržnú a účinnú investičnú cestu na dosiahnutie cieľov akcie.

Článok PA 04 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				7 000 000	3 500 000			7 000 000	1 750 000

Položka PA 04 26 01 — Prípravná akcia – Iniciatíva EÚ Integrovaný vesmírny prístav (EISI)

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				5 000 000	2 500 000			5 000 000	1 250 000

Poznámky:

Európska únia uznáva strategický význam autonómneho prístupu do vesmíru. Je predpokladom strategickej autonómie EÚ a nevyhnutným prvkom politiky EÚ v oblasti kozmického priestoru. Okrem nosných rakiet sú pre EÚ kľúčovými zložkami pozemný segment a najmä vesmírne prístavy, keďže časť hlavných iniciatív EÚ (Galileo, IRIS²) sa musí vypúšťať z územia Únie. Diverzifikácia nosných rakiet s novými riešeniami zároveň vyvoláva otázku prístupu k vesmírnym prístavom v EÚ.

Prípravná akcia by mala poskytnúť komplexné posúdenie nových potrebných nástrojov EÚ a ich potenciálneho príspevku k rozvoju vesmírnych prístavov v EÚ, vypracovať koncepcie rozšíreného rozsahu vesmírnych prístavov EÚ vrátane technických a koncepčných štúdií, konzultácií so zainteresovanými stranami a analýzy najlepších postupov a poskytnúť cieleňú finančnú podporu otvorenému prístupu k vesmírnym prístavom EÚ, monitorovať pokrok a hodnotiť účinnosť opatrení EÚ, a tak v budúcnosti zvážiť väčší zásah EÚ v tejto oblasti.

Položka PA 04 26 02 — Prípravná akcia – Platforma EÚ pre koordináciu vesmírnej prevádzky

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				2 000 000	1 000 000			2 000 000	500 000

Poznámky:

Exponenciálny nárast aktívnych satelitov vrátane megakonštelácií zvyšuje riziko kolízií na obežnej dráhe a vyžaduje si silnejšie koordinačné mechanizmy. v tejto prípravnej akcii sa navrhuje vytvorenie platformy EÚ pre koordináciu vesmírnej prevádzky s cieľom štruktúrovať, zabezpečiť a rozšíriť koordináciu medzi prevádzkovateľmi satelitov, verejnými subjektmi a komerčnými poskytovateľmi SSA. Bude vychádzať z existujúcich služieb vyvinutých v rámci EÚ pre dohľad nad kozmickým priestorom a sledovanie tohto priestoru (EUSST).

Ciele

Platforma EÚ pre koordináciu vesmírnej prevádzky má za ciele:

- rozšíriť koordináciu nad rámec členov EUSST tým, že umožní zber a spracovanie kľúčových informácií vrátane kontaktných údajov a manévrových údajov od neregistrovaných alebo medzinárodných aktérov.
- uľahčiť bezpečnú výmenu informácií v reálnom čase, zabezpečiť interoperabilitu medzi rôznymi úrovňami automatizácie, od manuálnej koordinácie až po automatizované vyhýbanie sa zrážkam.
- posilniť odbornú prípravu a budovanie kapacít pre vnútroštátne orgány a prevádzkovateľov, podporovať operačnú pripravenosť a harmonizáciu postupov vo všetkých členských štátoch.
- podporovať certifikačné mechanizmy pre komerčné služby SSA s cieľom zabezpečiť spoľahlivosť, dôveru a zodpovednosť v zmiešanom verejno-súkromnom prostredí.

- predchádzať znečisťovaniu údajov prostredníctvom vykonávania technických opatrení, ktorými sa kontrolujú prijaté údaje a odhaľujú nezrovnalosti.
- prispieť k súdržnosti položiek s dvojakým použitím v súlade so zložkou 1 oznámenia o STM, od ktorej sa očakáva vymedzenie civilno-vojenských požiadaviek na STM.
- vyskúšať pravidlá premávky: skontrolovať potenciálne vykonávanie návrhu pravidiel premávky, ktorý bol vypracovaný v rámci procesu normalizácie CEN.

Rozsah pôsobnosti a implementácia

Opatrením sa vytvorí koordinačná platforma potenciálne umiestnená v rámci existujúcej architektúry poskytovania služieb SST EÚ a prepojenie s používateľmi prostredníctvom kontaktného miesta (EUSPA). Prioritou bude plynulá integrácia a zabráni sa duplicitě s existujúcimi systémami.

Prípady použitia zahŕňajú:

- koordinácia medzi registrovanými používateľmi EUSST a neregistrovanými satelitnými prevádzkovateľmi (verejnými, komerčnými a potenciálne vojenskými).
- prijímanie údajov od subjektov mimo EUSST.
- overovanie a validácia integrity údajov pred použitím.
- cvičenia s cieľom pripraviť prevádzkovateľov satelitov a operačné centrá na využívanie koordinačných mechanizmov vrátane cvičení v reálnom čase v neskoršej fáze.
- výmena informácií s vojenskými zainteresovanými stranami s cieľom otestovať výsledky civilno-vojenských požiadaviek vypracovaných v podskupine 1 z oznámenia o STM.
- zaviesť experimentálne prostredie na posúdenie návrhu pravidiel premávky, ktoré sa v súčasnosti vyvíjajú v rámci projektu CEN.

Fázy vykonávania:

- zapojenie a zvyšovanie informovanosti: identifikovať potreby a očakávania členských štátov EÚ, komerčných prevádzkovateľov a poskytovateľov SSA (verejných a súkromných) vrátane vojenských zainteresovaných strán.
- návrh, vývoj a testovanie platformy: vyvinúť systém na zabezpečenie výmeny informácií vrátane používateľských rozhraní a koordinačných mechanizmov a požadovanej interoperability s inými systémami.
- odborná príprava a budovanie kapacít: vypracovať programy odbornej prípravy a praktické nástroje na podporu orgánov a prevádzkovateľov pri vykonávaní postupov koordinácie STM.
- opatrenia v oblasti integrity údajov a certifikačný rámec: odhaľovať nezrovnalosti a analyzovať rôzne systémy používané zainteresovanými stranami a podporovať rozvoj certifikačného procesu na úrovni EÚ pre SSA, najmä pre komerčných poskytovateľov.
- vývoj testovacích scenárov: uplatňovať pravidlá premávky na konkrétne prípady a analyzovať výsledky.

Očakávané výsledky a dlhodobá vízia

- bezpečná a škálovateľná platforma EÚ na koordináciu vesmírnej prevádzky, ktorá je prevádzkovo prepojená s infraštruktúrou EU SST.
- zvýšená bezpečnosť a transparentnosť operácií na obežnej dráhe, a to aj pre subjekty mimo EÚ a komerčné subjekty. Väčšia odolnosť a autonómia Európy v oblasti vesmírnych operácií v súlade so strategickými cieľmi EÚ.
- posilnenie dôvery a zodpovednosti prostredníctvom mechanizmov certifikácie a integrity údajov.

– odrazový mostík k budúcemu vykonávaniu aktu EÚ o vesmíre.

Položka PA 07 25 03 — Prípravná akcia — Zriadenie Centra európskeho dedičstva na podporu celostného a nákladovo efektívneho nadviazania na Európsky rok kultúrneho dedičstva

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
p.m.	800 000	p.m.	800 000	1 000 000	1 300 000	p.m.	800 000	1 000 000	1 050 000

Článok PA 07 26 — 2026

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				2 000 000	1 000 000			2 000 000	500 000

Položka PA 07 26 01 — Prípravná akcia — Podpora športu – Mimoriadne športové akcie pre mládež

Návrh rozpočtu 2026		Pozícia Rady 2026		Pozícia Parlamentu 2026		Upravený návrh rozpočtu 2026		Zmierovací postup 2026	
Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby	Závazky	Platby
				2 000 000	1 000 000			2 000 000	500 000

Poznámky:

Táto prípravná akcia vychádza z predchádzajúceho úspešného pilotného projektu a jej cieľom je pokračovať v mimoriadnych programoch v oblasti športu v situácii humanitárnej krízy, ako je vojna, v snahe uľahčiť ľuďom prekonanie traumy, prispôbienie sa novým prostrediam a vytvorenie väzby s dočasnými hositeľskými komunitami.

Prostredníctvom športových aktivít a podujatí sa táto prípravná akcia zameria na podporu komunitnej integrácie detí a mládeže. Zlepšením duševnej pohody účasťou na športových podujatiach budú jednotlivci napokon pripravení prispôbiť sa svojmu novému prostrediu. Šport so schopnosťou spájať ľudí pomáha pri interakcii s hositeľskou komunitou a uľahčuje integráciu do vzdelávacieho systému alebo vstupu na trh práce.

Aby sa dosiahli čo najlepšie výsledky, tieto programy by sa mali organizovať na miestnej a lokálnej úrovni. Činnosti, hry a športy musia byť navrhnuté tak, aby sa splnili konkrétne sociálne a psychosociálne ciele. Musia byť primerané veku, vhodné z hľadiska kultúry a mali by zohľadňovať rodové úlohy v spoločnosti. Skúsení tréneri budú rozvíjať fyzické schopnosti účastníkov a pomôžu im získať sebavedomie tým, že ich budú motivovať k vykonávaniu zručností, ktoré už poznajú.

Preto by bola potrebná spolupráca medzi športovými organizáciami a sociálnymi/psychologickými centrami.

Hlavnou cieľovou skupinou sú deti a mladí ľudia zasiahnutí humanitárnymi krízami a masovou migráciou spôsobenými vojnou. Tento pilotný projekt tiež povedie k začleneniu do verejného priestoru a podporí výmenu kultúr a tradícií rôznych etnických skupín.

Aby boli tieto programy čo najúčinnnejšie, mali by sa vykonávať na miestnej úrovni so zapojením len jednej krajiny EÚ, čo v rámci súčasných akcií programu Erasmus+ v oblasti športu nie je možné.